

B. VETERINÄR OCH FYTOSANITÄR LAGSTIFTNING

I. VETERINÄRLAGSTIFTNING

1. 31964 L 0432: Rådets direktiv 64/432/EEG av den 26 juni 1964 om djurhälsoproblem som påverkar handeln med nötkreatur och svin inom gemenskapen (EGT P 121, 29.7.1964, s. 1977), senast ändrat och uppdaterat genom

– 31997 L 0012: Rådets direktiv 97/12/EG av den 17.3.1997 (EGT L 109, 25.4.1997, s. 1),

och senare ändrat genom

– 31998 L 0046: Rådets direktiv 98/46/EG av den 24.6.1998 (EGT L 198, 15.7.1998, s. 22),

– 32000 D 0504: Kommissionens beslut 2000/504/EG av den 25.7.2000
(EGT L 201, 9.8.2000, s. 6),

– 32000 L 0015: Europaparlamentets och rådets direktiv 2000/15/EG av den 10.4.2000
(EGT L 105, 3.5.2000, s. 34),

– 32000 L 0020: Europaparlamentets och rådets direktiv 2000/20/EG av den 16.5.2000
(EGT L 163, 4.7.2000, s. 35),

– 32001 D 0298: Kommissionens beslut 2001/298/EG av den 30.3.2001
(EGT L 102, 12.4.2001, s. 63),

– 32002 R 0535: Kommissionens förordning (EG) nr 535/2002 av den 21.3.2002
(EGT L 80, 23.3.2002, s. 22),

– 32002 R 1226: Kommissionens förordning (EG) nr 1226/2002 av den 8.7.2002
(EGT L 179, 9.7.2002, s. 13).

a) I artikel 2 p skall följande läggas till:

- " – Tjeckien: kraj
- Estland: maakond
- Cypern: επαρχία (district)
- Lettland: rajons
- Litauen: apskritis
- Ungern: megye
- Malta: –
- Polen: powiat
- Slovenien: območje
- Slovakien: kraj".

b) I bilaga B 4.2 skall följande läggas till:

"16. Tjeckien:

Státní veterinární ústav Praha, Sídlíštní 24/136, 165 03 Praha 6; Ústav pro státní kontrolu veterinárních biopreparátů a léčiv, Hudcova 56 A, 621 00 Brno

17. Estland:

Ravimiamet, Ravila 19, 50411 Tartu

18. Cypern:

Εργαστήριο Αναφοράς για τις Ασθένειες των Ζώων, Κτηνιατρικές Υπηρεσίες 1417 Λευκωσία, (National Reference Laboratory for Animal Health Veterinary Services, CY-1417 Nicosia)

19. Lettland:
Valsts veterinārmedicīnas diagnostikas centrs, Lejupes iela 3, LV-1076 Rīga
20. Litauen:
Nacionalinė veterinarijos laboratorija, J.Kairiūkščio g. 10, LT-2021 Vilnius
21. Ungern:
Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmányellenőrző Intézet (ÁOGYTI),
Pf. 318., Szállás u. 7., H-1475 Budapest
22. Malta:
Leverantörlandets kontrollorgan
23. Polen:
Laboratorium Zakładu Mikrobiologii Państwowego Instytutu Weterynaryjnego,
Al. Partyzantów 57, PL-24-100 Puławy
24. Slovenien:
Nacionalni veterinarski inštitut, Gerbičeva 60, SI-1000 Ljubljana
25. Slovakien:
Ústav štátnej kontroly veterinárnych biopreparátov a liečiv, Biovetská 34,
SK – 949 01 Nitra".

c) I bilaga C 4.2 skall följande införas mellan de uppgifter som gäller Belgien och Danmark:

"TJECKIEN

Státní veterinární ústav Olomouc, Jakoubka ze Stříbra 1, 779 00 Olomouc"

Mellan de uppgifter som gäller Tyskland och Grekland:

"ESTLAND

Leverantörlandets kontrollorgan"

Mellan de uppgifter som gäller Italien och Luxemburg:

"CYPERN

Εργαστήριο Αναφοράς για τις Ασθένειες των Ζώων,

Κτηνιατρικές Υπηρεσίες, 1417 Λευκωσία

National Reference Laboratory for Animal Health, Veterinary Services

CY-1417 Nicosia

LETTLAND

Valsts veterinārmedicīnas diagnostikas centrs, Lejupes iela 3, LV-1076 Rīga

LITAUEN

Nacionalinė veterinarijos laboratorija, J.Kairiūkščio g. 10, LT-2021 Vilnius"

Mellan de uppgifter som gäller Luxemburg och Nederländerna:

"UNGERN

Állatgyógyászati Oltóanyag-, Gyógyszer- és Takarmányellenőrző Intézet (ÁOGYTI),

Pf. 318., Szállás u. 7., H-1475 Budapest

MALTA

Leverantörlandets kontrollorgan"

Mellan de uppgifter som gäller Österrike och Portugal:

"POLEN

Laboratorium Zakładu Mikrobiologii Państwowego Instytutu Weterynaryjnego,
Al. Partyzantów 57, PL-24-100 Puławy"

Mellan de uppgifter som gäller Portugal och Finland:

"SLOVENIEN

Nacionalni veterinarski inštitut, Gerbičeva 60, SI-1000 Ljubljana

SLOVAKIEN

Štátny veterinárny ústav, Pod dráhami 918, SK-960 86 Zvolen"

d) I kapitel II A.2 i bilaga D skall följande läggas till:

"p) Tjeckien: Státní veterinární ústav Praha, Sídlištní 24/136,
165 03 Praha 6

- q) Estland: Veterinaar- ja Toidulaboratoorium, Kreutzwaldi 30,
51006 Tartu
- r) Cypern: Εργαστήριο Αναφοράς για τις Ασθένειες των Ζώων,
Κτηνιατρικές Υπηρεσίες, 1417 Λευκωσία
National Reference Laboratory for Animal Health Veterinary
Services, CY-1417 Nicosia
- s) Lettland: Valsts veterinārmedicīnas diagnostikas centrs Lejupes iela 3
LV-1076 Rīga
- t) Litauen: Nacionalinė veterinarijos laboratorija, J.Kairiūkščio g. 10,
LT-2021 Vilnius
- u) Ungern: Országos Állategészségügyi Intézet (OÁI), Pf. 2.,
Tábornok u. 2., H-1581 Budapest
- v) Malta: Leverantörlandets kontrollorgan
- w) Polen: Laboratorium Zakładu Biochemii Państwowego Instytutu
Weterynaryjnego, Al. Partyzantów 57,
PL-24-100 Puławy
- x) Slovenien: Nacionalni veterinarski inštitut, Gerbičeva 60,
SI-1000 Ljubljana
- y) Slovakien: Štátny veterinárny ústav, Pod dráhami 918,
SK-960 86 Zvolen"

2. 31964 L 0433: Rådets direktiv 64/433/EEG av den 26 juni 1964 om hygienproblem vid produktion och utsläppande på marknaden av färskt kött (EGT P 121, 29.7.1964, s. 2012), senast ändrat och uppdaterat genom

– 31991 L 0497: Rådets direktiv 91/497/EEG av den 29.7 1991 (EGT L 268, 24.9.1991, s. 69),

och senare ändrat genom

– 31992 L 0005: Rådets direktiv 92/5/EEG av den 10.2. 1992 (EGT L 57, 2.3.1992, s. 1),

– 11994 N: Anslutningsakten för Österrike, Finland och Sverige (EGT C 241, 29.8.1994, s. 21),

– 31995 L 0023: Rådets direktiv 95/23/EG av den 22.6.1995 (EGT L 243, 11.10.1995, s. 7).

a) I kapitel XI i bilaga I skall punkt 50 a första strecksatsen ersättas med följande:

"– I övre delen avsändarlandets initialer med versaler (dvs. en av följande): B – CZ – DK – D – EE – EL – E – F – IRL – I – CY – LV – LT – L – HU – MT – NL – AT – PL – P – SI – SK – FIN – S – UK, följda av anläggningens godkännandenummer."

b) I kapitel XI i bilaga I skall punkt 50 a andra strecksatsen ersättas med följande:

"– I nedre delen en av följande förkortningar: CEE – EØF – EWG – EOK – EEC – EEG – ETY – EHS – EMÜ – EEK – EEB – EGK – KEE – EGS."

c) I kapitel XI i bilaga I skall punkt 50 b tredje strecksatsen ersättas med följande:

"– I nedre delen en av följande förkortningar: EEC – CEE – EWG – EEG – EØF – EOK – ETY – EHS – EMÜ – EEK – EEB – EGK – KEE – EGS.

Bokstäverna skall vara minst 0,8 cm höga och siffrorna minst 1 cm höga.

Kontrollstämpeln kan dessutom innehålla uppgift om den officiella veterinär som utfört hygienkontrollen av köttet."

3. 31971 L 0118: Rådets direktiv 71/118/EEG av den 15 februari 1971 om hygienproblem som påverkar produktion och utsläppande på marknaden av färskt kött av fjäderfä (EGT L 55, 8.3.1971, s. 23), senast ändrat och uppdaterat genom

– 31992 L 0116: Rådets direktiv 92/116/EEG av den 17.12.1992 (EGT L 62, 15.3.1993, s. 1),

och senare ändrat genom

– 11994 N: Anslutningsakten för Österrike, Finland och Sverige (EGT C 241, 29.8.1994, s. 21),

- 31994 L 0065: Rådets direktiv 94/65/EG av den 14.12.1994 (EGT L 368, 31.12.1994, s. 10),
 - 31997 L 0079: Rådets direktiv 97/79/EG av den 18.12.1997 (EGT L 24, 30.1.1998, s. 31).
- a) I kapitel XII i bilaga I skall punkt 66 a första strecksatsen ersättas med följande:
- "– I övre delen avsändarlandets initialer med versaler (dvs. en av följande): B – CZ – DK – D – EE – EL – E – F – IRL – I – CY – LV – LT – L – HU – MT – NL – AT – PL – P – SI – SK – FIN – S – UK."
- b) I kapitel XII i bilaga I skall punkt 66 a tredje strecksatsen ersättas med följande:
- "– I nedre delen en av följande förkortningar: EEC – CEE – EWG – EEG – EOK – EØF – ETY – EHS – EMÜ – EEK – EEB – EGK – KEE – EGS. Bokstäverna skall vara 0,2 cm höga."
4. 31972 L 0461: Rådets direktiv 72/461/EEG av den 12 december 1972 om hygienproblem som påverkar handeln med färskt kött inom gemenskapen (EGT L 302, 31.12.1972, s. 24), ändrat genom
- 31973 L 0358: Rådets direktiv 73/358/EEG av den 19.11.1973 (EGT L 326, 27.11.1973, s. 17),
 - 31974 L 0387: Rådets direktiv 74/387/EEG av den 15.7.1974 (EGT L 202, 24.7.1974, s. 36),
 - 31975 L 0379: Rådets direktiv 75/379/EEG av den 24.6.1975 (EGT L 172, 3.7.1975, s. 17),
 - 31977 L 0098: Rådets direktiv 77/98/EEG av den 21.12.1976 (EGT L 26, 31.1.1977, s. 81),
 - 31978 L 0054: Rådets direktiv 78/54/EEG av den 19.12.1977 (EGT L 16, 20.1.1978, s. 22),

- 11979 H: Anslutningsakten för Grekland (EGT L 291, 19.11.1979, s. 17),
- 31980 L 1099: Rådets direktiv 80/1099/EEG av den 11.11.1980 (EGT L 325, 1.12.1980, s. 14),
- 31982 L 0893: Rådets direktiv 82/893/EEG av den 21.12.1982 (EGT L 378, 31.12.1982, s. 57),
- 31983 L 0646: Rådets direktiv 83/646/EEG av den 13.12.1983 (EGT L 360, 23.12.1983, s. 44),
- 31984 L 0336: Rådets direktiv 84/336/EEG av den 19.6.1984 (EGT L 177, 4.7.1984, s. 22),
- 31984 L 0643: Rådets direktiv 84/643/EEG av den 11.12.1984 (EGT L 339, 27.12.1984, s. 27),
- 31985 L 0322: Rådets direktiv 85/322/EEG av den 12.6.1985 (EGT L 168, 28.6.1985, s. 41),
- 31985 R 3768: Rådets förordning (EEG) nr 3768/85 av den 20.12.1985 (EGT L 362, 31.12.1985, s. 8),
- 31987 D 0231: Rådets beslut 87/231/EEG av den 7.4.1987 (EGT L 99, 11.4.1987, s. 18),
- 31987 L 0064: Rådets direktiv 87/64/EEG av den 30.12.1986 (EGT L 34, 5.2.1987, s. 52),
- 31987 L 0489: Rådets direktiv 87/489/EEG av den 22.9.1987 (EGT L 280, 3.10.1987, s. 28),
- 31989 L 0662: Rådets direktiv 89/662/EEG av den 11.12.1989 (EGT L 395, 30.12.1989, s. 13),
- 31991 L 0266: Rådets direktiv 91/266/EEG av den 21.5.1991 (EGT L 134, 29.5.1991, s. 45),
- 31991 L 0687: Rådets direktiv 91/687/EEG av den 11.12.1991 (EGT L 377, 31.12.1991, s. 16),
- 31992 L 0118: Rådets direktiv 92/118/EEG av den 17.12.1992 (EGT L 62, 15.3.1993, s. 49),
- 11994 N: Anslutningsakten för Österrike, Finland och Sverige (EGT C 241, 29.8.1994, s. 21).

Punkt 2 tredje strecksatsen i bilagan skall ersättas med följande:

"– I nedre delen en av följande förkortningar: CEE – EØF – EWG – EOK – EEC – EEG – ETY – EHS – EMÜ – EEK – EEB – EGK – KEE – EGS."

5. 31977 L 0096: Rådets direktiv 77/96/EEG av den 21 december 1976 om trikinkontroll (*trichinella spiralis*) vid import från tredje land av färskt kött av tamsvin (EGT L 26, 31.1.1977, s. 67), ändrat genom

- 11979 H: Anslutningsakten för Grekland (EGT L 291, 19.11.1979, s. 17),
- 31983 L 0091: Rådets direktiv 83/91/EEG av den 7.2.1983 (EGT L 59, 5.3.1983, s. 34),
- 31984 L 0319: Kommissionens direktiv 84/319/EEG av den 7.6.1984 (EGT L 167, 27.6.1984, s. 34),
- 31985 R 3768: Rådets förordning (EEG) nr 3768/85 av den 20.12.1985 (EGT L 362, 31.12.1985, s. 8),
- 31989 L 0321: Kommissionens direktiv 89/321/EEG av den 27.4.1989 (EGT L 133, 17.5.1989, s. 33),
- 11994 N: Anslutningsakten för Österrike, Finland och Sverige (EGT C 241, 29.8.1994, s. 21),
- 31994 L 0059: Kommissionens direktiv 94/59/EG av den 2.12.1994 (EGT L 315, 8.12.1994, s. 18).

a) Punkt 2 andra strecksatsen i bilaga III skall ersättas med följande:

"— under bokstaven "T" en av följande förkortningar: CEE, EEG, EWG, EØF, EOK, EEC, ETY, EHS, EMÜ, EEK, EEB, EGK, KEE eller EGS. Bokstäverna skall vara 0,4 cm höga."

b) Punkt 5 andra strecksatsen i bilaga III skall ersättas med följande:

"— under bokstaven "T" en av följande förkortningar: CEE, EEG, EWG, EØF, EOK, EEC, ETY, EHS, EMÜ, EEK, EEB, EGK, KEE eller EGS. Bokstäverna skall vara 0,2 cm höga."

6. 31977 L 0099: Rådets direktiv 77/99/EEG av den 21 december 1976 om hygienfrågor som påverkar produktion och utsläppande på marknaden av köttprodukter och vissa andra produkter av animaliskt ursprung (EGT L 26, 31.1.1977, s. 85), ändrat genom

- 11979 H: Anslutningsakten för Grekland (EGT L 291, 19.11.1979, s. 17),
- 31980 L 0214: Rådets direktiv 80/214/EEG av den 22.1.1980 (EGT L 47, 21.2.1980, s. 3),
- 31985 L 0327: Rådets direktiv 85/327/EEG av den 12.6.1985 (EGT L 168, 28.6.1985, s. 49),
- 31985 L 0328: Rådets direktiv 85/328/EEG av den 20.6.1985 (EGT L 168, 28.6.1985, s. 50),

- 31985 L 0586: Rådets direktiv 85/586/EEG av den 20.12.1985 (EGT L 372, 31.12.1985, s. 44),
- 31985 R 3768: Rådets förordning (EEG) nr 3768/85 av den 20.12.1985 (EGT L 362, 31.12.1985, s. 8),
- 31987 R 3805: Rådets förordning (EEG) nr 3805/87 av den 15.12.1987 (EGT L 357, 19.12.1987, s. 1),
- 31988 L 0658: Rådets direktiv 88/658/EEG av den 14.12.1988 (EGT L 382, 31.12.1988, s. 15),
- 31989 L 0227: Rådets direktiv 89/227/EEG av den 21.3.1989 (EGT L 93, 6.4.1989, s. 25),
- 31989 L 0662: Rådets direktiv 89/662/EEG av den 11.12.1989 (EGT L 395, 30.12.1989, s. 13),
- 31992 L 0005: Rådets direktiv 92/5/EEG av den 10.2.1992 (EGT L 57, 2.3.1992, s. 1),
- 31992 L 0045: Rådets direktiv 92/45/EEG av den 16.6.1992 (EGT L 268, 14.9.1992, s. 45),
- 31992 L 0116: Rådets direktiv 92/116/EEG av den 17.12.1992 (EGT L 62, 15.3.1993, s. 1),
- 31992 L 0118: Rådets direktiv 92/118/EEG av den 17.12.1992 (EGT L 62, 15.3.1993, s. 49),
- 11994 N: Anslutningsakten för Österrike, Finland och Sverige (EGT C 241, 29.8.1994, s. 21),
- 31995 L 0068: Rådets direktiv 95/68/EG av den 22.12.1995 (EGT L 332, 30.12.1995, s. 10),
- 31997 L 0076: Rådets direktiv 97/76/EG av den 16.12.1997 (EGT L 10, 16.1.1998, s. 25).

a) I kapitel VI i bilaga B skall punkt 4 a i första strecksatsen ersättas med följande:

"– överst: avsändarlandets initialer med tryckta versaler, dvs. B – CZ – DK – D – EE – EL – E – F – IRL – I – CY – LV – LT – L – HU – MT – NL – AT – PL – P – SI – SK – FI – S – UK, följt av anläggningens kontrollnummer eller paketeringsanläggningens kontrollnummer enligt beslut 94/837/EG, vid behov åtföljt av ett kodnummer som anger för vilken typ av produkt anläggningen är godkänd,"

b) I kapitel VI i bilaga B skall punkt 4 a i andra strecksatsen ersättas med följande:

"– nederst: en av följande förkortningar: CEE – EØF – EWG – EOK – EEC – EEG – ETY – EHS – EMÜ – EEK – EEB – EGK – KEE – EGS,"

c) I kapitel VI i bilaga B skall punkt 4 a ii tredje strecksatsen ersättas med följande:

"– nederst: en av följande förkortningar: CEE – EØF – EWG – EOK – EEC – EEG – ETY – EHS – EMÜ – EEK – EEB – EGK – KEE – EGS."

7. 31979 D 0542: Rådets beslut 79/542/EEG av den 21 december 1976 om upprättande av en förteckning över de tredje länder från vilka medlemsstaterna tillåter import av nötkreatur, svin och färskt kött (EGT L 146, 14.6.1979, s. 15), ändrat genom

- 31979 D 0560: Kommissionens beslut 79/560/EEG av den 4.5.1979 (EGT L 147, 15.6.1979, s. 49),
- 31984 D 0134: Kommissionens beslut 84/134/EEG av den 2.3.1984 (EGT L 70, 13.3.1984, s. 18),
- 31985 D 0473: Kommissionens beslut 85/473/EEG av den 2.10.1985 (EGT L 278, 18.10.1985, s. 35),
- 31985 D 0488: Kommissionens beslut 85/488/EEG av den 17.10.1985 (EGT L 293, 5.11.1985, s. 17),
- 31985 D 0575: Rådets beslut 85/575/EEG av den 19.12.1985 (EGT L 372, 31.12.1985, s. 28),
- 31986 D 0425: Kommissionens beslut 86/425/EEG av den 29.7.1986 (EGT L 243, 28.8.1986, s. 34),
- 31989 D 0008: Kommissionens beslut 89/8/EEG av den 14.12.1988 (EGT L 7, 10.1.1989, s. 27),
- 31990 D 0390: Kommissionens beslut 90/390/EEG av den 16.7.1990 (EGT L 193, 25.7.1990, s. 36),
- 31990 D 0485: Kommissionens beslut 90/485/EEG av den 27.9.1990 (EGT L 267, 29.9.1990, s. 46),
- 31991 D 0361: Kommissionens beslut 91/361/EEG av den 14.6.1991 (EGT L 195, 18.7.1991, s. 43),
- 31992 D 0014: Kommissionens beslut 92/14/EEG av den 17.12.1991 (EGT L 8, 14.1.1992, s. 12),
- 31992 D 0160: Kommissionens beslut 92/160/EEG av den 5.3.1992 (EGT L 71, 18.3.1992, s. 27),
- 31992 D 0162: Kommissionens beslut 92/162/EEG av den 9.3.1992 (EGT L 71, 18.3.1992, s. 30),
- 31992 D 0245: Kommissionens beslut 92/245/EEG av den 14.4.1992 (EGT L 124, 9.5.1992, s. 42),

- 31992 D 0376: Kommissionens beslut 92/376/EEG av den 2.7.1992 (EGT L 197, 16.7.1992, s. 70),
- 31993 D 0099: Kommissionens beslut 93/99/EEG av den 22.12.1992 (EGT L 40, 17.2.1993, s. 17),
- 31993 D 0100: Kommissionens beslut 93/100/EEG av den 19.1.1993 (EGT L 40, 17.2.1993, s. 23),
- 31993 D 0237: Kommissionens beslut 93/237/EEG av den 6.4.1993 (EGT L 108, 1.5.1993, s. 129),
- 31993 D 0344: Kommissionens beslut 93/344/EEG av den 17.5.1993 (EGT L 138, 9.6.1993, s. 11),
- 31993 D 0435: Kommissionens beslut 93/435/EEG av den 27.7.1993 (EGT L 201, 11.8.1993, s. 28),
- 31993 D 0507: Kommissionens beslut 93/507/EEG av den 21.9.1993 (EGT L 237, 22.9.1993, s. 36),
- 11994 N: Anslutningsakten för Österrike, Finland och Sverige (EGT C 241, 29.8.1994, s. 21),
- 31994 D 0059: Kommissionens beslut 94/59/EG av den 26.1.1994 (EGT L 27, 1.2.1994, s. 53),
- 31994 D 0310: Kommissionens beslut 94/310/EG av den 18.5.1994 (EGT L 137, 1.6.1994, s. 72),
- 31994 D 0453: Kommissionens beslut 94/453/EG av den 29.6.1994 (EGT L 187, 22.7.1994, s. 11),
- 31994 D 0561: Kommissionens beslut 94/561/EG av den 27.7.1994 (EGT L 214, 19.8.1994, s. 17),
- 31995 D 0288: Kommissionens beslut 95/288/EG av den 18.7.1995 (EGT L 181, 1.8.1995, s. 42),
- 31995 D 0322: Kommissionens beslut 95/322/EG av den 25.7.1995 (EGT L 190, 11.8.1995, s. 9),
- 31995 D 0323: Kommissionens beslut 95/323/EG av den 25.7.1995 (EGT L 190, 11.8.1995, s. 11),
- 31996 D 0132: Kommissionens beslut 96/132/EG av den 26.1.1996 (EGT L 30, 8.2.1996, s. 52),
- 31996 D 0279: Kommissionens beslut 96/279/EG av den 26.2.1996 (EGT L 107, 30.4.1996, s. 1),
- 31996 D 0605: Kommissionens beslut 96/605/EG av den 11.10.1996 (EGT L 267, 19.10.1996, s. 29),
- 31996 D 0624: Kommissionens beslut 96/624/EG av den 17.10.1996 (EGT L 279, 31.10.1996, s. 33),

- 31997 D 0010: Kommissionens beslut 97/10/EG av den 12.12.1996 (EGT L 3, 7.1.1997, s. 9),
- 31997 D 0160: Kommissionens beslut 97/160/EG av den 14.2.1997 (EGT L 62, 4.3.1997, s. 39),
- 31997 D 0736: Kommissionens beslut 97/736/EG av den 14.10.1997 (EGT L 295, 29.10.1997, s. 37),
- 31998 D 0146: Kommissionens beslut 98/146/EG av den 6.2.1998 (EGT L 46, 17.2.1998, s. 8),
- 31998 D 0594: Kommissionens beslut 98/594/EG av den 6.10.1998 (EGT L 286, 23.10.1998, s. 53),
- 31998 D 0622: Kommissionens beslut 98/622/EG av den 27.10.1998 (EGT L 296, 5.11.1998, s. 16),
- 31999 D 0228: Kommissionens beslut 1999/228/EG av den 5.3.1999 (EGT L 83, 27.3.1999, s. 77),
- 31999 D 0236: Kommissionens beslut 1999/236/EG av den 17.3.1999 (EGT L 87, 31.3.1999, s. 13),
- 31999 D 0301: Kommissionens beslut 1999/301/EG av den 30.4.1999 (EGT L 117, 5.5.1999, s. 52),
- 31999 D 0558: Kommissionens beslut 99/558/EG av den 26.7.1999 (EGT L 211, 11.8.1999, s. 53),
- 31999 D 0759: Kommissionens beslut 1999/759/EG av den 5.11.1999 (EGT L 300, 23.11.1999, s. 30),
- 32000 D 0002: Kommissionens beslut 2000/2/EG av den 17.12.1999 (EGT L 1, 4.1.2000, s. 17),
- 32000 D 0162: Kommissionens beslut 2000/162/EG av den 14.2.2000 (EGT L 51, 24.2.2000, s. 41),
- 32000 D 0209: Kommissionens beslut 2000/209/EG av den 24.2.2000 (EGT L 64, 11.3.2000, s. 22),
- 32000 D 0236: Kommissionens beslut 2000/236/EG av den 22.3.2000 (EGT L 74, 23.3.2000, s. 19),
- 32000 D 0623: Kommissionens beslut 2000/623/EG av den 29.9.2000 (EGT L 260, 14.10.2000, s. 52),
- 32001 D 0117: Kommissionens beslut 2001/117/EG av den 26.1.2001 (EGT L 43, 14.2.2001, s. 38),
- 32001 D 0731: Kommissionens beslut 2001/731/EG av den 16.10.2001 (EGT L 274, 17.10.2001, s. 22).

I del I i bilagan skall uppgifterna för följande länder utgå:

Tjeckien,
Estland,
Cypern
Lettland,
Litauen,
Ungern,
Malta,
Polen,
Slovenien,
Slovakien.

8. 31982 D 0733: Rådets beslut 82/733/EEG av den 18 oktober 1982 om förteckningen över de anläggningar i Ungern som är godkända för export av färskt kött till gemenskapen (EGT L 311, 8.11.1982, s. 10), ändrat genom
- 31982 D 0961: Kommissionens beslut 82/961/EEG av den 23.12.1982 (EGT L 386, 31.12.1982, s. 51),
 - 31983 D 0219: Kommissionens beslut 83/219/EEG av den 22.4.1983 (EGT L 121, 7.5.1983, s. 26),
 - 31984 D 0234: Kommissionens beslut 84/234/EEG av den 4.4.1984 (EGT L 120, 5.5.1984, s. 22),
 - 31985 D 0390: Kommissionens beslut 85/390/EEG av den 15.7.1985 (EGT L 224, 22.8.1985, s. 37),

- 31985 D 0484: Kommissionens beslut 85/484/EEG av den 18.10.1985 (EGT L 287, 29.10.1985, s. 37),
- 31986 D 0245: Kommissionens beslut 86/245/EEG av den 2.5.1986 (EGT L 163, 19.6.1986, s. 49).

Beslut 82/733/EEG skall upphöra att gälla.

9. 31984 D 0028: Kommissionens beslut 84/28/EEG av den 6 januari 1984 om förteckningen över företag i Polen som är godkända för import av färskt kött till gemenskapen (EGT L 21, 26.1.1984, s. 42), ändrat genom

- 31984 D 0426: Kommissionens beslut 84/426/EEG av den 26.7.1984 (EGT L 238, 6.9.1984, s. 39),
- 31985 D 0139: Kommissionens beslut 85/139/EEG av den 30.1.1985 (EGT L 51, 21.2.1985, s. 48),
- 31985 D 0491: Kommissionens beslut 85/491/EEG av den 24.10.1985 (EGT L 296, 8.11.1985, s. 46),
- 31986 D 0252: Kommissionens beslut 86/252/EEG av den 5.5.1986 (EGT L 165, 21.6.1986, s. 43).

Beslut 84/28/EEG skall upphöra att gälla.

10. 31984 D 0294: Kommissionens beslut 84/294/EEG av den 27 april 1984 om djurhälsovillkor och utfärdande av veterinärintyg för import av färskt kött från Malta (EGT L 144, 30.5.1984, s. 17).

Beslut 84/294/EEG skall upphöra att gälla.

11. 31985 L 0511: Rådets direktiv 85/511/EEG av den 18 november 1985 om införande av gemenskapsåtgärder för bekämpning av mul- och klövsjuka (EGT L 315, 26.11.1985, s. 11), ändrat genom

- 31990 L 0423: Rådets direktiv 90/423/EEG av den 26.6.1990 (EGT L 224, 18.8.1990, s. 13),
- 31992 D 0380: Kommissionens beslut 92/380/EEG av den 2.7.1992 (EGT L 198, 17.7.1992, s. 54),
- 11994 N: Anslutningsakten för Österrike, Finland och Sverige (EGT C 241, 29.8.1994, s. 21).

I bilaga B skall följande läggas till:

"Tjeckien:	Státní veterinární ústav Praha, Sídlištní 24/136, 165 03 Praha 6
Estland:	Institute for Animal Health, Pirbright Laboratory, Ash Road, Pirbright, Woking, Surrey GU24 ONF, United Kingdom
Cypern:	Istituto Zooprofilattico Sperimentale della Lombardia e dell' Emilia Romagna, Via Bianchi 9 IT-25124 Brescia
Lettland:	Valsts veterinārmedicīnas diagnostikas centrs, Lejupe iela 3, LV-1076 Rīga
Litauen:	Nacionalinė veterinarijos laboratorija, J.Kairiūkščio g. 10, LT-2021 Vilnius

Ungern:	Országos Állategészségügyi Intézet (OÁI) Pf. 2., Tábornok u. 2. H-1581 Budapest
Malta:	Institute for Animal Health, Pirbright Laboratory, Ash Road, Pirbright, Woking, Surrey GU24 ONF, United Kingdom
Polen:	Laboratorium Zakładu Pryszczycy Państwowego Instytutu Weterynaryjnego, ul. Wodna 7, PL-98-220 Zduńska Wola
Slovenien:	Nacionalni veterinarski inštitut, Gerbičeva 60, SI-1000 Ljubljana
Slovakien:	Institute for Animal Health, Pirbright Laboratory, Ash Road, Pirbright, Woking, Surrey GU24 ONF, United Kingdom"

12. 31986 D 0463: Kommissionens beslut 86/463/EEG av den 3 september 1986 om djurhälsovillkor och utfärdande av veterinärintyg för import av färskt kött från Cypern (EGT L 271, 23.9.1986, s. 23).

Beslut 86/463/EEG skall upphöra att gälla.

13. 31987 D 0548: Kommissionens beslut 87/548/EEG av den 6 november 1987 om förteckningen över anläggningar på Malta som är godkända för import av färskt kött till gemenskapen (EGT L 327, 18.11.1987, s. 28).

Beslut 87/548/EEG skall upphöra att gälla.

14. 31989 L 0437: Rådets direktiv 89/437/EEG av den 20 juni 1989 om hygienfrågor och hälsorisker i samband med tillverkning och utsläppande på marknaden av äggprodukter (EGT L 212, 22.7.1989, s. 87), ändrat genom

- 31989 L 0662: Rådets direktiv 89/662/EEG av den 11.12.1989 (EGT L 395, 30.12.1989, s. 13),
- 31991 L 0684: Rådets direktiv 91/684/EEG av den 19.12.1991 (EGT L 376, 31.12.1991, s. 38),
- 11994 N: Anslutningsakten för Österrike, Finland och Sverige (EGT C 241, 29.8.1994, s. 21).

a) I kapitel XI i bilagan skall punkt 1 i första strecksatsen ersättas med följande:

"– på övre delen, avsändarlandets initialer med versaler, dvs.
B/CZ/DK/D/EE/EL/E/F/IRL/I/CY/LV/LT/L/HU/MT/NL/AT/PL/P/SI/SK/FI/SE/UK,
följt av anläggningens godkännandenummer,"

b) I kapitel XI i bilagan skall punkt 1 i andra strecksatsen ersättas med följande:

"– på nedre delen en av följande förkortningar: CEE – EØF – EWG – EOK – EEC – EEG – ETY – EHS – EMÜ – EEK – EEB – EGK – KEE – EGS,"

c) I kapitel XI i bilagan skall punkt 1 ii tredje strecksatsen ersättas med följande:

"– på nedre delen någon av följande förkortningar: CEE – EØF – EWG – EOK – EEC – EEG – ETY – EHS – EMÜ – EEK – EEB – EGK – KEE – EGS."

15. 31990 D 0014: Kommissionens beslut 90/14/EEG av den 20 december 1989 om upprättande av en förteckning över tredje länder från vilka medlemsstaterna godkänner import av djupfryst sperma från tamdjur av nötkreatur (EGT L 8, 11.1.1990, s. 71), ändrat genom

- 31991 D 0276: Kommissionens beslut 91/276/EEG av den 22.5.1991 (EGT L 135, 30.5.1991, s. 58),
- 11994 N: Anslutningsakten för Österrike, Finland och Sverige (EGT C 241, 29.8.1994, s. 21),
- 31994 D 0453: Kommissionens beslut 94/453/EG av den 29.6.1994 (EGT L 187, 22.7.1994, s. 11).

Bilagan skall ersättas med följande:

"BILAGA

FÖRTECKNING ÖVER TREDJE LÄNDER FRÅN VILKA MEDLEMSSTATERNA
GODKÄNNER IMPORT AV DJUPFRYST SPERMA
FRÅN TAMDJUR AV NÖTKREATUR

Australien

Förenta staterna

Israel

Jugoslavien

Kanada

Nya Zeeland

Rumänien

Schweiz"

16. 31990 L 0426: Rådets direktiv 90/426/EEG av den 26 juni 1990 om djurhälsovillkor vid förflyttning och import av hästdjur från tredje land (EGT L 224, 18.8.1990, s. 42), ändrat genom

- 31990 L 0425: Rådets direktiv 90/425/EEG av den 26.6.1990 (EGT L 224, 18.8.1990, s. 29),
- 31991 L 0496: Rådets direktiv 91/496/EEG av den 15.7.1991 (EGT L 268, 24.9.1991, s. 56),

- 31992 D 0130: Kommissionens beslut 92/130/EEG av den 13.2.1992 (EGT L 47, 22.2.1992, s. 26),
- 31992 L 0036: Rådets direktiv 92/36/EEG av den 29.4.1992 (EGT L 157, 10.6.1992, s. 28),
- 11994 N: Anslutningsakten för Österrike, Finland och Sverige (EGT C 241, 29.8.1994, s. 21),
- 32001 D 0298: Kommissionens beslut 2001/298/EG av den 30.3.2001 (EGT L 102, 12.4.2001, s. 63),
- 32002 D 0160: Kommissionens beslut 2002/160/EG av den 21.2.2002 (EGT L 53, 23.2.2002, s. 37).

I fotnot c i bilaga C skall följande läggas till:

"i Tjeckien:	"veterinární inspektor",
i Estland:	"veterinaarjärelevalve ametnik",
i Cypern:	"Επίσημος Κτηνίατρος",
i Lettland:	"veterinārais inspektors",
i Litauen:	"veterinarijos inspektorius",
i Ungern:	"hatósági állatorvos",
i Malta:	"veterinarju ufficjali",
i Polen:	"urzędowy lekarz weterynarii",
i Slovenien:	"veterinarski inšpektor",
i Slovakien:	"veterinárny inšpektor".

17. 31990 L 0539: Rådets direktiv 90/539/EEG av den 15 oktober 1990 om djurhälsovillkor för handel inom gemenskapen med och för import från tredje land av fjäderfä och kläckningsägg (EGT L 303, 31.10.1990, s. 6), ändrat genom

- 31991 L 0494: Rådets direktiv 91/494/EEG av den 26.6.1991 (EGT L 268, 24.9.1991, s. 35),
- 31991 L 0496: Rådets direktiv 91/496/EEG av den 15.7.1991 (EGT L 268, 24.9.1991, s. 56),
- 31992 D 0369: Kommissionens beslut 92/369/EEG av den 24.6.1992 (EGT L 195, 14.7.1992, s. 25),
- 31992 L 0065: Rådets direktiv 92/65/EEG av den 13.7.1992 (EGT L 268, 14.9.1992, s. 54),
- 31993 L 0120: Rådets direktiv 93/120/EG av den 22.12.1993 (EGT L 340, 31.12.1993, s. 35),
- 11994 N: Anslutningsakten för Österrike, Finland och Sverige (EGT C 241, 29.8.1994, s. 21),
- 31999 L 0090: Rådets direktiv 1999/90/EG av den 15.11.1999 (EGT L 300, 23.11.1999, s. 19),
- 32000 D 0505: Kommissionens beslut 2000/505/EG av den 25.7.2000 (EGT L 201, 9.8.2000, s. 8),
- 32001 D 0867: Kommissionens beslut 2001/867/EG av den 3.12.2001 (EGT L 323, 7.12.2001, s. 29).

I bilaga I.1 skall följande läggas till:

"Tjeckien	Státní veterinární ústav Praha, Sídlíštní 24/136, 165 03 Praha 6
Estland	Veterinaar- ja Toidulaboratoorium, Väike-Paala 3, 11415 Tallinn

Cypern	Εργαστήριο Αναφοράς για τις Ασθένειες των Ζώων, Κτηνιατρικές Υπηρεσίες, 1417 Λευκωσία (National Reference Laboratory for Animal Health Veterinary Services, CY-1417 Nicosia)
Lettland	Valsts veterinārmedicīnas diagnostikas centrs, Lejupes iela 3, LV 1076 Rīga
Litauen	Nacionalinė veterinarijos laboratorija, J.Kairiūkščio g. 10, LT-2021 Vilnius
Ungern	Országos Állategészségügyi Intézet (OÁI), Pf. 2., Tábornok u. 2., H-1581 Budapest
Malta	National Veterinary Laboratory, Marsa, Malta
Polen	Laboratorium Zakładu Chorób Drobiu Państwowego Instytutu Weterynaryjnego, Al. Partyzantów 57, PL-24-100 Puławy
Slovenien	Nacionalni veterinarski inštitut, Gerbičeva 60, SI-1000 Ljubljana
Slovakien	Štátny veterinárny a potravinový ústav, Botanická 15, SK-842 52 Bratislava"

18. 31991 D 0270: Kommissionens beslut 91/270/EEG av den 14 maj 1991 om upprättande av en förteckning över tredje länder från vilka medlemsstaterna tillåter import av embryon från tamdjur av nötkreatur (EGT L 134, 29.5.1991, s. 56), ändrat genom

– 11994 N: Anslutningsakten för Österrike, Finland och Sverige (EGT C 241, 29.8.1994, s. 21),

- 31994 D 0453: Kommissionens beslut 94/453/EG av den 29.6.1994 (EGT L 187, 22.7.1994, s. 11),
- 31996 D 0572: Kommissionens beslut 96/572/EG av den 24.9.1996 (EGT L 250, 2.10.1996, s. 20).

I bilagan skall följande utgå:

"Tjeckoslovakien", "Ungern" och "Polen"

19. 31991 L 0493: Rådets direktiv 91/493/EEG av den 22 juli 1991 om fastställande av hygienkrav för produktionen och marknadsföringen av fiskprodukter (EGT L 268, 24.9.1991, s. 15), ändrat genom

- 11994 N: Anslutningsakten för Österrike, Finland och Sverige (EGT C 241, 29.8.1994, s. 21),
- 31995 L 0071: Rådets direktiv 95/71/EG av den 22.12.1995 (EGT L 332, 30.12.1995, s. 40),
- 31997 L 0079: Rådets direktiv 97/79/EG av den 18.12.1997 (EGT L 24, 30.1.1998, s. 31).

a) I kapitel VII i bilagan skall andra stycket första strecksatsen ersättas med följande:

"– Avsändarland, som antingen kan anges i sin helhet eller med avsändarlandets initialer i versaler, vilket för gemenskapens del innebär bokstäverna:
B/CZ/DK/D/EE/EL/E/F/IRL/I/CY/LV/LT/L/HU/MT/NL/AT/PL/P/SI/SK/FI/SE/UK,"

b) I kapitel VII i bilagan skall andra stycket tredje strecksatsen ersättas med följande:

"– Någon av följande bokstavsbeteckningar: CE – EC – EG – EK – EF – EY – ES – EÜ – EB – KE – WE".

20. 31991 L 0495: Rådets direktiv 91/495/EEG av den 27 november 1990 om frågor om livsmedelshygien och djurhälsa som påverkar produktion och utsläppande på marknaden av kaninkött och kött från vilda djur i hägn (EGT L 268, 24.9.1991, s. 41), ändrat genom

- 31992 L 0065: Rådets direktiv 92/65/EEG av den 13.7.1992 (EGT L 268, 14.9.1992, s. 54),
- 31992 L 0116: Rådets direktiv 92/116/EEG av den 17.12.1992 (EGT L 62, 15.3.1993, s. 1),
- 31994 L 0065: Rådets direktiv 94/65/EG av den 14.12.1994 (EGT L 368, 31.12.1994, s. 10).

a) I kapitel III i bilaga I skall punkt 11.1 a första strecksatsen ersättas med följande:

"– I övre delen avsändarlandets beteckning med versaler: B – CZ – DK – D – EE – EL – E – F – IRL – I – CY – LV – LT – L – HU – MT – NL – AT – PL – P – SI – SK – FIN – S – UK."

b) I kapitel III i bilaga I skall punkt 11.1 a tredje strecksatsen ersättas med följande:

"– I nedre delen en av följande förkortningar:
CEE, EØF, EWG, EOK, EEC, EEG, ETY, EHS, EMÜ, EEK, EEB, EGK, KEE, EGS."

21. 31991 L 0496: Rådets direktiv 91/496/EEG av den 15 juli 1991 om fastställande av regler för hur veterinärkontroller skall organiseras för djur som importeras till gemenskapen från tredje land och om ändring av direktiven 89/662/EEG, 90/425/EEG och 90/675/EEG (EGT L 268, 24.9.1991, s. 56), ändrat genom

- 31991 L 0628: Rådets direktiv 91/628/EEG av den 19.11.1991 (EGT L 340, 1.12.1991, s. 17),
- 31992 D 0438: Rådets beslut 92/438/EEG av den 13.7.1992 (EGT L 243, 25.8.1992, s. 27),
- 11994 N: Anslutningsakten för Österrike, Finland och Sverige (EGT C 241, 29.8.1994, s. 21),
- 31994 D 0957: Kommissionens beslut 94/957/EG av den 28.12.1994 (EGT L 371, 31.12.1994, s. 19),
- 31994 D 0970: Kommissionens beslut 94/970/EG av den 28.12.1994 (EGT L 371, 31.12.1994, s. 41),
- 31995 D 0157: Kommissionens beslut 95/157/EG av den 21.4.1995 (EGT L 103, 6.5.1995, s. 40),
- 31996 L 0043: Rådets direktiv 96/43/EG av den 26.6.1996 (EGT L 162, 1.7.1996, s. 1).

a) Inledningsfrasen i artikel 9.1 skall ersättas med följande:

"1. Medlemsstaterna skall godkänna transitering av djur från ett tredje land till ett annat tredje land eller till samma tredje land om"

b) Följande artikel skall läggas till efter artikel 17a:

"Artikel 17b

Vad gäller gränsen till Rumänien skall en särskild ordning med Ungern tillämpas under en period om tre år från och med dagen för anslutningen. Under denna övergångsperiod skall Ungern tillämpa de åtgärder som kommer att fastställas före dagen för anslutningen i enlighet med förfarandet i artikel 23.

Före utgången av denna treårsperiod kommer situationen att ses över och nödvändiga åtgärder kommer att antas i enlighet med förfarandet i artikel 23."

22. 31992 L 0035: Rådets direktiv 92/35/EEG av den 29 april 1992 om kontrollregler och åtgärder för bekämpning av afrikansk hästpest (EGT L 157, 10.6.1992, s. 19), ändrat genom

– 11994 N: Anslutningsakten för Österrike, Finland och Sverige (EGT C 241, 29.8.1994, s. 21).

I bilaga I.A skall följande läggas till:

"Tjeckien Institute of Animal Health, Ash Road, Pirbright, Woking,
Surrey GU24 0NF

Estland	Veterinaar- ja Toidulaboratoorium, Kreutzwaldi 30, 51006 Tartu
Cypern	Εργαστήριο Αναφοράς για τις Ασθένειες των Ζώων, Κτηνιατρικές Υπηρεσίες, 1417 Λευκωσία (National Reference Laboratory for Animal Health Veterinary Services, CY-1417 Nicosia)
Lettland	Valsts veterinārmedicīnas diagnostikas centrs, Lejupes iela 3, LV-1076 Rīga
Litauen	Nacionalinė veterinarijos laboratorija, J.Kairiūkščio g. 10, LT-2021 Vilnius
Ungern	Országos Állategészségügyi Intézet (OÁI), Pf. 2., Tábornok u. 2., H-1581 Budapest
Malta	Institute for Animal Health, Pirbright Laboratory, Ash Road, Pirbright, Woking, Surrey GU24 ONF, United Kingdom
Polen	Laboratorium Zakładu Wirusologii Państwowego Instytutu Weterynaryjnego, Al. Partyzantów 57, PL-24-100 Puławy
Slovenien	Nacionalni veterinarski inštitut, Gerbičeva 60, SI-1000 Ljubljana
Slovakien	Institute for Animal Health, Pirbright Laboratory, Ash Road Pirbright, Woking Surrey GU24 ONF, United Kingdom"

23. 31992 L 0040: Rådets direktiv 92/40/EEG av den 19 maj 1992 om införande av gemenskapsåtgärder för bekämpning av aviär influensa (EGT L 167, 22.6.1992, s. 1), ändrat genom

– 11994 N: Anslutningsakten för Österrike, Finland och Sverige (EGT C 241, 29.8.1994, s. 21).

I bilaga IV skall följande läggas till:

"Tjeckien	Státní veterinární ústav Praha, Sídlíštní 24/136, 165 03 Praha 6
Estland	Veterinaar- ja Toidulaboratoorium, Väike-Paala 3, 11415 Tallinn
Cypern	Εργαστήριο Αναφοράς για τις Ασθένειες των Ζώων, Κτηνιατρικές Υπηρεσίες, 1417 Λευκωσία (National Reference Laboratory for Animal Health Veterinary Services CY-1417 Nicosia)
Lettland	Valsts veterinārmedicīnas diagnostikas centrs, Lejupes iela 3, LV-1076 Rīga
Litauen	Nacionalinė veterinarijos laboratorija, J.Kairiūkščio g. 10, LT-2021 Vilnius
Ungern	Országos Állategészségügyi Intézet (OÁI), Pf. 2., Tábornok u. 2., H-1581 Budapest
Malta	Istituto Zooprofilattico Sperimentale delle Venezie, Padova, Italy
Polen	Laboratorium Zakładu Chorób Drobiu Państwowego Instytutu Weterynaryjnego, Al. Partyzantów 57, PL-24-100 Puławy
Slovenien	Nacionalni veterinarski inštitut, Gerbičeva 60, SI-1000 Ljubljana
Slovakien	Štátny veterinárny ústav, Pod dráhami 918, SK-96086 Zvolen"

24. 31992 L 0045: Rådets direktiv 92/45/EEG av den 16 juni 1992 om frågor om människors och djurs hälsa i samband med nedläggning av vilt och utsläppandet på marknaden av viltkött (EGT L 268, 14.9.1992, s. 35), ändrat genom

- 31992 L 0116: Rådets direktiv 92/116/EEG av den 17.12.1992 (EGT L 62, 15.3.1993, s. 1),
- 11994 N: Anslutningsakten för Österrike, Finland och Sverige (EGT C 241, 29.8.1994, s. 21),
- 31997 L 0079: Rådets direktiv 97/79/EG av den 18.12.1997 (EGT L 24, 30.1.1998, s. 31).

a) I kapitel VII i bilaga I skall punkt 2 a i första strecksatsen ersättas med följande:

"– I övre delen ursprungslandets hela namn, initial eller nationalitetsbeteckning i versaler: för gemenskapen någon av följande beteckningar: B – CZ – DK – D – EE – EL – E – F – IRL – I – CY – LV – LT – L – HU – MT – NL – AT – PL – P – SI – SK – FIN – S – UK,"

b) I kapitel VII i bilaga I skall punkt 2 a i tredje strecksatsen ersättas med följande:

"– I nedre delen någon av följande beteckningar: CEE, EØF, EWG, EOK, EEC, EEG, ETY, EHS, EMÜ, EEK, EEB, EGK, KEE, EGS, EHS, eller initialer som betecknar det tredje land som är ursprungsland."

25. 31992 L 0046: Rådets direktiv 92/46/EEG av den 16 juni 1992 om fastställande av hygienregler för produktion och utsläppande på marknaden av rå mjölk, värmebehandlad mjölk och mjölkbaserade produkter (EGT L 268, 14.9.1992, s. 1), ändrat genom

- 31992 L 0118: Rådets direktiv 92/118/EEG av den 17.12.1992 (EGT L 62, 15.3.1993, s. 49),
- 11994 N: Anslutningsakten för Österrike, Finland och Sverige (EGT C 241, 29.8.1994, s. 21),
- 31994 D 0330: Kommissionens beslut 94/330/EG av den 25.5.1994 (EGT L 146, 11.6.1994, s. 23),
- 31994 L 0071: Rådets direktiv 94/71/EG av den 13.12.1994 (EGT L 368, 31.12.1994, s. 33).

a) I kapitel IV A i bilaga C skall punkt 3 a i första strecksatsen ersättas med följande:

"– upptill, avsändarlandets initial eller initialer med versaler, dvs. för gemenskapen bokstäverna

B – DK – D – EL – E – F – IRL – I – L – NL – P – UK – AT – FI – SE – CZ – EE –
CY – LV – LT – HU – MT – PL – SI – SK,"

b) I kapitel IV A i bilaga C skall punkt 3 a i andra strecksatsen ersättas med följande:

"– nedtill, någon av följande beteckningar:

CEE – EØF – EWG – EOK – EEC – EEG – ETY – EHS – EMÜ – EEK – EEB – EGK –
KEE – EGS,"

c) I kapitel IV A i bilaga C skall punkt 3 a ii tredje strecksatsen ersättas med följande:

"– nedtill, någon av följande beteckningar: CEE – EØF – EWG – EOK – EEC – EEG – ETY – EHS – EMÜ – EEK – EEB – EGK – KEE – EGS,"

d) I kapitel IV A i bilaga C skall punkt 3 a iii första strecksatsen ersättas med följande:

"– upptill, avsändarlandets initial eller initialer med versaler, dvs. för gemenskapen bokstäverna
B – CZ – DK – D – EE – EL – E – F – IRL – I – CY – LV – LT – L – HU – MT – NL – AT – PL – P – SI – SK – FIN – S – UK,"

e) I kapitel IV A i bilaga C skall punkt 3 a iii tredje strecksatsen ersättas med följande:

"– nedtill, någon av följande beteckningar:
CEE – EØF – EWG – EOK – EEC – EEG – ETY – EHS – EMÜ – EEK – EEB – EGK – KEE – EGS."

26. 31992 L 0065: Rådets direktiv 92/65/EEG av den 13 juli 1992 om fastställande av djurhälsokrav i handeln inom och importen till gemenskapen av djur, sperma, ägg (ova) och embryon som inte faller under de krav som fastställs i de specifika gemenskapsregler som avses i bilaga A.I till direktiv 90/425/EEG (EGT L 268, 14.9.1992, s. 54), ändrat genom

- 11994 N: Anslutningsakten för Österrike, Finland och Sverige (EGT C 241, 29.8.1994, s. 21),
- 31995 D 0176: Kommissionens beslut 95/176/EG av den 6.4.1995 (EGT L 117, 24.5.1995, s. 23),
- 32001 D 0298: Kommissionens beslut 2001/298/EG av den 30.3.2001 (EGT L 102, 12.4.2001, s. 63),
- 32002 R 1282: Kommissionens förordning (EG) nr 1282/2002 av den 15.7.2002 (EGT L 187, 16.7.2002, s. 3),
- 32002 R 1802: Kommissionens förordning (EG) nr 1802/2002 av den 10.10.2002 (EGT L 274, 11.10.2002, s. 21).

a) Artikel 10.3 första stycket skall ersättas med följande:

"I Irland och Förenade kungariket får från och med den 1 juli 1994 och i Cypern och Malta får från och med anslutningen, med avvikelse från punkt 2, hundar och katter som inte kommer från dessa länder släppas ut på marknaden på följande villkor:"

b) Artikel 10.4 skall ersättas med följande:

"4. Irland, Cypern, Malta och Förenade kungariket får utan att tillämpningen av punkt 2 och 3 påverkas behålla sina nationella karantänsbestämmelser för sådana köttätare, primater, fladdermöss och andra djur som kan smittas av rabies och som omfattas av detta direktiv, om det inte kan styrkas att djuren är födda på den anläggning som de kommer ifrån och har hållits i fångenskap sedan födseln; dock får bibehållandet av dessa bestämmelser inte hindra att veterinärkontrollerna avskaffas vid gränserna mellan medlemsstaterna."

27. 31992 L 0066: Rådets direktiv 92/66/EEG av den 14 juli 1992 om införande av gemenskapsåtgärder för bekämpning av Newcastlejukan (EGT L 260, 5.9.1992, s. 1), ändrat genom

– 11994 N: Anslutningsakten för Österrike, Finland och Sverige (EGT C 241, 29.8.1994, s. 21).

I bilaga IV skall följande läggas till:

"Tjeckien	Státní veterinární ústav Praha, Šidlištní 24/136, 165 03 Praha 6
Estland	Veterinaar- ja Toidulaboratoorium, Väike-Paala 3, 11415 Tallinn

Cypern	Εργαστήριο Αναφοράς για τις Ασθένειες των Ζώων, Κτηνιατρικές Υπηρεσίες, 1417 Λευκωσία (National Reference Laboratory for Animal Health Veterinary Services, CY-1417 Nicosia)
Lettland	Valsts veterinārmedicīnas diagnostikas centrs, Lejupes iela 3, LV-1076 Rīga
Litauen	Nacionalinė veterinarijos laboratorija, J.Kairiūkščio g. 10, LT-2021 Vilnius
Ungern	Országos Állategészségügyi Intézet (OÁI), Pf. 2., Tábornok u. 2., H-1581 Budapest
Malta	Veterinary Laboratory Agency, Weybridge, United Kingdom
Polen	Laboratorium Zakładu Chorób Drobiu Państwowego Instytutu Weterynaryjnego, Al. Partyzantów 57, PL-24-100 Puławy
Slovenien	Nacionalni veterinarski inštitut, Gerbičeva 60, SI-1000 Ljubljana
Slovakien	Štátny veterinárny ústav, Pod dráhami 918, SK-960 86 Zvolen"

28. 31992 L 0118: Rådets direktiv 92/118/EEG av den 17 december 1992 om djurhälso- och hygienkrav för handel inom gemenskapen med produkter, som inte omfattas av sådana krav i de särskilda gemenskapsbestämmelser som avses i bilaga A.I till direktiv 89/662/EEG och, i fråga om patogener, i direktiv 90/425/EEG, samt för import till gemenskapen av sådana produkter (EGT L 62, 15.3.1993, s. 49), ändrat genom

- 11994 N: Anslutningsakten för Österrike, Finland och Sverige (EGT C 241, 29.8.1994, s. 21),
- 31994 D 0466: Kommissionens beslut 94/466/EG av den 13.7.1994 (EGT L 190, 26.7.1994, s. 26),
- 31994 D 0723: Kommissionens beslut 94/723/EG av den 26.10.1994 (EGT L 288, 9.11.1994, s. 48),
- 31995 D 0338: Kommissionens beslut 95/338/EG av den 26.7.1995 (EGT L 200, 24.8.1995, s. 35),
- 31995 D 0339: Kommissionens beslut 95/339/EG av den 27.7.1995 (EGT L 200, 24.8.1995, s. 36),
- 31996 D 0103: Kommissionens beslut 96/103/EG av den 25.1.1996 (EGT L 24, 31.1.1996, s. 28),
- 31996 D 0340: Kommissionens beslut 96/340/EG av den 10.5.1996 (EGT L 129, 30.5.1996, s. 35),
- 31996 D 0405: Kommissionens beslut 96/405/EG av den 21.6.1996 (EGT L 165, 4.7.1996, s. 40),
- 31996 L 0090: Rådets direktiv 96/90/EG av den 17.12.1996 (EGT L 13, 16.1.1997, s. 24),
- 31997 L 0079: Rådets direktiv 97/79/EG av den 18.12.1997 (EGT L 24, 30.1.1998, s. 31),
- 31999 D 0724: Kommissionens beslut 1999/724/EG av den 28.10.1999 (EGT L 290, 12.11.1999, s. 32),
- 32002 L 0033: Europaparlamentets och rådets direktiv 2002/33/EG av den 21.10.2002 (EGT L 315, 19.11.2002, s. 14).

a) Kapitel 3.I.B punkt 8 i bilaga II skall ersättas med följande:

"8. Emballaget och förpackningarna med sniglar skall vara försedda med ett identifieringsmärke med följande uppgifter:

Den förkortning i versaler som anger avsändande medlemsstat, dvs. B, CZ, DK, D, EE, EL, E, F, IRL, I, CY, LV, LT, L, HU, MT, NL, AT, PL, P, SI, SK, FI, SE, UK, följd av produktionsanläggningens godkännandenummer och en av följande förkortningar: CE, EC, EF, EG, EK, EY, ES, EÜ, EB, KE, WE."

b) Kapitel 3.II.B punkt 8 i bilaga II skall ersättas med följande:

"8. Emballaget och förpackningarna med grodlår skall vara försedda med ett identifieringsmärke med följande uppgifter:

Den förkortning i versaler som anger avsändande medlemsstat, dvs. B, CZ, DK, D, EE, EL, E, F, IRL, I, CY, LV, LT, L, HU, MT, NL, AT, PL, P, SI, SK, FI, SE, UK, följd av produktionsanläggningens godkännandenummer och en av följande förkortningar: CE, EC, EF, EG, EK, EY, ES, EÜ, EB, KE, WE."

c) I kapitel 4 i bilaga II skall del VI punkt 2 första strecksatsen ersättas med följande:

"– vara försedda med ett identifieringsmärke med följande uppgifter:

Det namn eller den förkortning i versaler som anger avsändande medlemsstat, dvs.
B-CZ-DK-D-EE-EL-E-F-IRL-I-CY-LV-LT-L-HU-MT-NL-AT-PL-P-SI-SK-FI-SE-
UK, följt av produktionsanläggningens registreringsnummer och en av följande
förkortningar: CE-EC-EF-EG-EK-EY-ES-EÜ-EB-KE-WE"

29. 31992 L 0119: Rådets direktiv 92/119/EEG av den 17 december 1992 om införande av allmänna gemenskapsåtgärder för bekämpning av vissa djursjukdomar och särskilda åtgärder mot vesikulär svinsjuka (EGT L 62, 15.3.1993, s. 69), ändrat genom

- 11994 N: Anslutningsakten för Österrike, Finland och Sverige (EGT C 241, 29.8.1994, s. 21),
- 32002 L 0060: Rådets direktiv 2002/60/EG av den 27.6.2002 (EGT L 192, 20.7.2002, s. 27).

I punkt 5 i bilaga II skall följande läggas till:

"Tjeckien:	Státní veterinární ústav Praha, Sídlíštní 24/136, 165 03 Praha 6
Estland:	Veterinaar- ja Toidulaboratoorium, Kreutzwaldi 30, 51006 Tartu

Cypern:	Instituto Zooprofilattico Sperimentale della Lombardia e dell' Emilia Romagna, Via Bianchi 9, IT – 25124 Brescia
Lettland:	Valsts veterinārmedicīnas diagnostikas centrs, Lejupes iela 3, LV-1076 Rīga
Litauen:	Nacionalinė veterinarijos laboratorija, J.Kairiūkščio g. 10, LT-2021 Vilnius
Ungern:	Országos Állategészségügyi Intézet (OÁI), Pf. 2., Tábornok u. 2., H-1581 Budapest
Malta:	Institute for Animal Health, Pirbright Laboratory, Ash Road, Pirbright, Woking, Surrey GU24 ONF, United Kingdom
Polen:	Laboratorium Zakładu Pryszczycy Państwowego Instytutu Weterynaryjnego, ul. Wodna 7, PL-98-220 Zduńska Wola
Slovenien:	Institute for Animal Health, Pirbright Laboratory, Ash Road, Pirbright, Woking, Surrey GU24 ONF, United Kingdom
Slovakien:	Institute for Animal Health, Pirbright Laboratory, Ash Road, Pirbright, Woking, Surrey GU24 ONF, United Kingdom"

30. 31992 D 0260: Kommissionens beslut 92/260/EEG av den 10 april 1992 om djurhälsovillkor och veterinärintyg för tillfällig införsel av registrerade hästar (EGT L 130, 15.5.1992, s. 67), ändrat genom

– 31993 D 0344: Kommissionens beslut 93/344/EEG av den 17.5.1993 (EGT L 138, 9.6.1993, s. 11),

- 11994 N: Anslutningsakten för Österrike, Finland och Sverige (EGT C 241, 29.8.1994, s. 21),
- 31994 D 0453: Kommissionens beslut 94/453/EG av den 29.6.1994 (EGT L 187, 22.7.1994, s. 11),
- 31994 D 0561: Kommissionens beslut 94/561/EG av den 27.7.1994 (EGT L 214, 19.8.1994, s. 17),
- 31995 D 0322: Kommissionens beslut 95/322/EG av den 25.7.1995 (EGT L 190, 11.8.1995, s. 9),
- 31995 D 0323: Kommissionens beslut 95/323/EG av den 25.7.1995 (EGT L 190, 11.8.1995, s. 11),
- 31996 D 0081: Kommissionens beslut 96/81/EG av den 12.1.1996 (EGT L 19, 25.1.1996, s. 53),
- 31996 D 0279: Kommissionens beslut 96/279/EG av den 26.2.1996 (EGT L 107, 30.4.1996, s. 1),
- 31997 D 0010: Kommissionens beslut 97/10/EG av den 12.12.1996 (EGT L 3, 7.1.1997, s. 9),
- 31997 D 0160: Kommissionens beslut 97/160/EG av den 14.2.1997 (EGT L 62, 4.3.1997, s. 39),
- 31998 D 0360: Kommissionens beslut 98/360/EG av den 15.5.1998 (EGT L 163, 6.6.1998, s. 44),
- 31998 D 0594: Kommissionens beslut 98/594/EG av den 6.10.1998 (EGT L 286, 23.10.1998, s. 53),
- 31999 D 0228: Kommissionens beslut 1999/228/EG av den 5.3.1999 (EGT L 83, 27.3.1999, s. 77),
- 32000 D 0209: Kommissionens beslut 2000/209/EG av den 24.2.2000 (EGT L 64, 11.3.2000, s. 22),
- 32001 D 0117: Kommissionens beslut 2001/117/EG av den 26.1.2001 (EGT L 43, 14.2.2001, s. 38),
- 32001 D 0611: Kommissionens beslut 2001/611/EG av den 20.7.2001 (EGT L 214, 8.8.2001, s. 49),
- 32001 D 0619: Kommissionens beslut 2001/619/EG av den 25.7.2001 (EGT L 215, 9.8.2001, s. 55),
- 32001 D 0828: Kommissionens beslut 2001/828/EG av den 23.11.2001 (EGT L 308, 27.11.2001, s. 41),
- 32002 D 0635: Kommissionens beslut 2002/635/EG av den 31.7.2002 (EGT L 206, 3.8.2002, s. 20).

- a) Förteckningen under "grupp B" i bilaga I skall ersättas med följande:

"Australien (AU), Bulgarien (BG), Vitryssland (BY), Kroatien (HR),
f.d. jugoslaviska republiken Makedonien (²) (MK), Nya Zeeland (NZ),
Rumänien (RO), Ryssland (¹) (RU), Ukraina (UA), Förbundsrepubliken Jugoslavien (YU)"

- b) Förteckningen under "grupp E" i bilaga I skall ersättas med följande:

"Förenade Arabemiraten (AE), Bahrain (BH), Algeriet (DZ), Egypten (¹) (EG), Israel (IL),
Jordanien (JO), Kuwait (KW), Libanon (LB), Libyen (LY), Marocko (MA), Mauritius (MU),
Oman (OM), Qatar (QA), Saudiarabien (¹) (SA), Syrien (SY), Tunisien (TN),
Turkiet (¹) (TR)".

- c) Tredje strecksatsen i del A III d i bilaga II skall ersättas med följande:

"— Australien, Bulgarien, Förenade Arabemiraten, Förenta staterna, Grönland, Hong Kong,
Island, Japan, Förbundsrepubliken Jugoslavien, Kanada, Republiken Korea, Kroatien,
Macao, f.d. jugoslaviska republiken Makedonien, Malaysia (halvön), Norge,
Nya Zeeland, Rumänien, Ryssland (¹), Schweiz, Singapore, Thailand, Ukraina,
Vitryssland."

- d) Rubriken i del B i bilaga II skall ersättas med följande:

"HÄLSOINTYG

för tillfällig införsel till gemenskapens territorium av registrerade hästar
från Australien, Bulgarien, Vitryssland, Kroatien,
f.d. jugoslaviska republiken Makedonien, Nya Zeeland,
Rumänien, Ryssland (¹), Ukraina, Förbundsrepubliken Jugoslavien
för kortare tid än 90 dagar"

- e) Tredje strecksatsen i del B III d i bilaga II skall ersättas med följande:

"— Australien, Bulgarien, Förenade Arabemiraten, Förenta staterna, Grönland, Hong Kong, Island, Japan, Förbundsrepubliken Jugoslavien, Kanada, Republiken Korea, Kroatien, Macao, f.d. jugoslaviska republiken Makedonien, Malaysia (halvön), Norge, Nya Zeeland, Rumänien, Ryssland (¹), Schweiz, Singapore, Thailand, Ukraina, Vitryssland."

f) Tredje strecksatsen i del C III d i bilaga II skall ersättas med följande:

"— Australien, Bulgarien, Förenade Arabemiraten, Förenta staterna, Grönland, Hong Kong, Island, Japan, Förbundsrepubliken Jugoslavien, Kanada, Republiken Korea, Kroatien, Macao, f.d. jugoslaviska republiken Makedonien, Malaysia (halvön), Norge, Nya Zeeland, Rumänien, Ryssland (¹), Schweiz, Singapore, Thailand, Ukraina, Vitryssland."

g) Tredje strecksatsen i del D III d i bilaga II skall ersättas med följande:

"— Australien, Bulgarien, Förenade Arabemiraten, Förenta staterna, Grönland, Hong Kong, Island, Japan, Förbundsrepubliken Jugoslavien, Kanada, Republiken Korea, Kroatien, Macao, f.d. jugoslaviska republiken Makedonien, Malaysia (halvön), Norge, Nya Zeeland, Rumänien, Ryssland (¹), Schweiz, Singapore, Thailand, Ukraina, Vitryssland."

- h) Rubriken i del E i bilaga II skall ersättas med följande:

"HÄLSOINTYG

för tillfällig införsel till gemenskapens territorium av registrerade hästar
från Algeriet, Bahrain, Egypten (¹), Förenade Arabemiraten,
Israel, Jordanien, Kuwait, Libanon, Libyen, Marocko,
Mauritius, Oman, Qatar, Saudiarabien (¹),
Syrien, Tunisien, Turkiet (¹) för kortare tid än 90 dagar"

- i) Tredje strecksatsen i bilaga II del E III d skall ersättas med följande:

"— Australien, Bulgarien, Förenade Arabemiraten, Förenta staterna, Grönland, Hong Kong, Island, Japan, Förbundsrepubliken Jugoslavien, Kanada, Republiken Korea, Kroatien, Macao, f.d. jugoslaviska republiken Makedonien, Malaysia (halvön), Norge, Nya Zeeland, Rumänien, Ryssland (¹), Schweiz, Singapore, Thailand, Ukraina, Vitryssland."

31. 31992 D 0452: Kommissionens beslut 92/452/EEG av den 30 juli 1992 om upprättande av en förteckning över embryosamlingsgrupper och embryoproduktionsgrupper som godkänts i tredje land för export av embryon från nötkreatur till gemenskapen (EGT L 250, 29.8.1992, s. 40), ändrat genom

- 31992 D 0523: Kommissionens beslut 92/523/EEG av den 4.11.1992 (EGT L 328, 14.11.1992, s. 42),
- 31993 D 0212: Kommissionens beslut 93/212/EEG av den 18.3.1993 (EGT L 91, 15.4.1993, s. 20),
- 31993 D 0433: Kommissionens beslut 93/433/EEG av den 29.6.1993 (EGT L 201, 11.8.1993, s. 17),
- 31993 D 0574: Kommissionens beslut 93/574/EEG av den 22.10.1993 (EGT L 276, 9.11.1993, s. 23),
- 31993 D 0677: Kommissionens beslut 93/677/EG av den 13.12.1993 (EGT L 316, 17.12.1993, s. 44),
- 31994 D 0221: Kommissionens beslut 94/221/EG av den 15.4.1994 (EGT L 107, 28.4.1994, s. 63),
- 31994 D 0387: Kommissionens beslut 94/387/EG av den 10.6.1994 (EGT L 176, 9.7.1994, s. 27),
- 31994 D 0608: Kommissionens beslut 94/608/EG av den 8.9.1994 (EGT L 241, 16.9.1994, s. 22),
- 31994 D 0678: Kommissionens beslut 94/678/EG av den 14.10.1994 (EGT L 269, 20.10.1994, s. 40),
- 31994 D 0737: Kommissionens beslut 94/737/EG av den 9.11.1994 (EGT L 294, 15.11.1994, s. 37),
- 31995 D 0093: Kommissionens beslut 95/93/EG av den 24.3.1995 (EGT L 73, 1.4.1995, s. 86),
- 31995 D 0335: Kommissionens beslut 95/335/EG av den 26.7.1995 (EGT L 194, 17.8.1995, s. 12),
- 31996 D 0097: Kommissionens beslut 96/97/EG av den 12.1.1996 (EGT L 23, 30.1.1996, s. 20),

- 31996 D 0312: Kommissionens beslut 96/312/EG av den 22.4.1996 (EGT L 118, 15.5.1996, s. 26),
- 31996 D 0596: Kommissionens beslut 96/596/EG av den 2.10.1996 (EGT L 262, 16.10.1996, s. 15),
- 31996 D 0726: Kommissionens beslut 96/726/EG av den 29.11.1996 (EGT L 329, 19.12.1996, s. 49),
- 31997 D 0104: Kommissionens beslut 97/104/EG av den 22.1.1997 (EGT L 36, 6.2.1997, s. 31),
- 31997 D 0249: Kommissionens beslut 97/249/EG av den 25.3.1997 (EGT L 98, 15.4.1997, s. 17),
- 31999 D 0204: Kommissionens beslut 1999/204/EG av den 25.2.1999 (EGT L 70, 17.3.1999, s. 26),
- 31999 D 0685: Kommissionens beslut 1999/685/EG av den 7.10.1999 (EGT L 270, 20.10.1999, s. 33),
- 32000 D 0051: Kommissionens beslut 2000/51/EG av den 17.12.1999 (EGT L 19, 25.1.2000, s. 54),
- 32000 D 0344: Kommissionens beslut 2000/344/EG av den 2.5.2000 (EGT L 119, 20.5.2000, s. 38),
- 32000 D 0557: Kommissionens beslut 2000/557/EG av den 7.9.2000 (EGT L 235, 19.9.2000, s. 30),
- 32001 D 0184: Kommissionens beslut 2001/184/EG av den 27.2.2001 (EGT L 67, 9.3.2001, s. 77),
- 32001 D 0638: Kommissionens beslut 2001/638/EG av den 2.8.2001 (EGT L 223, 18.8.2001, s. 24),
- 32001 D 0728: Kommissionens beslut 2001/728/EG av den 9.10.2001 (EGT L 273, 16.10.2001, s. 24),
- 32002 D 0046: Kommissionens beslut 2002/46/EG av den 21.1.2002 (EGT L 21, 24.1.2002, s. 21),
- 32002 D 0252: Kommissionens beslut 2002/252/EG av den 26.3.2002 (EGT L 86, 3.4.2002, s. 42),
- 32002 D 0456: Kommissionens beslut 2002/456/EG av den 13.6.2002 (EGT L 155, 14.6.2002, s. 60),
- 32002 D 0637: Kommissionens beslut 2002/637/EG av den 31.7.2002 (EGT L 206, 3.8.2002, s. 29).

- a) I bilagan skall rubriken ersättas med följande:

"ANEXO – PŘÍLOHA – BILAG – ANHANG – LISA – ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ – ANNEX – ANNEXE – ALLEGATO – PIELIKUMS – PRIEDAS – MELLÉKLET – ANNESS – BILAGE – ZAŁĄCZNIK – ANEXO – PRÍLOHA – PRILOGA – LITTE – BILAGA"

- b) Punkterna 1–8 under rubriken i bilagan skall ersättas med följande:

- "(1) Versión – Verze – Udgave – Fassung vom – Versioon – Έκδοση – Version – Version – Versione – Versija – Versija – Változat – Veržjoni – Versie – Wersja – Versão – Verzia – Verzija – Tilanne – Version
- (2) Código ISO – Kód ISO – ISO-Kode – ISO-Code – ISO-kood – Κωδικός ISO – ISO code – Code ISO – Codice ISO – ISO standarts – ISO kodas – ISO kód – Kodici ISO – ISO-code – Kod ISO – Código ISO – Kód ISO – ISO-koda – ISO-koodi – ISO-kod
- (3) País tercero – Třetí země – Tredjeland – Drittland – Kolmas riik – Τρίτη χώρα – Non-member country – Pays tiers – Paese terzo – Trešā valsts – Trečioji šalis – Harmadik ország – Pajjiž terz – Derde land – Państwo trzecie – País terceiro – Tretia krajina – Tretja država – Kolmas maa – Tredje land

- (4) Número de autorización del equipo / Číslo schválení týmu / Teamgodkendelsesnummer / Zulassungsnummer der Einheit / Rühma tunnustusnumber / Αριθμός έγκρισης ομάδας / Team approval No / Numéro d'agrément de l'équipe / Numero di riconoscimento del gruppo / Uzņēmuma atzīšanas numurs / Grupės patvirtinimo numeris / A Munkacsoport működési engedélyének száma / In-numru ta' approvazzjoni tal-grupp / Erkenningsnummer van het team / Numer zatwierdzenia zespołu / Número de aprovação da equipa / Veterinárne registračné číslo tímu / Veterinarska številka odobritve skupine za zbiranje zarodkov / Ryhmän hyväksyntänumero / Godkännandenummer för gruppen
- (5) Recogida de embriones / Odběr embryí / Embryonindsamling / Embryo-Entnahme / Embrüote kogumine / Συλλογή εμβρύου / Embryo collection / Collecte d'embryons / Raccolta di embrioni / Embriju iegūšana / Embrionų surinkimas / Embriógyűjtés / Ġbir ta' l-embrijoni / Embryoteam / Pozyskiwanie zarodków / Colheita de embriões / Odber embryí / Zbiranje zarodkov / Alkionsiirto / Embryosamling
- (6) Producción de embriones / Produkce embryí / Embryonproduktion / Embryo-Erzeugung / Embrüote tootmine / Παραγωγή εμβρύου / Embryo production / Production d'embryons / Produzione di embrioni / Embriju ražošana / Embrionų gavyba / Embriótermelés / Produzzjoni ta' l-embrijoni / Embryoproductieteam / Produkcja zarodków / Produção de embriões / Produkcia embryí / Pridobivanje zarodkov / Alkiontuotanto / Embryoframställning

- (7) Dirección / Adresa / Adresse / Anschrift / Address / Διεύθυνση / Address / Adresse / Indirizzu / Adresse / Adresas / Cím / Indirizz / Adres / Adres / Endereço / Adresa / Naslov / Osoite / Adress
- (8) Equipo veterinario / Veterinárni lékař týmu / Teamdyrlæge / Tierarzt der Einheit / Rühma veterinaararst / Κτηνίατρος Ομάδας / Team veterinarian / Vétérinaire de l'équipe / Veterinario del gruppo / Pilnvarots veterinārārsts / Grupės veterinaras / A munkacsoport állatorvosa / Veterinarju tal-grupp / Dierenarts van het team / Lekarz weterynarii zespołu / Equipa veterinária / Veterinárny lekár tímu / Vodja skupine za zbiranje zarodkov, ki je doktor veterinarske medicine / Ryhmän eläinlääkäri / Gruppens veterinär"

c) I bilagan skall uppgifterna för följande länder utgå:

Tjeckien,
Ungern,
Slovakien.

32. 31992 D 0471: Kommissionens beslut 92/471/EEG av den 2 september 1992 om djurhälsovillkor och veterinärintyg för import från tredje land av embryon från nötkreatur (EGT L 270, 15.9.1992, s. 27), ändrat genom

- 11994 N: Anslutningsakten för Österrike, Finland och Sverige (EGT C 241, 29.8.1994, s. 21),
- 31994 D 0280: Kommissionens beslut 94/280/EG av den 28.4.1994 (EGT L 120, 11.5.1994, s. 52),
- 31994 D 0453: Kommissionens beslut 94/453/EG av den 29.6.1994 (EGT L 187, 22.7.1994, s. 11),
- 31996 D 0572: Kommissionens beslut 96/572/EG av den 24.9.1996 (EGT L 250, 2.10.1996, s. 20).

Del II i bilaga A skall ersättas med följande:

"DEL II

Lista över länder som kan använda
djurhälsointyget i del I av bilaga A

Argentina

Bosnien och Hercegovina

Förenta staterna

Israel

Kanada

Kroatien

f.d. jugoslaviska republiken Makedonien

Nya Zeeland

Rumänien

Schweiz"

33. 31993 D 0013: Kommissionens beslut 93/13/EEG av den 22 december 1992 om veterinära kontroller vid gemenskapens gränskontrollställen av produkter från tredje land (EGT L 9, 15.1.1993, s. 33), ändrat genom

- 11994 N: Anslutningsakten för Österrike, Finland och Sverige (EGT C 241, 29.8.1994, s. 21),
- 31994 D 0043: Kommissionens beslut 94/43/EG av den 26.1.1994 (EGT L 23, 28.1.1994, s. 33),
- 31994 D 0305: Kommissionens beslut 94/305/EG av den 16.5.1994 (EGT L 133, 28.5.1994, s. 50),
- 31996 D 0032: Kommissionens beslut 96/32/EG av den 19.12.1995 (EGT L 9, 12.1.1996, s. 9).

I bilaga F skall följande länder utgå:

"Tjeckoslovakien",

"Estland",

"Cypern",

"Lettland",

"Litauen",
"Ungern",
"Malta",
"Polen",
"Slovenien".

34. 31993 D 0027: Kommissionens beslut 93/27/EEG av den 11 december 1992 om förteckningen över anläggningar i Slovenien som är godkända för import av färskt kött till gemenskapen (EGT L 16, 25.1.1993, s. 26).

Beslut 93/27/EEG skall upphöra att gälla.

35. 31993 L 0053: Rådets direktiv 93/53/EEG av den 24 juni 1993 om gemenskapens minimiåtgärder för bekämpning av vissa fisksjukdomar (EGT L 175, 19.7.1993, s. 23), ändrat genom

- 11994 N: Anslutningsakten för Österrike, Finland och Sverige (EGT C 241, 29.8.1994, s. 21),
- 32000 L 0027: Rådets direktiv 2000/27/EG av den 2.5.2000 (EGT L 114, 13.5.2000, s. 28),
- 32001 D 0288: Kommissionens beslut 2001/288/EG av den 3.4.2001 (EGT L 99, 10.4.2001, s. 11).

I bilaga A skall följande införas mellan de uppgifter som gäller Belgien och Danmark:

"Tjeckien Výzkumný ústav veterinárního lékařství
Hudcova 70
621 32 Brno-Medlánky"

Mellan de uppgifter som gäller Tyskland och Grekland:

"Estland Veterinaar- ja Toidulaboratorium
Väike-Paala 3
11415 Tallinn"

Mellan de uppgifter som gäller Italien och Luxemburg:

"Cypern: Εργαστήριο Αναφοράς για τις Ασθένειες των Ζώων,
Κτηνιατρικές Υπηρεσίες, 1417 Λευκωσία
National Reference Laboratory for Animal Health Veterinary Services
CY-1417 Nicosia

Lettland: Valsts veterinārmedicīnas diagnostikas centrs
Lejupes iela 3
LV-1076 Rīga

Litauen Nacionalinė veterinarijos laboratorija
J.Kairiūkščio g. 10
LT-2021 Vilnius"

Mellan de uppgifter som gäller Luxemburg och Nederländerna:

"Ungern Országos Állategészségügyi Intézet (OÁI), Pf. 2.
Tábornok u. 2.
H-1581 Budapest

Malta: Istituto Zooprofilattico Sperimentale delle Venezie
Legnaro (PD) Italy"

Mellan de uppgifter som gäller Österrike och Portugal:

"Polen Laboratorium Zakładu Chorób Ryb Państwowego Instytutu
Weterynaryjnego
Al. Partyzantów 57
PL-24-100 Puławy"

Mellan de uppgifter som gäller Portugal och Finland:

"Slovenien Nacionalni veterinarski inštitut,
Gerbičeva 60
SI-1000 Ljubljana

Slovakien Štátny veterinárny a potravinový ústav
Janoškova 1611/58
026 80 SK-Dolný Kubín".

36. 31993 D 0195: Kommissionens beslut 93/195/EEG av den 2 februari 1993 om djurhälsovillkor och veterinärintyg för återinförsel efter tillfällig export av hästar som registrerats för kapplöpningar, tävlingar och kulturevenemang (EGT L 86, 6.4.1993, s. 1), ändrat genom

- 31993 D 0344: Kommissionens beslut 93/344/EEG av den 17.5.1993 (EGT L 138, 9.6.1993, s. 11),
- 31993 D 0509: Kommissionens beslut 93/509/EEG av den 21.9.1993 (EGT L 238, 23.9.1993, s. 44),
- 11994 N: Anslutningsakten för Österrike, Finland och Sverige (EGT C 241, 29.8.1994, s. 21),
- 31994 D 0453: Kommissionens beslut 94/453/EG av den 29.6.1994 (EGT L 187, 22.7.1994, s. 11),
- 31994 D 0561: Kommissionens beslut 94/561/EG av den 27.7.1994 (EGT L 214, 19.8.1994, s. 17),
- 31995 D 0099: Kommissionens beslut 95/99/EG av den 27.3.1995 (EGT L 76, 5.4.1995, s. 16),
- 31995 D 0322: Kommissionens beslut 95/322/EG av den 25.7.1995 (EGT L 190, 11.8.1995, s. 9),
- 31995 D 0323: Kommissionens beslut 95/323/EG av den 25.7.1995 (EGT L 190, 11.8.1995, s. 11),
- 31996 D 0279: Kommissionens beslut 96/279/EG av den 26.2.1996 (EGT L 107, 30.4.1996, s. 1),
- 31997 D 0160: Kommissionens beslut 97/160/EG av den 14.2.1997 (EGT L 62, 4.3.1997, s. 39),
- 31997 D 0684: Kommissionens beslut 97/684/EG av den 10.10.1997 (EGT L 287, 21.10.1997, s. 49),

- 31998 D 0360: Kommissionens beslut 98/360/EG av den 15.5.1998 (EGT L 163, 6.6.1998, s. 44),
- 31998 D 0567: Kommissionens beslut 98/567/EG av den 6.10.1998 (EGT L 276, 13.10.1998, s. 11),
- 31998 D 0594: Kommissionens beslut 98/594/EG av den 6.10.1998 (EGT L 286, 23.10.1998, s. 53),
- 31999 D 0228: Kommissionens beslut 1999/228/EG av den 5.3.1999 (EGT L 83, 27.3.1999, s. 77),
- 31999 D 0558: Kommissionens beslut 1999/558/EG av den 26.7.1999 (EGT L 211, 11.8.1999, s. 53),
- 32000 D 0209: Kommissionens beslut 2000/209/EG av den 24.2.2000 (EGT L 64, 11.3.2000, s. 22),
- 32000 D 0754: Kommissionens beslut 2000/754/EG av den 24.11.2000 (EGT L 303, 2.12.2000, s. 34),
- 32001 D 0117: Kommissionens beslut 2001/117/EG av den 26.1.2001 (EGT L 43, 14.2.2001, s. 38),
- 32001 D 0144: Kommissionens beslut 2001/144/EG av den 12.2.2001 (EGT L 53, 23.2.2001, s. 23),
- 32001 D 0610: Kommissionens beslut 2001/610/EG av den 18.7.2001 (EGT L 214, 8.8.2001, s. 45),
- 32001 D 0611: Kommissionens beslut 2001/611/EG av den 20.7.2001 (EGT L 214, 8.8.2001, s. 49).

a) Förteckningen under "grupp B" i bilaga I skall ersättas med följande:

"Australien (AU), Bulgarien (BG), Vitryssland (BY), Kroatien (HR), f.d. jugoslaviska republiken Makedonien (807), Nya Zeeland (NZ), Rumänien (RO), Ryssland (¹) (RU), Ukraina (UA), Förbundsrepubliken Jugoslavien (YU)".

- b) Förteckningen under "grupp E" i bilaga I skall ersättas med följande:

"Förenade Arabemiraten (AE), Bahrain (BH), Algeriet (DZ), Egypten (¹) (EG), Israel (IL), Jordanien (JO), Kuwait (KW), Libanon (LB), Libyen (LY), Marocko (MA), Mauritius (MU), Oman (OM), Qatar (QA), Saudiarabien (¹) (SA), Syrien (SY), Tunisien (TN), Turkiet (¹) (TR)".

- c) Förteckningen under "grupp B" i bilaga II skall ersättas med följande:

"Australien, Bulgarien, Förbundsrepubliken Jugoslavien, Kroatien, f.d. jugoslaviska republiken Makedonien, Nya Zeeland, Rumänien, Ryssland (¹), Ukraina, Vitryssland".

- d) Förteckningen under "grupp E" i bilaga II skall ersättas med följande:

"Algeriet, Bahrain, Egypten (¹), Förenade Arabemiraten, Israel, Jordanien, Kuwait, Libanon, Libyen, Marocko, Mauritius, Oman, Qatar, Saudiarabien (¹), Syrien, Tunisien, Turkiet (¹)".

37. 31993 D 0196: Kommissionens beslut 93/196/EEG av den 5 februari 1993 om djurhälsovillkor och veterinärintyg för import av hästdjur för slakt (EGT L 86, 6.4.1993, s. 7), ändrat genom

– 11994 N: Anslutningsakten för Österrike, Finland och Sverige (EGT C 241, 29.8.1994, s. 21),

- 31994 D 0453: Kommissionens beslut 94/453/EG av den 29.6.1994 (EGT L 187, 22.7.1994, s. 11),
- 31995 D 0322: Kommissionens beslut 95/322/EG av den 25.7.1995 (EGT L 190, 11.8.1995, s. 9),
- 31996 D 0081: Kommissionens beslut 96/81/EG av den 12.1.1996 (EGT L 19, 25.1.1996, s. 53),
- 31996 D 0082: Kommissionens beslut 96/82/EG av den 12.1.1996 (EGT L 19, 25.1.1996, s. 56),
- 31996 D 0279: Kommissionens beslut 96/279/EG av den 26.2.1996 (EGT L 107, 30.4.1996, s. 1),
- 31997 D 0036: Kommissionens beslut 97/36/EG av den 18.12.1996 (EGT L 14, 17.1.1997, s. 57),
- 32001 D 0117: Kommissionens beslut 2001/117/EG av den 26.1.2001 (EGT L 43, 14.2.2001, s. 38),
- 32001 D 0611: Kommissionens beslut 2001/611/EG av den 20.7.2001 (EGT L 214, 8.8.2001, s. 49).

a) Förteckningen under "grupp B" i fotnot 3 i bilaga II (III) skall ersättas med följande:

"Australien, Bulgarien, Förbundsrepubliken Jugoslavien, Kroatien,
f.d. jugoslaviska republiken Makedonien, Nya Zeeland, Rumänien, Ryssland ⁽¹⁾,
Ukraina, Vitryssland."

b) Förteckningen under "grupp E" i fotnot 3 i bilaga II (III) skall ersättas med följande:

"Algeriet, Israel, Marocko, Mauritius, Tunisien."

38. 31993 D 0197: Kommissionens beslut 93/197/EEG av den 5 februari 1993 om djurhälsovillkor och veterinärintyg för import av registrerade hästdjur och hästdjur för avel och bruksändamål (EGT L 86, 6.4.1993, s. 16), ändrat genom

- 31993 D 0344: Kommissionens beslut 93/344/EEG av den 17.5.1993 (EGT L 138, 9.6.1993, s. 11),
- 31993 D 0510: Kommissionens beslut 93/510/EEG av den 21.9.1993 (EGT L 238, 23.9.1993, s. 45),
- 31993 D 0682: Kommissionens beslut 93/682/EG av den 17.12.1993 (EGT L 317, 18.12.1993, s. 82),
- 11994 N: Anslutningsakten för Österrike, Finland och Sverige (EGT C 241, 29.8.1994, s. 21),
- 31994 D 0453: Kommissionens beslut 94/453/EG av den 29.6.1994 (EGT L 187, 22.7.1994, s. 11),
- 31994 D 0561: Kommissionens beslut 94/561/EG av den 27.7.1994 (EGT L 214, 19.8.1994, s. 17),
- 31995 D 0322: Kommissionens beslut 95/322/EG av den 25.7.1995 (EGT L 190, 11.8.1995, s. 9),
- 31995 D 0323: Kommissionens beslut 95/323/EG av den 25.7.1995 (EGT L 190, 11.8.1995, s. 11),
- 31995 D 0536: Kommissionens beslut 95/536/EG av den 6.12.1995 (EGT L 304, 16.12.1995, s. 49),
- 31996 D 0081: Kommissionens beslut 96/81/EG av den 12.1.1996 (EGT L 19, 25.1.1996, s. 53),
- 31996 D 0082: Kommissionens beslut 96/82/EG av den 12.1.1996 (EGT L 19, 25.1.1996, s. 56),
- 31996 D 0279: Kommissionens beslut 96/279/EG av den 26.2.1996 (EGT L 107, 30.4.1996, s. 1),
- 31997 D 0010: Kommissionens beslut 97/10/EG av den 12.12.1996 (EGT L 3, 7.1.1997, s. 9),
- 31997 D 0036: Kommissionens beslut 97/36/EG av den 18.12.1996 (EGT L 14, 17.1.1997, s. 57),
- 31997 D 0160: Kommissionens beslut 97/160/EG av den 14.2.1997 (EGT L 62, 4.3.1997, s. 39),

- 31998 D 0360: Kommissionens beslut 98/360/EG av den 15.5.1998 (EGT L 163, 6.6.1998, s. 44),
- 31998 D 0594: Kommissionens beslut 98/594/EG av den 6.10.1998 (EGT L 286, 23.10.1998, s. 53),
- 31999 D 0228: Kommissionens beslut 1999/228/EG av den 5.3.1999 (EGT L 83, 27.3.1999, s. 77),
- 31999 D 0236: Kommissionens beslut 1999/236/EG av den 17.3.1999 (EGT L 87, 31.3.1999, s. 13),
- 31999 D 0252: Kommissionens beslut 1999/252/EG av den 26.3.1999 (EGT L 96, 10.4.1999, s. 31),
- 31999 D 0613: Kommissionens beslut 1999/613/EG av den 15.9.1999 (EGT L 243, 15.9.1999, s. 12),
- 32000 D 0209: Kommissionens beslut 2000/209/EG av den 24.2.2000 (EGT L 64, 11.3.2000, s. 22),
- 32001 D 0117: Kommissionens beslut 2001/117/EG av den 26.1.2001 (EGT L 43, 14.2.2001, s. 38),
- 32001 D 0611: Kommissionens beslut 2001/611/EG av den 20.7.2001 (EGT L 214, 8.8.2001, s. 49),
- 32001 D 0619: Kommissionens beslut 2001/619/EG av den 25.7.2001 (EGT L 215, 9.8.2001, s. 55),
- 32001 D 0754: Kommissionens beslut 2001/754/EG av den 23.10.2001 (EGT L 282, 26.10.2001, s. 81),
- 32001 D 0766: Kommissionens beslut 2001/766/EG av den 25.10.2001 (EGT L 288, 1.11.2001, s. 50),
- 32001 D 0828: Kommissionens beslut 2001/828/EG av den 23.11.2001 (EGT L 308, 27.11.2001, s. 41),
- 32002 D 0635: Kommissionens beslut 2002/635/EG av den 31.7.2002 (EGT L 206, 3.8.2002, s. 20),
- 32002 D 0841: Kommissionens beslut 2002/841/EG av den 24.10.2002 (EGT L 287, 25.10.2002, s. 42).

- a) Förteckningen under "grupp B" i bilaga I skall ersättas med följande:

"Australien (AU), Bulgarien (BG), Vitryssland (BY), Kroatien (HR), Kirgizistan ⁽¹⁾ ⁽²⁾ (KG), f.d. jugoslaviska republiken Makedonien ⁽³⁾ (MK), Nya Zeeland (NZ), Rumänien (RO), Ryssland ⁽¹⁾ (RU), Ukraina (UA), Förbundsrepubliken Jugoslavien (YU)".

- b) Förteckningen under "grupp E" i bilaga I skall ersättas med följande:

"Förenade Arabemiraten ⁽²⁾ (AE), Bahrain ⁽²⁾ (BH), Algeriet (DZ), Egypten ⁽¹⁾ ⁽²⁾ (EG), Israel (IL), Jordanien ⁽²⁾ (JO), Kuwait ⁽²⁾ (KW), Libanon ⁽²⁾ (LB), Libyen ⁽²⁾ (LY), Marocko (MA), Mauritius (MU), Oman ⁽²⁾ (OM), Qatar ⁽²⁾ (QA), Saudiarabien ⁽¹⁾ ⁽²⁾ (SA), Syrien ⁽²⁾ (SY), Tunisien (TN), Turkiet ⁽¹⁾ ⁽²⁾ (TR)".

- c) Rubriken i del B i bilaga II skall ersättas med följande:

"HÄLSOINTYG

för import till gemenskapens territorium av registrerade hästar
från Kirgizistan ⁽¹⁾ och av registrerade hästdjur och hästdjur
för avel och bruksändamål från Australien, Bulgarien,
Förbundsrepubliken Jugoslavien, Kroatien, f.d. jugoslaviska republiken Makedonien,
Nya Zeeland, Rumänien, Ryssland ⁽¹⁾,
Ukraina, Vitryssland"

- d) Fotnot 5 i del B av bilaga II skall ersättas med följande:

"⁽⁵⁾ För de länder som omfattas av detta intyg, utom Australien och Nya Zeeland, skall laboratorietesterna utföras av ett laboratorium som godkänts av den mottagande medlemsstaten. Testresultaten som bestyrkts av laboratoriet skall bifogas det djurhälsointyg som åtföljer djuret."

- e) Rubriken i del E i bilaga II skall ersättas med följande:

"HÄLSOINTYG

för import till gemenskapens territorium av registrerade hästar från Algeriet, Bahrain, Egypten (¹), Förenade Arabemiraten, Jordanien, Kuwait, Libanon, Libyen, Oman, Qatar, Saudiarabien (¹), Syrien, Turkiet (¹) och av registrerade hästdjur och hästdjur för avel och bruksändamål från Algeriet, Israel, Marocko, Mauritius, Tunisien"

39. 31993 D 0383: Rådets beslut 93/383/EEG av den 14 juni 1993 om referenslaboratorier för kontroll av marina biotoxiner (EGT L 166, 8.7.1993, s. 31), ändrat genom

- 11994 N: Anslutningsakten för Österrike, Finland och Sverige (EGT C 241, 29.8.1994, s. 21),
- 31999 D 0312: Rådets beslut 1999/312/EG av den 29.4.1999 (EGT L 120, 8.5.1999, s. 37).

I bilagan skall följande införas mellan de uppgifter som gäller Belgien och Luxemburg, och Danmark:

"Tjeckien:

- Státní veterinární ústav Jihlava
Rantířovská 93
586 05 Jihlava"

Mellan de uppgifter som gäller Tyskland och Grekland:

"Estland:

- Veterinaar- ja Toidulaboratoorium
Kreutzwaldi 30
51006 Tartu"

Mellan de uppgifter som gäller Italien och Nederländerna:

"Cypern:

- Ινστιτούτο Υγιεινής Τροφίμων,
Κέντρο Κτηνιατρικών Ιδρυμάτων
80, Οδός 26^{ης} Οκτωβρίου
GR-54627 Θεσσαλονίκη
(Institute of Food Hygiene
Center of Veterinary Institutes
80, 26th October Street
GR-54627 Thessaloniki)

Lettland:

- Valsts veterinārmedicīnas diagnostikas centrs
Lejupes iela 3
LV-1076 Rīga

Litauen:

- Klaipėdos apskrities valstybinės maisto ir veterinarijos tarnybos laboratorija
Kretingos g. 62
LT-5809 Klaipėda

Ungern:

- Országos Élelmiszervizsgáló Intézet (OÉVI)
Pf. 1740.
Mester u. 81.
H-1465 Budapest

Malta:

- Istituto Zooprofilattico Sperimentale delle Venezie
Basaldella di Campoformido (UD)
Italy"

Mellan de uppgifter som gäller Nederländerna och Portugal:

"Polen:

- Laboratorium Zakładu Higieny Żywności Pochodzenia Zwierzęcego Państwowego Instytutu
Weterynaryjnego
Al. Partyzantów 57
PL-24-100 Puławy"

Mellan de uppgifter som gäller Portugal och Finland:

"Slovenien:

- Nacionalni veterinarski inštitut
Gerbičeva 60
SI-1000 Ljubljana

Slovakien:

- Štátny veterinárny a potravinový ústav
Janoškova 1611/58
SK-026 01 Dolný Kubín"

40. 31993 D 0546: Kommissionens beslut 93/546/EEG av den 12 oktober 1993 om förteckningen över de företag i Tjeckien som har godkänts för import av färskt kött till gemenskapen (EGT L 266, 27.10.1993, s. 31).

Beslut 93/546/EEG skall upphöra att gälla.

41. 31993 D 0547: Kommissionens beslut 93/547/EEG av den 12 oktober 1993 om förteckningen över de företag i Slovakien som har godkänts för import av färskt kött till gemenskapen (EGT L 266, 27.10.1993, s. 33).

Beslut 93/547/EEG skall upphöra att gälla.

42. 31993 D 0693: Kommissionens beslut 93/693/EG av den 14 december 1993 om upprättande av en förteckning över godkända tjurstationer vid export till gemenskapen av sperma från nötkreatur från tredje land och om upphävande av beslut 91/642/EEG, 91/643/EEG och 92/255/EEG (EGT L 320, 22.12.1993, s. 35), ändrat genom

- 11994 N: Anslutningsakten för Österrike, Finland och Sverige (EGT C 241, 29.8.1994, s. 21),
- 31994 D 0214: Kommissionens beslut 94/214/EG av den 13.4.1994 (EGT L 106, 27.4.1994, s. 34),
- 31994 D 0453: Kommissionens beslut 94/453/EG av den 29.6.1994 (EGT L 187, 22.7.1994, s. 11),
- 31994 D 0609: Kommissionens beslut 94/609/EG av den 8.9.1994 (EGT L 241, 16.9.1994, s. 23),
- 31994 D 0861: Kommissionens beslut 94/861/EG av den 20.12.1994 (EGT L 352, 31.12.1994, s. 71),
- 31995 D 0480: Kommissionens beslut 95/480/EG av den 7.11.1995 (EGT L 275, 18.11.1995, s. 24),
- 31996 D 0130: Kommissionens beslut 96/130/EG av den 24.1.1996 (EGT L 30, 8.2.1996, s. 50),
- 31996 D 0570: Kommissionens beslut 96/570/EG av den 24.9.1996 (EGT L 250, 2.10.1996, s. 17),
- 31997 D 0001: Kommissionens beslut 97/1/EG av den 4.12.1996 (EGT L 1, 3.1.1997, s. 3),
- 31997 D 0103: Kommissionens beslut 97/103/EG av den 22.1.1997 (EGT L 36, 6.2.1997, s. 29),
- 31997 D 0229: Kommissionens beslut 97/229/EG av den 3.3.1997 (EGT L 91, 5.4.1997, s. 39),
- 31999 D 0131: Kommissionens beslut 1999/131/EG av den 29.1.1999 (EGT L 43, 17.2.1999, s. 11),
- 31999 D 0682: Kommissionens beslut 1999/682/EG av den 7.10.1999 (EGT L 270, 20.10.1999, s. 27),

- 32000 D 0031: Kommissionens beslut 2000/31/EG av den 16.12.1999 (EGT L 11, 15.1.2000, s. 48),
- 32000 D 0343: Kommissionens beslut 2000/343/EG av den 2.5.2000 (EGT L 119, 20.5.2000, s. 36),
- 32000 D 0564: Kommissionens beslut 2000/564/EG av den 7.9.2000 (EGT L 236, 20.9.2000, s. 33),
- 32001 D 0104: Kommissionens beslut 2001/104/EG av den 25.1.2001 (EGT L 38, 8.2.2001, s. 45),
- 32001 D 0639: Kommissionens beslut 2001/639/EG av den 2.8.2001 (EGT L 223, 18.8.2001, s. 26),
- 32001 D 0726: Kommissionens beslut 2001/726/EG av den 9.10.2001 (EGT L 273, 16.10.2001, s. 21),
- 32002 D 0036: Kommissionens beslut 2002/36/EG av den 16.1.2002 (EGT L 15, 17.1.2002, s. 32)
- 32002 D 0645: Kommissionens beslut 2002/645/EG av den 31.7.2002 (EGT L 211, 7.8.2002, s. 21).

a) I bilagan skall rubriken ersättas med följande:

"ANEXO – PŘÍLOHA – BILAG – ANHANG – LISA – ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ – ANNEX – ANNEXE – ALLEGATO – PIELIKUMS – PRIEDAS – MELLÉKLET – ANNESS – BILAGE – ZAŁĄCZNIK – ANEXO – PRÍLOHA – PRILOGA – LITTE – BILAGA"

b) Punkterna 1–6 under rubriken i bilagan skall ersättas med följande:

"(1) Versión – Verze – Udgave – Fassung vom – Versioon – Έκδοση – Version – Version – Versione – Versija – Versija – Változat – Veržjoni – Versie – Wersja – Versão – Verzia – Verzija – Tilanne – Version"

- (2) Código ISO – Kód ISO – ISO-Kode – ISO-Code – ISO kood – Κωδικός ISO – ISO code – Code ISO – Codice ISO – ISO standarts – ISO kodas – ISO-kód – Kodiči ISO – ISO-code – Kod ISO – Código ISO – Kód ISO – ISO-koda – ISO-koodi – ISO-kod
- (3) País tercero – Třetí země – Tredjeland – Drittland – Kolmas riik – Τρίτη χώρα – Non-member country – Pays tiers – Paese terzo – Trešā valsts – Trečioji šalis – Harmadik ország – Pajjiž terz – Derde land – Państwo trzecie – País terceiro – Tretia krajina – Tretja država – Kolmas maa – Tredje land
- (4) Número de autorización – Číslo schválení – Godkendelsesnummer – Registriernummer – Tunnustusnumber – Αριθμός έγκρισης – Approval Number – Numéro d'agrément – Numero di riconoscimento – Atzīšanas numurs – Patvirtinimo numeris – A működési engedély száma – Numru ta' approvazzjoni – Registratienummer – Numer zatwierdzenia – Número de aprovação – Veterinárne registračné číslo – Veterinarska številka odobritve o semenjevalnega središča – Hyväksyntänumero – Godkännandenummer

- (5) Nombre y dirección del centro autorizado – Název a adresa schválené stanice – Den godkendte tyrestations navn og adresse – Name und Anschrift der zugelassenen Besamungsstation – Tunnustatud seemendusjaama nimi ja aadress – Όνομα και διεύθυνση του εγκεκριμένου κέντρου – Name and address of approved centre – Nom et adresse du centre agréé – Nome e indirizzo del centro riconosciuto – Atzīta centra nosaukums un adrese – Patvirtinto centro pavadinimas ir adresas – Az engedélyezett állomás neve és címe – Isem u indirizz tač-čentru approvat – Naam en adres van het erkende centrum – Nazwa i adres zatwierdzonej stacji produkcji nasienia – Nome e endereço aprovado – Meno a adresa schválenej stanice – Ime in naslov odobrenega osemenjevalnega središča – Hyväksytyn aseman nimi ja osoite – Tjurstationens namn och adress
- (6) Establecimiento autorizado – Schválené prostory – Godkendte faciliteter – Zugelassene Betriebe – Tunnustatud ehitised – Εγκεκριμένες Εγκαταστάσεις – Approved premises – Locaux agréés – Istituto riconosciuto – Atzītas telpas – Patvirtintos patalpos – Engedélyezett létesítmények – Stabiliment approvat – Erkende inrichting – Zatwierdzone pomieszczenia – Instalações aprovadas – Schválená prevádzkareň – Odobreno osemenjevalno središče – Hyväksytty laitos – Godkänd anläggning"

c) I bilagan skall uppgifterna för följande länder utgå:

Tjeckien,
Ungern,
Polen,
Slovakien.

43. 31994 D 0085: Kommissionens beslut 94/85/EG av den 16 februari 1994 om utarbetande av en förteckning över de tredje länder från vilka medlemsstaterna medger import av färskt fjäderfäkött (EGT L 44, 17.2.1994, s. 31), ändrat genom

- 11994 N: Anslutningsakten för Österrike, Finland och Sverige (EGT C 241, 29.8.1994, s. 21),
- 31994 D 0298: Kommissionens beslut 94/298/EG av den 5.5.1994 (EGT L 131, 26.5.1994, s. 24),
- 31994 D 0453: Kommissionens beslut 94/453/EG av den 29.6.1994 (EGT L 187, 22.7.1994, s. 11),
- 31995 D 0058: Kommissionens beslut 95/58/EG av den 2.3.1995 (EGT L 55, 11.3.1995, s. 41),
- 31995 D 0181: Kommissionens beslut 95/181/EG av den 17.5.1995 (EGT L 119, 30.5.1995, s. 34),
- 31996 D 0002: Kommissionens beslut 96/2/EG av den 12.12.1995 (EGT L 1, 3.1.1996, s. 6),
- 32000 D 0609: Kommissionens beslut 2000/609/EG av den 29.9.2000 (EGT L 258, 12.10.2000, s. 49),

- 32001 D 0299: Kommissionens beslut 2001/299/EG av den 30.3.2001 (EGT L 102, 12.4.2001, s. 69),
- 32001 D 0733: Kommissionens beslut 2001/733/EG av den 10.10.2001 (EGT L 275, 18.10.2001, s. 17).

I bilagan skall uppgifterna för följande länder utgå:

Tjeckien,
Cypern,
Lettland,
Litauen,
Ungern,
Malta,
Polen,
Slovenien,
Slovakien.

44. 31994 D 0278: Kommissionens beslut 94/278/EG av den 18 mars 1994 om upprättande av en förteckning över de tredje länder från vilka medlemsstater får importera vissa produkter som omfattas av rådets direktiv 92/118/EEG (EGT L 120, 11.5.1994, s. 44), ändrat genom

- 31994 D 0453: Kommissionens beslut 94/453/EG av den 29.6.1994 (EGT L 187, 22.7.1994, s. 11),
- 31995 D 0134: Kommissionens beslut 95/134/EG av den 7.4.1995 (EGT L 89, 21.4.1995, s. 44),

- 31995 D 0444: Kommissionens beslut 95/444/EG av den 18.10.1995 (EGT L 258, 28.10.1995, s. 67),
 - 31996 D 0166: Kommissionens beslut 96/166/EG av den 12.2.1996 (EGT L 39, 17.2.1996, s. 25),
 - 31996 D 0285: Kommissionens beslut 96/285/EG av den 12.4.1996 (EGT L 107, 30.4.1996, s. 19),
 - 31996 D 0344: Kommissionens beslut 96/344/EG av den 21.5.1996 (EGT L 133, 4.6.1996, s. 28),
 - 31997 D 0752: Kommissionens beslut 97/752/EG av den 31.10.1997 (EGT L 305, 8.11.1997, s. 69),
 - 31998 D 0597: Kommissionens beslut 98/597/EG av den 15.10.1998 (EGT L 286, 23.10.1998, s. 59),
 - 32000 D 0611: Kommissionens beslut 2000/611/EG av den 11.10.2000 (EGT L 259, 13.10.2000, s. 64),
 - 32001 D 0158: Kommissionens beslut 2001/158/EG av den 12.2.2001 (EGT L 57, 27.2.2001, s. 52),
 - 32001 D 0700: Kommissionens beslut 2001/700/EG av den 17.9.2001 (EGT L 256, 25.9.2001, s. 14),
 - 32002 D 0337: Kommissionens beslut 2002/337/EG av den 25.4.2002 (EGT L 116, 3.5.2002, s. 58),
 - 32002 D 0574: Kommissionens beslut 2002/574/EG av den 10.7.2002 (EGT L 181, 11.7.2002, s. 23).
- a) I del II punkt B i bilagan skall uppgifterna för Estland utgå.
- b) I del VIII punkt B i bilagan skall uppgifterna för Estland utgå.

c) I del XI i bilagan skall uppgifterna för följande länder utgå:

Ungern,
Slovakien.

d) I del XII i bilagan skall uppgifterna för Ungern utgå.

45. 31994 D 0577: Kommissionens beslut 94/577/EG av den 15 juli 1994 om djurhälsokrav och utfärdande av veterinärintyg vid import av tjursperma från tredje land (EGT L 221, 26.8.1994, s. 26), ändrat genom

– 31999 D 0495: Kommissionens beslut 1999/495/EG av den 1.7.1999 (EGT L 192, 24.7.1999, s. 56).

Del 2 i bilaga A skall ersättas med följande:

"DEL 2

Förteckning över länder som får använda det
djurhälsointyg som visas i del 1 i bilaga A

NYA ZEELAND
RUMÄNIEN
SCHWEIZ"

46. 31994 D 0984: Kommissionens beslut 94/984/EG av den 20 december 1994 om djurhälsovillkor och utfärdande av veterinärintyg för import av färskt fjäderfäkött från vissa tredje länder (EGT L 378, 31.12.1994, s. 11), ändrat genom

- 31995 D 0302: Kommissionens beslut 95/302/EG av den 13.7.1995 (EGT L 185, 4.8.1995, s. 50),
- 31996 D 0298: Kommissionens beslut 96/298/EG av den 23.2.1996 (EGT L 114, 8.5.1996, s. 33),
- 31996 D 0456: Kommissionens beslut 96/456/EG av den 22.7.1996 (EGT L 188, 27.7.1996, s. 52),
- 31999 D 0549: Kommissionens beslut 1999/549/EG av den 19.7.1999 (EGT L 209, 7.8.1999, s. 36),
- 32000 D 0254: Kommissionens beslut 2000/254/EG av den 20.3.2000 (EGT L 78, 29.3.2000, s. 33),
- 32000 D 0352: Kommissionens beslut 2000/352/EG av den 4.5.2000 (EGT L 124, 25.5.2000, s. 64),
- 32001 D 0598: Kommissionens beslut 2001/598/EG av den 11.7.2001 (EGT L 210, 3.8.2001, s. 37),
- 32001 D 0659: Kommissionens beslut 2001/659/EG av den 6.8.2001 (EGT L 232, 30.8.2001, s. 19),
- 32002 D 0477: Kommissionens beslut 2002/477/EG av den 20.6.2002 (EGT L 164, 22.6.2002, s. 39).

I bilaga I skall uppgifterna för följande länder utgå:

Tjeckien,
Cypern,
Litauen,
Ungern,
Polen,
Slovenien,
Slovakien.

47. 31995 L 0070: Rådets direktiv 95/70/EG av den 22 december 1995 om gemenskapens minimiåtgärder för kontroll av vissa sjukdomar hos musslor (EGT L 332, 30.12.1995, s. 33), ändrat genom

– 32001 D 0293: Kommissionens beslut 2001/293/EG av den 30.3.2001 (EGT L 100, 11.4.2001, s. 30).

I bilaga C skall följande läggas till:

"Tjeckien:	Ifremer Boite Postale 133 17390 La Tremblade, France
Estland:	Veterinaar- ja Toidulaboratoorium Kreutzwaldi 30 51006 Tartu
Cypern:	Ινστιτούτο Λοιμωδών και Παρασιτικών Νοσημάτων Κέντρο Κτηνιατρικών Ιδρυμάτων 80, Οδός 26 ^{ης} Οκτωβρίου GR-54627, Θεσσαλονίκη (Institute of Infectious and Parasitological Diseases Center of Veterinary Institutes 80, 26 th October Street GR-54627, Thessaloniki)

Lettland:	Valsts veterinārmedicīnas diagnostikas centrs Lejupes iela 3 LV-1076 Rīga
Litauen:	Nacionalinė veterinarijos laboratorija J.Kairiūkščio g. 10 LT-2021 Vilnius
Ungern:	Országos Állategészségügyi Intézet (OÁI) Pf. 2. Tábornok u. 2. H-1581 Budapest
Malta:	Istituto Zooprofilattico Sperimentale delle Venezie Basaldella di Campoformido (UD) Italy
Polen:	Laboratorium Zakładu Higieny Środków Żywienia Zwierząt Państwowego Instytutu Weterynaryjnego Al. Partyzantów 57 PL-24-100 Puławy
Slovenien:	Nacionalni veterinarski inštitut Gerbičeva 60 SI-1000 Ljubljana
Slovakien:	Laboratoire de Génétique et Pathologie Ifremer Ronce les bains F-17390 La Tremblade, France"

48. 31995 D 0233: Kommissionens beslut 95/233/EG av den 22 juni 1995 om upprättande av förteckningar över de tredje länder från vilka medlemsstaterna tillåter import av levande fjäderfä och kläckningsägg (EGT L 156, 7.7.1995, s. 76), ändrat genom

- 31996 D 0619: Kommissionens beslut 96/619/EG av den 16.10.1996 (EGT L 276, 29.10.1996, s. 18),
- 32001 D 0732: Kommissionens beslut 2001/732/EG av den 10.10.2001 (EGT L 275, 18.10.2001, s. 14),
- 32001 D 0751: Kommissionens beslut 2001/751/EG av den 16.10.2001 (EGT L 281, 25.10.2001, s. 24),
- 32002 D 0183: Kommissionens beslut 2002/183/EG av den 28.2.2002 (EGT L 61, 2.3.2002, s. 56).

a) I bilaga I skall uppgifterna för följande länder utgå:

Tjeckien,
Cypern,
Ungern,
Lettland,
Polen,
Slovenien,
Slovakien.

b) I bilaga II skall uppgifterna för följande länder utgå:

Tjeckien,
Cypern,
Ungern,
Lettland,
Polen,
Slovenien,
Slovakien.

49. 31995 D 0340: Kommissionens beslut 95/340/EG av den 27 juli 1995 om upprättande av en provisorisk förteckning över tredje länder från vilka medlemsstaterna tillåter import av mjölk och mjölkbaserade produkter och om upphävande av beslut 94/70/EG (EGT L 200, 24.8.1995, s. 38), ändrat genom

- 31996 D 0106: Kommissionens beslut 96/106/EG av den 29.1.1996 (EGT L 24, 31.1.1996, s. 34),
- 31996 D 0325: Kommissionens beslut 96/325/EG av den 29.4.1996 (EGT L 123, 23.5.1996, s. 24),
- 31996 D 0571: Kommissionens beslut 96/571/EG av den 24.9.1996 (EGT L 250, 2.10.1996, s. 19),
- 31996 D 0584: Kommissionens beslut 96/584/EG av den 25.9.1996 (EGT L 255, 9.10.1996, s. 20),
- 32001 D 0743: Kommissionens beslut 2001/743/EG av den 19.10.2001 (EGT L 278, 23.10.2001, s. 32).

I bilagan skall uppgifterna för följande länder utgå:

Tjeckien,
Estland,
Cypern,
Lettland,
Litauen,
Ungern,
Malta,
Polen,
Slovenien,
Slovakien.

50. 31996 L 0023: Rådets direktiv 96/23/EG av den 29 april 1996 om införande av kontrollåtgärder för vissa ämnen och rests substanser av dessa i levande djur och i produkter framställda därav och om upphävande av direktiv 85/358/EEG och 86/469/EEG samt beslut 89/187/EEG och 91/664/EEG (EGT L 125, 23.5.1996, s. 10).

I artikel 8.3 skall följande stycke läggas till efter första stycket:

"Tjeckien, Estland, Cypern, Lettland, Litauen, Ungern, Malta, Polen, Slovenien och Slovakien skall, första gången senast den 31 mars 2005, underrätta kommissionen om resultaten av sina planer för undersökning av förekomsten av rests substanser och ämnen och om sina kontrollåtgärder."

51. 31996 D 0482: Kommissionens beslut 96/482/EG av den 12 juli 1996 om djurhälsovillkor och veterinärintyg för import från tredje land av fjäderfä och kläckningsägg, med undantag av strutsfåglar och ägg från strutsfåglar, inbegripet djurhälsoåtgärder som skall vidtas efter sådan import (EGT L 196, 7.8.1996, s. 13), ändrat genom

- 31999 D 0549: Kommissionens beslut 1999/549/EG av den 19.7.1999 (EGT L 209, 7.8.1999, s. 36),
- 32000 D 0505: Kommissionens beslut 2000/505/EG av den 25.7.2000 (EGT L 201, 9.8.2000, s. 8),
- 32002 D 0183: Kommissionens beslut 2002/183/EG av den 28.2.2002 (EGT L 61, 2.3.2002, s. 56),
- 32002 D 0542: Kommissionens beslut 2002/542/EG av den 4.7.2002 (EGT L 176, 5.7.2002, s. 43).

I del I i bilaga I skall uppgifterna för följande länder utgå:

Cypern,
Tjeckien,
Ungern,
Polen,
Slovenien,
Slovakien.

52. 31997 D 0004: Kommissionens beslut 97/4/EG av den 12 december 1996 om upprättande av provisoriska förteckningar över anläggningar i tredje länder från vilka medlemsstaterna tillåter import av färskt fjäderfäkött (EGT L 2, 4.1.1997, s. 6), ändrat genom

- 31997 D 0574: Kommissionens beslut 97/574/EG av den 22.7.1997 (EGT L 236, 27.8.1997, s. 20),

– 32001 D 0400: Kommissionens beslut 2001/400/EG av den 17.5.2001 (EGT L 140, 24.5.2001, s. 70).

a) I bilagan skall rubriken och hänvisningen ersättas med följande:

"ANEXO – PŘÍLOHA – BILAG – ANHANG – LISA – ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ – ANNEX –
ANNEXE – ALLEGATO – PIELIKUMS – PRIEDAS – MELLÉKLET – ANNESS –
BILAGE – ZAŁĄCZNIK – ANEXO – PRÍLOHA – PRILOGA – LITTE – BILAGA

LISTA DE LOS ESTABLECIMIENTOS / SEZNAM ZAŘÍZENÍ / LISTE OVER
VIRKSOMHEDER / VERZEICHNIS DER BETRIEBE / ETTEVÖTETE LOETELU /
ΠΙΝΑΚΑΣ ΤΩΝ ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΕΩΝ / LIST OF ESTABLISHMENTS / LISTE DES
ÉTABLISSEMENTS / ELENCO DEGLI STABILIMENTI / UZŅĒMUMU SARAKSTS /
ĮMONIŲ SĄRAŠAS / LÉTESÍTMÉNYLISTA / LISTA TA' L-ISTABILIMENTI / LIJST
VAN BEDRIJVEN / LISTA ZAKŁADÓW / LISTA DOS ESTABELECIMENTOS /
ZOZNAM PREVÁDZKARNÍ / SEZNAM OBRATOV / LUETTELO LAITOKSISTA /
FÖRTECKNING ÖVER ANLÄGGNINGAR

Producto: carne fresca de ave /Produkt: čerstvé drůbeží maso / Produkt: fersk fjerkrækød /
 Erzeugnis: frisches Geflügelfleisch / Toode: värsked linnuliha / Προϊόν: νερό κρέας
 πουλερικών / Product: fresh poultry meat / Produit: viandes fraîches de volaille /
 Prodotto: carne fresca di pollame / Produkts: svaiga putnu gaļa / Produktas: šviežia
 paukštiena / Termék: friss baromfihús / Prodott: Laħam frisk tat-tigieġ / Produkt: vers vlees
 van gevogelte / Produkt: świeże mięso drobiowe / Produto: carne fresca de aves /Produkt:
 Čerstvé hydínové mäso / Proizvod: sveže meso perutnine / Tuote: tuore sipikarjanliha /
 Varuslag: färskt fjäderfäkött

- 1 = Referencia nacional / Národný kód / National reference / Nationaler Code / Rahvuslik viide / Εθνικός αριθμός έγκρισης / National reference / Référence nationale / Riferimento nazionale / Nacionālā norāde / Nacionalinė nuoroda / Nemzeti referenciaszám / Referenza nazzjonali / Nationale code / Kod krajowy / Referência nacional / Národný odkaz / Nacionalna referenca / Kansallinen referenssi / Nationell referens
- 2 = Nombre / Název / Navn / Name / Nimi / Όνομα εγκατάστασης / Name / Nom / Nome / Nosaukums / Pavadinimas / Név / Isem / Naam / Nazwa / Nome / Názov / Ime / Nimi / Namn
- 3 = Ciudad / Město / By / Stadt / Linn / Πόλη / Town / Ville / Città / Pilsēta / Miestas / Város / Belt / Stad / Miasto / Cidade / Mesto / Kraj / Kaupunki / Stad

- 4 = Región / Oblast / Region / Region / Piirkond / Περιοχή / Region / Région / Regione /
 Régions / Regionas / Régió / Regjun / Regio / Region / Região / Kraj / Regija / Alue /
 Region
- 5 = Actividad / Činnost / Aktivitet / Tätigkeit / Tegevusvaldkond / Είδος εγκατάστασης /
 Activity / Activité / Attività / Darbība / Veikla / Tevékenység / Attività / Activiteit /
 Rodzaj działalności / Actividade / Činnost / Dejavnost / Toimintamuoto / Verksamhet
- SH = Matadero / Jatky / Slagteri / Schlachthof / Tapamaja / Σφαγιοτεχνική εγκατάσταση /
 Slaughterhouse / Abattoir / Macello / Kautuve / Skerdykla / Vágóhíd / Biččerija /
 Slachthuis / Rzeźnia / Matadouro / Bitúnok / Klavnica / Teurastamo / Slakteri
- CP = Sala de despiece / Bourárna / Opskæringsvirksomheder / Zerlegungsbetrieb /
 Lihaldõikusettevõtte / Εργαστήριο Τεμαχισμού / Cutting plant / Découpe / Sala di
 sezionamento / Gaļas sadalīšanas uzņēmums / Išpjautymo įmonė / Daraboló üzem /
 Stabiliment tal-qtiegh / Uitsnijderij / Zakład rozbioru / Sala de corte / Rozrábkareň /
 Razsekovalnica / Leikkaamo / Styckningsanläggning
- CS = Almacén frigorífico / Chladírna (mrazírna) / Frysehus / Kühlhaus / Külmladu /
 Ψυκτική εγκατάσταση / Cold store / Entreposage / Deposito frigorifero / Saldētava /
 Šaltieji sandėliai / Hűtőház / Kamra tal-fríza / Koelhuis / Chłodnia składowa /
 Armazém / Frigorífico / Chladiareň (mraziareň) / Hladilnica / Kylvävarasto / Kyl- och
 fryshus"

b) I bilagan skall rubrikerna över tabellerna ersättas med följande:

- i) "País: ARGENTINA / Země: ARGENTINA / Land: ARGENTINA /
Land: ARGENTINIEN / Riik: ARGENTIINA / Χώρα: ΑΡΓΕΝΤΙΝΗ /
Country: ARGENTINA / Pays: ARGENTINE / Paese: ARGENTINA /
Valsts: ARGENTĪNA / Šalis: ARGENTINA / Ország: ARGENTÍNA /
Pajjiž: ARGĖNTINA / Land: ARGENTINĖ / Państwo: ARGENTYNA /
País: ARGENTINA / Krajina: ARGENTÍNA / Država: ARGENTINA /
Maa: ARGENTIINA / Land: ARGENTINA"
- ii) "País: BRASIL / Země: BRAZÍLIE / Land: BRASILIEN/ Land: BRASILIEN /
Riik: BRASIILIA / Χώρα: ΒΡΑΖΙΛΙΑ / Country: BRAZIL / Pays: BRÉSIL /
Paese: BRASILE / Valsts: BRAZĪLIJA / Šalis: BRAZILIJA / Ország: BRAZÍLIA /
Pajjiž: BRAŽIL / Land: BRASILIĖ / Państwo: BRAZYLIA / País: BRASIL /
Krajina: BRAZÍLIA / Država: BRAZILIJA / Maa: BRASILIA / Land: BRASILIEN"
- iii) "País: BULGARIA / Země: BULHARSKO / Land: BULGARIEN /
Land: BULGARIEN / Riik: BULGAARIA / Χώρα: ΒΟΥΛΓΑΡΙΑ /
Country: BULGARIA / Pays: BULGARIE / Paese: BULGARIA /
Valsts: BULGĀRIJA / Šalis: BULGARIJA / Ország: BULGÁRIA /
Pajjiž: BULGARIJA / Land: BULGARIJE / Państwo: BUŁGARIA /
País: BULGÁRIA / Krajina: BULHARSKO / Država: BOLGARIJA /
Maa: BULGARIA / Land: BULGARIEN"

- iv) "País: CANADÁ / Země: KANADA / Land: CANADA / Land: KANADA /
Riik: KANADA / Xώρα: ΚΑΝΑΔΑΣ / Country: CANADA / Pays: CANADA /
Paese: CANADA / Valsts: KANĀDA / Šalis: KANADA / Ország: KANADA /
Pajjiž: KANADA / Land: CANADA / Państwo: KANADA / País: CANADÁ /
Krajina: KANADA / Država: KANADA / Maa: KANADA / Land: KANADA"
- v) "País: CHILE / Země: CHILE / Land: CHILE / Land: CHILE / Riik: TŠIILI /
Xώρα: ΧΙΛΗ / Country: CHILE / Pays: CHILI / Paese: CILE / Valsts: ČĪLE /
Šalis: ČILĖ / Ország: CHILE / Pajjiž: ČILI' / Land: CHILI / Państwo: CHILE /
País: CHILE / Krajina: CHILE / Država: ČILE / Maa: CHILE / Land: CHILE"
- vi) "País: CROACIA / Země: CHORVATSKO / Land: KROATIEN / Land: KROATIEN /
Riik: HORVAATIA / Xώρα: ΚΡΟΑΤΙΑ / Country: CROATIA / Pays: CROATIE /
Paese: CROAZIA / Valsts: HORVĀTIJA / Šalis: KROATIJA /
Ország: HORVÁTOR SZÁG / Pajjiž: KROAZJA / Land: KROATIĖ /
Państwo: CHORWACJA / País: CROÁCIA / Krajina: CHORVÁTSKO /
Država: HRVAŠKA / Maa: KROATIA / Land: KROATIEN"
- vii) "País: ISRAEL / Země: IZRAEL / Land: ISRAEL / Land: ISRAEL / Riik: IISRAEL /
Xώρα: ΙΣΡΑΗΛ / Country: ISRAEL / Pays: ISRAËL / Paese: ISRAELE /
Valsts: IZRAĒLA / Šalis: IZRAELIS / Ország: IZRAEL / Pajjiž: IŻRAEL /
Land: ISRAËL / Państwo: IZRAEL / País: ISRAEL / Krajina: IZRAEL /
Država: IZRAEL / Maa: ISRAEL / Land: ISRAEL"

- viii) "País: RUMANÍA / Země: RUMUNSKO / Land: RUMÆNIEN / Land: RUMÄNIEN / Riik: RUMEENIA / Χώρα: POYMANIA / Country: ROMANIA / Pays: ROUMANIE / Paese: ROMANIA / Valsts: RUMĀNIJA / Šalis: RUMUNIJA / Ország: ROMÁNIA / Pajjiž: RUMANIJA / Land: ROEMENIË / Państwo: RUMUNIA / País: ROMÉNIA / Krajina: RUMUNSKO / Država: ROMUNIJA / Maa: ROMANIA / Land: RUMÄNIEN"
- ix) "País: TAILANDIA / Země: THAJSKO / Land: THAILAND / Land: THAILAND / Riik: TAI / Χώρα: ΤΑΪΛΑΝΔΗ / Country: THAILAND / Pays: THAILANDE / Paese: TAILANDIA / Valsts: TAIZEME / Šalis: TAILANDAS / Ország: THAIFÖLD / Pajjiž: TAJLANDJA / Land: THAILAND / Państwo: TAJLANDIA / País: TAILANDIA / Krajina: THAJSKO / Država: TAJSKA / Maa: THAIMAA / Land: THAILAND"
- x) "País: ESTADOS UNIDOS DE AMÉRICA / Země: SPOJENÉ STÁTY AMERICKÉ / Land: AMERIKAS FORENEDE STATER / Land: VEREINIGTE STAATEN VON AMERIKA / Riik: AMEERIKA ÜHENDRIIGID / Χώρα: ΗΝΩΜΕΝΕΣ ΠΟΛΙΤΕΙΕΣ ΤΗΣ ΑΜΕΡΙΚΗΣ / Country: UNITED STATES OF AMERICA / Pays: ÉTATS-UNIS D'AMÉRIQUE / Paese: STATI UNITI / Valsts: AMERIKAS SAVIENOTĀS VALSTIS / Šalis: JUNG TINĖS AMERIKOS VALSTIJOS / Ország: AMERIKAI EGYESÜLT ÁLLAMOK / Pajjiž: STATI UNITI TA' L-AMERIKA / Land: VERENIGDE STATEN VAN AMERIKA / Państwo: STANY ZJEDNOCZONE AMERYKI / País: ESTADOS UNIDOS DA AMÉRICA / Krajina: SPOJENÉ ŠTÁTY AMERICKÉ / Država: ZDRUŽENE DRŽAVE AMERIKE / Maa: AMERIKAN YHDYSVALLAT / Land: FÖRENTA STATERNA"

xi) "País: CHINA / Země: ČÍNA / Land: KINA / Land: CHINA / Riik: HIINA /
Χώρα: KINA / Country: CHINA / Pays: CHINE / Paese: CINA / Valsts: KĪNA /
Šalis: Kinija / Ország: KÍNA / Pajjiž: CINA / Land: CHINA / Państwo: CHINY /
País: CHINA / Krajina: Čína / Država: KITAJSKA / Maa: KIINA / Land: KINA".

c) I bilagan skall uppgifterna för följande länder utgå:

Tjeckien,
Cypern,
Ungern,
Polen,
Slovenien,
Slovakien.

53. 31997 L 0078: Rådets direktiv 97/78/EG av den 18 december 1997 om principerna för organisering av veterinärkontroller av produkter från tredje land som förs in i gemenskapen (EGT L 24, 30.1.1998, s. 9).

a) Inledningsfrasen i artikel 11.1 skall ersättas med följande:

"1. En medlemsstat skall på alla de medlemsstaters vägnar genom vilka transitering av sändningarna kommer att ske tillåta transitering av sändningar från ett tredje land till ett annat tredje land eller till samma tredje land endast om"

b) Följande punkt skall läggas till i artikel 21:

"4. Vad gäller gränsen till Rumänien och endast i fråga om de faciliteter som skall tillhandahållas, skall en särskild ordning med Ungern tillämpas under en period om tre år från och med dagen för anslutningen. Under denna övergångsperiod skall Ungern tillämpa de åtgärder som kommer att fastställas före dagen för anslutningen i enlighet med förfarandet i artikel 29.

Före utgången av denna treårsperiod kommer situationen att ses över och nödvändiga åtgärder kommer att antas i enlighet med förfarandet i artikel 29."

c) Bilaga I skall ersättas med följande:

"BILAGA I

TERRITORIER SOM AVSES I ARTIKEL 1

1. Belgiens territorium.
2. Tjeckiens territorium.
3. Danmarks territorium utom Färöarna och Grönland.
4. Tysklands territorium.
5. Estlands territorium.

6. Greklands territorium.
7. Spaniens territorium utom Ceuta och Melilla.
8. Frankrikes territorium.
9. Irlands territorium.
10. Italiens territorium.
11. Cyperns territorium.
12. Lettlands territorium.
13. Litauens territorium.
14. Luxemburgs territorium.
15. Ungerns territorium.
16. Maltas territorium.
17. Nederländernas territorium i Europa.
18. Österrikes territorium.
19. Polens territorium.
20. Portugals territorium.
21. Sloveniens territorium.
22. Slovakien territorium.
23. Finlands territorium.
24. Sveriges territorium.
25. Förenade kungarikets territorium."

54. 31997 D 0222: Kommissionens beslut 97/222/EG av den 28 februari 1997 om upprättande av en förteckning över de tredje länder från vilka medlemsstaterna tillåter import av köttprodukter (EGT L 89, 4.4.1997, s. 39), ändrat genom

- 31997 D 0737: Kommissionens beslut 97/737/EG av den 14.10.1997 (EGT L 295, 29.10.1997, s. 39),
- 31998 D 0246: Kommissionens beslut 98/246/EG av den 19.3.1998 (EGT L 98, 31.3.1998, s. 44),
- 31999 D 0062: Kommissionens beslut 1999/62/EG av den 21.12.1998 (EGT L 20, 27.1.1999, s. 54),
- 32000 D 0338: Kommissionens beslut 2000/338/EG av den 13.4.2000 (EGT L 117, 18.5.2000, s. 32),
- 32001 D 0794: Kommissionens beslut 2001/794/EG av den 9.11.2001 (EGT L 297, 15.11.2001, s. 20),
- 32002 D 0184: Kommissionens beslut 2002/184/EG av den 27.2.2002 (EGT L 61, 2.3.2002, s. 61),
- 32002 D 0464: Kommissionens beslut 2002/464/EG av den 13.6.2002 (EGT L 161, 19.6.2002, s. 16).

a) I del I i bilagan skall uppgifterna för Tjeckien utgå.

b) I del II i bilagan skall uppgifterna för följande länder utgå:

Tjeckien,
Estland,
Cypern,
Lettland,

Litauen,
Ungern,
Malta,
Polen,
Slovenien,
Slovakien.

55. 31997 D 0232: Kommissionens beslut 97/232/EG av den 3 mars 1997 om att upprätta en förteckning över de tredje länder från vilka medlemsstaterna får importera får och getter (EGT L 93, 8.4.1997, s. 43), ändrat genom

- 31999 D 0541: Kommissionens beslut 1999/541/EG av den 26.7.1999 (EGT L 207, 6.8.1999, s. 31),
- 32001 D 0600: Kommissionens beslut 2001/600/EG av den 17.7.2001 (EGT L 210, 3.8.2001, s. 51),
- 32002 D 0003: Kommissionens beslut 2002/3/EG av den 28.12.2001 (EGT L 2, 4.1.2002, s. 17).

a) Del 2 i bilagan skall ersättas med följande:

"DEL 2

Förteckning över de tredje länder som får använda intyget i del 1 b i bilaga I till beslut 93/198/EEG för import av får och getter avsedda för omedelbar slakt

Bulgarien (utom provinserna Bourgas, Jambol, Hasskovo och Kardjali)

Kanada (utom Okanagan Valley-området i British Columbia, dvs. ett område som avgränsas av en linje som dras från en punkt på gränsen mellan Kanada och Förenta staterna 120° 15' longitud, 49° nordlig latitud till en punkt 119° 35' longitud, 50° 30' nordostlig latitud till en punkt 119° longitud, 50° 45' sydlig latitud till en punkt på gränsen mellan Kanada och Förenta staterna 118° 15' longitud och 49° latitud)

Kroatien

Nya Zeeland

Rumänien"

- b) Del 3 i bilagan skall ersättas med följande:

"DEL 3

Förteckning över de tredje länder som måste använda
intyget i del 1 a i bilaga II till beslut 93/198/EEG
för import av gödfår och gödgetter

Bulgarien (utom provinserna Bourgas, Jambol, Hasskovo och Kardjali)

Kanada (utom Okanagan Valley-området i British Columbia, dvs. ett område som avgränsas av en linje som dras från en punkt på gränsen mellan Kanada och Förenta staterna 120° 15' longitud, 49° nordlig latitud till en punkt 119° 35' longitud, 50° 30' nordostlig latitud till en punkt 119° longitud, 50° 45' sydlig latitud till en punkt på gränsen mellan Kanada och Förenta staterna 118° 15' longitud och 49° latitud)

Chile

Grönland

Island

Kroatien

Nya Zeeland

Rumänien

Schweiz"

- c) Del 4 i bilagan skall ersättas med följande:

"DEL 4

Förteckning över de tredje länder som måste använda
intyget i del 1 b i bilaga II till beslut 93/198/EEG
för import av avelsfår och avelsgetter

Bulgarien (utom provinserna Bourgas, Jambol, Hasskovo och Kardjali)

Kanada (utom Okanagan Valley-området i British Columbia, dvs. ett område som avgränsas av en linje som dras från en punkt på gränsen mellan Kanada och Förenta staterna 120° 15' longitud, 49° nordlig latitud till en punkt 119° 35' longitud, 50° 30' nordostlig latitud till en punkt 119° longitud, 50° 45' sydlig latitud till en punkt på gränsen mellan Kanada och Förenta staterna 118° 15' longitud och 49° latitud)

Chile

Grönland

Island

Kroatien

Nya Zeeland

Rumänien

Schweiz"

d) Del 5 i bilagan skall ersättas med följande:

"DEL 5

Tredje länder eller delar av tredje länder
som uppfyller kraven för status som
officiellt fria från brucellos

Grönland

Rumänien"

56. 31997 D 0252: Kommissionens beslut 97/252/EG av den 25 mars 1997 om upprättande av provisoriska förteckningar över anläggningar i tredje länder från vilka medlemsstaterna tillåter import av mjölk och mjölkbaserade produkter avsedda för konsumtion (EGT L 101, 18.4.1997, s. 46), ändrat genom

- 31997 D 0480: Kommissionens beslut 97/480/EG av den 1.7.1997, (EGT L 207, 1.8.1997, s. 1),
- 31997 D 0598: Kommissionens beslut 97/598/EG av den 25.7.1997 (EGT L 240, 2.9.1997, s. 8),
- 31997 D 0617: Kommissionens beslut 97/617/EG av den 29.7.1997 (EGT L 250, 13.9.1997, s. 15),
- 31997 D 0666: Kommissionens beslut 97/666/EG av den 17.9.1997 (EGT L 283, 15.10.1997, s. 1),
- 31998 D 0071: Kommissionens beslut 98/71/EG av den 7.1.1998 (EGT L 11, 17.1.1998, s. 39),
- 31998 D 0087: Kommissionens beslut 98/87/EG av den 15.1.1998 (EGT L 17, 22.1.1998, s. 28),
- 31998 D 0088: Kommissionens beslut 98/88/EG av den 15.1.1998 (EGT L 17, 22.1.1998, s. 31),
- 31998 D 0089: Kommissionens beslut 98/89/EG av den 16.1.1998 (EGT L 17, 22.1.1998, s. 33),
- 31998 D 0394: Kommissionens beslut 98/394/EG av den 29.5.1998 (EGT L 176, 20.6.1998, s. 28),
- 31999 D 0052: Kommissionens beslut 1999/52/EG av den 8.1.1999 (EGT L 17, 22.1.1999, s. 51),
- 32001 D 0177: Kommissionens beslut 2001/177/EG av den 15.2.2001 (EGT L 68, 9.3.2001, s. 1),
- 32002 D 0527: Kommissionens beslut 2002/527/EG av den 27.6.2002 (EGT L 170, 29.6.2002, s. 86).

- a) I bilagan skall rubriken och hänvisningen ersättas med följande:

"ANEXO – PŘÍLOHA – BILAG – ANHANG – LISA – ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ – ANNEX –
ANNEXE – ALLEGATO – PIELIKUMS – PRIEDAS – MELLÉKLET – ANNESS –
BILAGE – ZAŁĄCZNIK – ANEXO – PRÍLOHA – PRILOGA – LITTE – BILAGA

LISTA DE LOS ESTABLECIMIENTOS / SEZNAM ZAŘÍZENÍ / LISTE OVER
VIRKSOMHEDER / VERZEICHNIS DER BETRIEBE / ETTEVÖTETE LOETELU /
ΠΙΝΑΚΑΣ ΤΩΝ ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΕΩΝ / LIST OF ESTABLISHMENTS / LISTE DES
ÉTABLISSEMENTS / ELENCO DEGLI STABILIMENTI / UZŅĒMUMU SARAKSTS /
ĮMONIŲ SĄRAŠAS / LÉTESÍTMÉNYLISTA / LISTA TA' L-ISTABILIMENTI / LIJST
VAN BEDRIJVEN / LISTA ZAKŁADÓW / LISTA DOS ESTABELECIMENTOS /
ZOZNAM PREVÁDZKARNÍ / SEZNAM OBRATOV / LUETTELO LAITOKSISTA /
FÖRTECKNING ÖVER ANLÄGGNINGAR

Producto: leche y productos lácteos / Výrobek: mléko a mléčné výrobky / Produkt: mælk og
mejeriprodukter / Erzeugnis: Milch und Milcherzeugnisse / Toode: piim ja piimatooted,
piimapõhised tooted / Προϊόν: γάλα και γαλακτοκομικά προϊόντα / Product: milk and milk
products / Produit: lait et produits laitiers / Prodotto: latte e prodotti lattiero-caseari /
Produkts: piens un piena produkti / Produktas: pienas ir pieno produktai / Termék: tej és
tejtermékek / Prodott: Halib u prodotti tal-halib / Product: melk en zuivelproducten /
Produkt: mleko i przetwory mleczne / Produto: leite e produtos lácteos / Produkt: mlieko a
mliečne výrobky / Proizvod: mleko in mlečni izdelki / Tuote: maito- ja maitotuotteet /
Varuslag: mjölk och mjölkprodukter

- 1 = Referencia nacional / Národní kód / National reference / Nationaler Code / Rahvuslik viide / Εθνικός αριθμός έγκρισης / National reference / Référence nationale / Riferimento nazionale / Nacionālā norāde / Nacionalinė nuoroda / Nemzeti referenciaszám / Referenza nazzjonali / Nationale code / Kod krajowy / Referência nacional / Národný odkaz / Nacionalna referenca / Kansallinen referenssi / Nationell referens
- 2 = Nombre / Název / Navn / Name / Nimi / Όνομα εγκατάστασης / Name / Nom / Nome / Nosaukums / Pavadinimas / Név / Isem / Naam / Nazwa / Nome / NázoV / Ime / Nimi / Namn
- 3 = Ciudad / Město / By / Stadt / Linn / Πόλη / Town / Ville / Città / Pilsēta / Miestas / Város / Belt / Stad / Miasto / Cidade / Mesto / Kraj / Kaupunki / Stad
- 4 = Región / Oblast / Region / Region / Piirkond / Περιοχή / Region / Région / Regione / Régions / Regionas / Régió / Reģjuns / Regio / Region / Região / Kraj / Regija / Alue / Region
- 5 = Menciones especiales / Zvláštní poznámky / Særlige bemærkninger / Besondere Bemerkungen / Erimärkused / Ειδικές παρατηρήσεις / Special remarks / Mentions spéciales / Note particolari / Īpašas atzīmes / Specialios pastabos / Különleges megjegyzések / Rimarki specjali / Bijzondere opmerkingen / Uwagi szczególne / Menções especiais / Osobitné poznámky / Posebne opombe / Erikoismainintoja / Anmärkningar

- 6 =
- * Países y establecimientos que cumplen todos los requisitos del apartado 1 del artículo 2 de la Decisión 95/408/CE del Consejo.
 - * Země a zařízení, které splňují všechny požadavky čl. 2 odst. 1 rozhodnutí Rady 95/408/ES.
 - * Lande og virksomheder, der opfylder alle betingelserne i artikel 2, stk. 1, i Rådets beslutning 95/408/EF.
 - * Länder und Betriebe, die alle Anforderungen des Artikels 2 Absatz 1 der Entscheidung 95/408/EG des Rates erfüllen.
 - * Nõukogu otsuse 95/408/EÜ artikli 2 lõike 1 kõikidele nõuetele vastavad riigid ja ettevõtted.
 - * Χώρες και εγκαταστάσεις που πληρούν τις προϋποθέσεις του άρθρου 2 παράγραφος 1 της απόφασης 95/408/EK του Συμβουλίου.
 - * Countries and establishments complying with all requirements of Article 2(1) of Council Decision 95/408/EC.
 - * Pays et établissements remplissant l'ensemble des dispositions de l'article 2 paragraphe 1 de la décision 95/408/CE du Conseil.
 - * Paese e stabilimenti che ottemperano a tutte le disposizioni dell'articolo 2, paragrafo 1 della decisione 95/408/CE del Consiglio.
 - * Valstis un uzņēmumi, kuri atbilst Padomes Lēmuma 95/408/EK 2. panta 1. punkta prasībām.
 - * Šalys ir įmonės, atitinkančios visus Tarybos sprendimo 95/408/EB 2 straipsnio 1 dalies reikalavimus.

- * Azok az országok és létesítmények, amelyek teljes mértékben megfelelnek a 95/408/EK tanácsi határozat 2. cikkének (1) bekezdésében foglalt követelményeknek.
- * Pajjizi u stabilimenti li jissodisfaw il-kundizzjonijiet ta' l-Artiklu 2(1) tad-Deċizzjoni tal-Kunsill 95/408/KE.
- * Landen en inrichtingen die voldoen aan al de voorwaarden van artikel 2, lid 1, van Beschikking 95/408/EG van de Raad.
- * Państwa i zakłady spełniające wszystkie wymagania artykułu 2 ust. 1 decyzji Rady 95/408/WE.
- * Países e estabelecimentos que respeitam todas as exigências do n.o 1 do artigo 2.o da Decisão 95/408/CE do Conselho.
- * Krajiny a prevádzkarne v súlade so všetkými požiadavkami článku 2 (1) rozhodnutia Rady 95/408/ES.
- * Države in obrati, ki izpolnjujejo vse zahteve iz člena 2 (1) Odločbe Sveta 95/408/ES.
- * Neuvoston päätöksen 95/408/EY 2 artiklan 1 kohdan kaikki vaatimukset täyttävät maat ja laitokset.
- * Länder och anläggningar som uppfyller alla krav i artikel 2.1 i rådets beslut 95/408/EG."

b) I bilagan skall rubrikerna över tabellerna ersättas med följande:

- i) "AR - País: ARGENTINA / Země: ARGENTINA / Land: ARGENTINA /
Land: ARGENTINIEN / Riik: ARGENTIINA / Χώρα: ΑΡΓΕΝΤΙΝΗ /
Country: ARGENTINA / Pays: ARGENTINE / Paese: ARGENTINIA /
Valsts: ARGENTĪNA / Šalis: ARGENTINA / Ország: ARGENTÍNA /
Pajjiž: ARGENTINA / Land: ARGENTINĚ / Państwo: ARGENTYNA /
País: ARGENTINA / Krajina: ARGENTÍNA / Država: ARGENTINA /
Maa: ARGENTIINA / Land: ARGENTINA"
- ii) "AU - País: AUSTRALIA / Země: AUSTRÁLIE / Land: AUSTRALIEN/
Land: AUSTRALIEN / Riik: AUSTRALIA / Χώρα: ΑΥΣΤΡΑΛΙΑ /
Country: AUSTRALIA / Pays: AUSTRALIE / Paese: AUSTRALIA /
Valsts: AUSTRĀLIJA / Šalis: AUSTRALIJA / Ország: AUSZTRÁLIA /
Pajjiž: AWSTRALJA / Land: AUSTRALIĚ / Państwo: AUSTRALIA /
País: AUSTRÁLIA / Krajina: AUSTRÁLIA / Država: AVSTRALIJA /
Maa: AUSTRALIA / Land: AUSTRALIEN"
- iii) "BU - País: BULGARIA / Země: BULHARSKO / Land: BULGARIEN/
Land: BULGARIEN / Riik: BULGAARIA / Χώρα: ΒΟΥΛΓΑΡΙΑ /
Country: BULGARIA / Pays: BULGARIE / Paese: BULGARIA /
Valsts: BULGĀRIJA / Šalis: BULGARIJA / Ország: BULGÁRIA /
Pajjiž: BULGARIJA / Land: BULGARIJE / Państwo: BUŁGARIA /
País: BULGÁRIA / Krajina: BULHARSKO / Država: BOLGARIJA /
Maa: BULGARIA / Land: BULGARIEN"

- iv) "CA - País: CANADÁ / Země: KANADA / Land: CANADA / Land: KANADA /
 Riik: KANADA / Χώρα: ΚΑΝΑΔΑΣ / Country: CANADA / Pays: CANADA /
 Paese: CANADA / Valsts: KANĀDA / Šalis: KANADA / Ország: KANADA /
 Pajjiž: KANADA / Land: CANADA / Państwo: KANADA / País: CANADÁ /
 Krajina: KANADA / Država: KANADA / Maa: KANADA / Land: KANADA"
- v) "CH - País: SUIZA / Země: ŠVÝCARSKO / Land: SCHWEIZ / Land: SCHWEIZ /
 Riik: ŠVEITS / Χώρα: ΕΛΒΕΤΙΑ / Country: SWITZERLAND / Pays: SUISSE /
 Paese: SVIZZERA / Valsts: ŠVEICE / Šalis: ŠVEICARIJA / Ország: SVÁJC /
 Pajjiž: SVIZZERA / Land: ZWITZERLAND / Państwo: SZWAJCARIA /
 País: SUIÇA / Krajina: ŠVAJČIARSKO / Država: ŠVICA / Maa: SVEITSI /
 Land: SCHWEIZ"
- vi) "HR - País: CROACIA / Země: CHORVATSKO / Land: KROATIEN /
 Land: KROATIEN / Riik: HORVAATIA / Χώρα: ΚΡΟΑΤΙΑ / Country: CROATIA /
 Pays: CROATIE / Paese: CROAZIA / Valsts: HORVĀTIJA / Šalis: KROATIJA /
 Ország: HORVÁTOR SZÁG / Pajjiž: KROAZJA / Land: KROATIË /
 Państwo: CHORWACJA / País: CROÁCIA / Krajina: CHORVÁTSKO /
 Država: HRVAŠKA / Maa: KROATIA / Land: KROATIEN"
- vii) "IL - País: ISRAEL / Země: IZRAEL / Land: ISRAEL / Land: ISRAEL /
 Riik: IISRAEL / Χώρα: ΙΣΡΑΗΛ / Country: ISRAEL / Pays: ISRAËL /
 Paese: ISRAELE / Valsts: IZRAĒLA / Šalis: IZRAELIS / Ország: IZRAEL /
 Pajjiž: IŽRAEL / Land: ISRAËL / Państwo: IZRAEL / País: ISRAEL /
 Krajina: IZRAEL / Država: IZRAEL / Maa: ISRAEL / Land: ISRAEL"

- viii) "NZ - País: NUEVA ZELANDA / Země: NOVÝ ZÉLAND / Land: NEW ZEALAND /
Land: NEUSEELAND / Riik: UUS-MEREMAA / Χώρα: ΝΕΑ ΖΗΛΑΝΔΙΑ /
Country: NEW ZEALAND / Pays: NOUVELLE-ZÉLANDE /
Paese: NUOVA ZELANDA / Valsts: JAUNZĒLANDE /
Šalis: NAUJOJI ZELANDIJA / Ország: ÚJ-ZÉLAND / Pajjiž: NEW ZEALAND /
Land: NIEUW-ZEELAND / Państwo: NOWA ZELANDIA /
País: NOVA ZELÂNDIA / Krajina: NOVÝ ZÉLAND / Država: NOVA ZELANDIJA /
Maa: UUSI-SEELANTI / Land: NYA ZEELAND"
- ix) "RO - País: RUMANÍA / Země: RUMUNSKO / Land: RUMÆNIEN /
Land: RUMÄNIEN / Riik: RUMEENIA / Χώρα: ΡΟΥΜΑΝΙΑ / Country: ROMANIA /
Pays: ROUMANIE / Paese: ROMANIA / Valsts: RUMANIJA / Šalis: RUMUNIJA /
Ország: ROMÁNIA / Pajjiž: RUMANIJA / Land: ROEMENIË / Państwo: RUMUNIA /
País: ROMÉNIA / Krajina: RUMUNSKO / Država: ROMUNIJA / Maa: ROMANIA /
Land: RUMÄNIEN"
- x) "SG - País: SINGAPUR / Země: SINGAPUR / Land: SINGAPORE /
Land: SINGAPUR / Riik: SINGAPUR / Χώρα: ΣΙΓΚΑΠΟΥΡΗ /
Country: SINGAPORE / Pays: SINGAPOUR / Paese: SINGAPORE /
Valsts: SINGAPŪRA / Šalis: SINGAPŪRAS / Ország: SZINGAPÚR /
Pajjiž: SINGAPOR / Land: SINGAPORE / Państwo: SINGAPUR / País: SINGAPURA
/ Krajina: SINGAPUR / Država: SINGAPUR / Maa: SINGAPORE /
Land: SINGAPORE"

- xi) "IS – País: ISLANDIA / Země: ISLAND / Land: ISLAND/ Land: ISLAND /
 Riik: ISLAND / Χώρα: ΙΣΛΑΝΔΙΑ / Country: ICELAND / Pays: ISLANDE /
 Paese: ISLANDA / Valsts: ISLANDE / Šalis: ISLANDIJA / Ország: IZLAND /
 Pajjiž: IŽLANDA / Land: IJSLAND / Państwo: ISLANDIA / País: ISLÂNDIA /
 Krajina: ISLAND / Država: ISLANDIJA / Maa: ISLANTI / Land: ISLAND"
- xii) "TR – País: TURQUÍA / Země: TURECKO / Land: TYRKIET / Land: TÜRKEI /
 Riik: TÜRGI / Χώρα: ΤΟΥΡΚΙΑ / Country: TURKEY / Pays: TURQUIE /
 Paese: TURCHIA/ Valsts: TURCIJA / Šalis: TURKIJA / Ország: TÖRÖKORSZÁG /
 Pajjiž: TURKIJA / Land: TURKIJE / Państwo: TURCJA / País: TURQUIA /
 Krajina: TURECKO / Država: TURČIJA / Maa: TURKKI / Land: TURKIET"
- xiii) "US – País : ESTADOS UNIDOS DE AMÉRICA / Země: SPOJENÉ ŠTÁTY
 AMERICKÉ / Land: AMERIKAS FORENEDE STATER / Land: VEREINIGTE
 STAATEN VON AMERIKA / Riik: AMEERIKA ÜHENDRIIGID /
 Χώρα: ΗΝΩΜΕΝΕΣ ΠΟΛΙΤΕΙΕΣ ΤΗΣ ΑΜΕΡΙΚΗΣ / Country: UNITED STATES OF
 AMERICA / Pays: ÉTATS-UNIS D'AMÉRIQUE / Paese: STATI UNITI /
 Valsts: AMERIKAS SAVIENOTĀS VALSTIS / Šalis: JUNG TINĖS AMERIKOS
 VALSTIJOS / Ország: AMERIKAI EGYESÜLT ÁLLAMOK / Pajjiž: STATI UNITI
 TA' L-AMERIKA / Land: VERENIGDE STATEN VAN AMERIKA /
 Państwo: STANY ZJEDNOCZONE AMERYKI / País: ESTADOS UNIDOS DA
 AMÉRICA / Krajina: SPOJENÉ ŠTÁTY AMERICKÉ / Država: ZDRUŽENE
 DRŽAVE AMERIKE / Maa: AMERIKAN YHDYSVALLAT / Land: FÖRENTA
 STATERNA"

- xiv) "UY – País: URUGUAY/ Země: URUGUAY / Land: URUGUAY /
Land: URUGUAY / Riik: URUGUAY / Xώρα: OYPOYTOYAH /
Country: URUGUAY / Pays: URUGUAY / Paese: URUGUAY / Valsts:URUGVAJA /
Šalis: URUGVAJUS / Ország: URUGUAY / Pajjiž: URUGWAJ / Land: URUGUAY /
Państwo: URUGWAJ / País: URUGUAI / Krajina: URUGUAI / Država: URUGVAJ /
Maa: URUGUAY / Land: URUGUAY"
- xv) "ZA - País: SUDÁFRICA / Země: JIŽNÍ AFRIKA / Land: SYDAFRIKA /
Land: SÜDAFRIKA / Riik: LÕUNA-AAFRIKA / Xώρα: NOTIA AΦΡΙKH /
Country: SOUTH AFRICA / Pays: AFRIQUE DU SUD / Paese: SUDAFRICA /
Valsts: DIENVIDĀFRIKA / Šalis: PIETŲ AFRIKA / Ország: DÉL-AFRIKAI
KÖZTÁRSASÁG / Pajjiž: L-AFRIKA T'ISFEL / Land: ZUID-AFRIKA /
Państwo: REPUBLIKA POŁUDNIOWEJ AFRYKI / País: ÁFRICA DO SUL /
Krajina: JUHOAFRICKÁ REPUBLIKA / Država: JUŽNA AFRIKA /
Maa: ETELÄ-AFRIKKA / Land: SYDAFRIKA"

xvi) "MK – País: ANTIGUA REPÚBLICA YUGOSLAVA DE MACEDONIA /
Země: BÝVALÁ JUGOSLÁVSKÁ REPUBLIKA MAKEDÓNIE / Land: DEN
TIDLIGERE JUGOSLAVISKE REPUBLIK MAKEDONIEN / Land: DIE
EHEMALIGE JUGOSLAWISCHE REPUBLIK MAZEDONIEN / Riik: ENDINE
JUGOSLAAVIA MAKEDOONIA VABARIIK / Χώρα: ΠΡΩΗΝ
ΓΙΟΥΓΚΟΣΛΑΒΙΚΗ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑ ΤΗΣ ΜΑΚΕΔΟΝΙΑΣ / Country: FORMER
YUGOSLAV REPUBLIC OF MACEDONIA / Pays: ANCIENNE REPUBLIQUE
YOUGOSLAVE DE MACEDOINE / Paese: EX REPUBBLICA IUGOSLAVA DI
MACEDONIA / Valsts: BIJUSĪ DIENVIDSLĀVIJAS MAĶEDONIJAS
REPUBLIKA / Šalis: BUVUSIOJI JUGOSLAVIJOS RESPUBLIKA MAKEDONIJA /
Ország: MACEDÓNIA, VOLT JUGOSZLÁV KÖZTÁRSASÁG / Pajjiz: DIK LI
KIENET IR-REPUBBLIKA JUGOSLAVA TAL-MAĊEDONJA /
Land: VOORMALIGE JOEGOSLAVISCHIE REPUBLIEK MACEDONIË /
Państwo: BYŁA JUGOSŁOWIAŃSKA REPUBLIKA MACEDONII / País: ANTIGA
REPUBLICA JUGOSLAVA DA MACEDONIA / Krajina: BÝVALÁ
JUHOSLOVANSKÁ REPUBLIKA MACEDÓNSKO / Država: NEKDANJA
JUGOSLOVANSKA REPUBLIKA MAKEDONIJA / Maa: ENTINEN
JUGOSLAVIAN TASAVALTA MAKEDONIA / Land: F.D. JUGOSLAVISKA
REPUBLIKEN MAKEDONIEN".

- c) I bilagan skall noten till uppgifterna för f.d. jugoslaviska republiken Makedonien ersättas med följande:

"Nota: Código provisional que no afecta en absoluto a la denominación definitiva del país, que se acordará tras la conclusión de las negociaciones actualmente en curso sobre este tema en las Naciones Unidas. – Poznámka: Prozatímní kód, kterým není žádným způsobem dotčeno konečné označení této země, které bude odsouhlaseno po ukončení jednání probíhajícího o této záležitosti v OSN. – Note: Denne foreløbige kode foregriber på ingen måde landets endelige benævnelse, som vil blive fastlagt efter afslutningen af de forhandlinger, der for tiden føres herom inden for rammerne af FN. – Note: Provisorischer Code, der die endgültige Benennung des Landes nicht berührt, die nach Abschluss der laufenden Verhandlungen innerhalb der Vereinten Nationen festgelegt wird.

- Märkus: Ajutine kood, mis ei takista mingil viisil võtmast kasutusele maa lõplikku nimetust, mis lepitakse kokku Ühinenud Rahvaste Organisatsiooni antud küsimuses käimasolevate läbirääkimiste tulemusel. – Σημείωση: Αυτός ο κωδικός δεν προδικάζει καθόλου την οριστική ονομασία της χώρας η οποία θα συμφωνηθεί όταν ολοκληρωθούν οι σχετικές διαπραγματεύσεις στο πλαίσιο των Ηνωμένων Εθνών. – Note: Provisional code, which does not prejudice in any way the definitive nomenclature for this country, which will be agreed following the conclusion of negotiations currently taking place on this subject at the United Nations. – Note: Code provisoire qui ne préjuge en rien de la dénomination définitive du pays, qui sera agréée dès conclusion des négociations actuellement en cours à ce sujet dans le cadre des Nations unies.

– Nota: Questo codice provvisorio non pregiudica assolutamente la denominazione definitiva del paese che sarà approvata non appena conclusi i negoziati attualmente in corso al riguardo nel quadro delle Nazioni Unite. – Piezīme: Pagaidu kods, kurš nekādā veidā neietekmē galīgo valsts nomenklatūru, kura tiks apstiprināta Apvienoto Nāciju Organizācijas ietvaros pašlaik notiekošo sarunu rezultātā. – Pastaba: Laikīnais kods, neturēsiantis ītakos pastovīai šios šalies terminologijai, dēl kurios bus susitarta pasibaigus šiuo klausimu vykstančioms deryboms Jungtinėse Tautose. – Megjegyzés: Ideiglenes kód, amely független az említett ország azon végleges elnevezésétől, amelyről az ENSZ-ben folytatott jelenlegi tárgyalások lezárását követően születik döntés. – Nota: Dan il-kodiċi provvizorju ma jippreġudika bl-ebda mod in-nomenklatura definittiva tal-pajjiż, li se jkun miftiehem wara l-konklużjoni tan-negozjati li qed isiru fuq dan is-sugġett fi hdan il-Ġnus Magħquda. – Noot: Voorlopige code die geen invloed op de definitieve naam van het land heeft, die aan het einde van de lopende onderhandelingen in het kader van de Verenigde Naties zal worden vastgesteld.

- Uwaga: Tymczasowy kod, który w ostateczny sposób nie o nazewnictwie dla tego kraju, zostanie uzgodniony w następstwie aktualnie trwających negocjacji w tym zakresie na forum ONZ. - Nota: Código provisório que não interfere em nada com a denominação definitiva do país, que será aprovada após conclusão das negociações actualmente em curso sobre este assunto no quadro das Nações Unidas. – Poznámka: dočasný kód, ktorým nie je žiadnym spôsobom dotknuté označenie tejto krajiny, ktoré bude odsúhlasené po ukončení rokovaní o tejto záležitosti prebiehajúcich v súčasnosti v OSN. – Opomba: Začasna koda, ki nikakor dokončno ne določa nomenklature za to državo in bo dogovorjena po zaključku pogajanj, ki trenutno

potekajo na to temo v Združenih narodih. – Huomautus: Tämä väliaikainen koodi ei estä ottamasta käyttöön maan lopullista nimeä, joka hyväksytään, kun Yhdistyneissä Kansakunnissa asiasta käytävät neuvottelut saadaan päätökseen. – Anmärkning: Koden föregriper inte den definitiva beteckningen av detta land, vilken kommer att bestämmas under de förhandlingar som för närvarande pågår i Förenta nationerna."

d) I bilagan skall uppgifterna för följande länder utgå:

Tjeckien,
Estland,
Cypern,
Lettland,
Litauen,
Ungern,
Polen,
Slovenien,
Slovakien.

57. 31997 D 0296: Kommissionens beslut 97/296/EG av den 22 april 1997 om upprättande av en förteckning över de tredje länder från vilka import av fiskeprodukter för livsmedel är tillåten (EGT L 122, 14.5.1997, s. 21), ändrat genom

- 31997 D 0429: Kommissionens beslut 97/429/EG av den 30.6.1997 (EGT L 184, 12.7.1997, s. 53),
- 31997 D 0564: Kommissionens beslut 97/564/EG av den 28.7.1997 (EGT L 232, 23.8.1997, s. 13),

- 31997 D 0758: Kommissionens beslut 97/758/EG av den 6.11.1997 (EGT L 307, 12.11.1997, s. 38),
- 31997 D 0877: Kommissionens beslut 97/877/EG av den 23.12.1997 (EGT L 356, 31.12.1997, s. 62),
- 31998 D 0148: Kommissionens beslut 98/148/EG av den 13.2.1998 (EGT L 46, 17.2.1998, s. 18),
- 31998 D 0419: Kommissionens beslut 98/419/EG av den 30.6.1998 (EGT L 190, 4.7.1998, s. 55),
- 31998 D 0573: Kommissionens beslut 98/573/EG av den 12.10.1998 (EGT L 277, 14.10.1998, s. 49),
- 31998 D 0711: Kommissionens beslut 98/711/EG av den 24.11.1998 (EGT L 337, 12.12.1998, s. 58),
- 31999 D 0136: Kommissionens beslut 1999/136/EG av den 28.1.1999 (EGT L 44, 18.2.1999, s. 61),
- 31999 D 0244: Kommissionens beslut 1999/244/EG av den 26.3.1999 (EGT L 91, 7.4.1999, s. 37),
- 31999 D 0277: Kommissionens beslut 1999/277/EG av den 23.4.1999 (EGT L 108, 27.4.1999, s. 57),
- 31999 D 0488: Kommissionens beslut 1999/488/EG av den 5.7.1999 (EGT L 190, 23.7.1999, s. 39),
- 31999 D 0532: Kommissionens beslut 1999/532/EG av den 14.7.1999 (EGT L 203, 3.8.1999, s. 78),
- 31999 D 0814: Kommissionens beslut 1999/814/EG av den 16.11.1999 (EGT L 315, 9.12.1999, s. 44),
- 32000 D 0088: Kommissionens beslut 2000/88/EG av den 21.12.1999 (EGT L 26, 2.2.2000, s. 47),
- 32000 D 0170: Kommissionens beslut 2000/170/EG av den 14.2.2000 (EGT L 55, 29.2.2000, s. 68),
- 32000 D 0674: Kommissionens beslut 2000/674/EG av den 20.10.2000 (EGT L 280, 4.11.2000, s. 59),
- 32001 D 0066: Kommissionens beslut 2001/66/EG av den 23.1.2001 (EGT L 22, 24.1.2001, s. 39),

- 32001 D 0111: Kommissionens beslut 2001/111/EG av den 12.2.2001 (EGT L 42, 13.2.2001, s. 6),
- 32001 D 0635: Kommissionens beslut 2001/635/EG av den 16.8.2001 (EGT L 221, 17.8.2001, s. 56),
- 32002 D 0028: Kommissionens beslut 2002/28/EG av den 11.1.2002 (EGT L 11, 15.1.2002, s. 44),
- 32002 D 0473: Kommissionens beslut 2002/473/EG av den 20.6.2002 (EGT L 163, 21.6.2002, s. 29),
- 32002 D 0863: Kommissionens beslut 2002/863/EG av den 29.10.2002 (EGT L 301, 5.11.2002, s. 53).

- a) I bilagan skall uppgifterna för följande länder utgå ur förteckningen under "I. Länder och områden som omfattas av ett särskilt beslut på grundval av rådets direktiv 91/493/EEG":

Tjeckien,
 Estland,
 Lettland,
 Litauen,
 Polen,
 Slovenien.

- b) I bilagan skall uppgifterna för följande länder utgå ur förteckningen under "II. Länder och områden som uppfyller villkoren i artikel 2.2 i rådets beslut 95/408/EG":

Cypern,
 Ungern,
 Malta.

58. 31997 D 0299: Kommissionens beslut 97/299/EG av den 24 april 1997 om upprättande av förteckningar över anläggningar i Tjeckien från vilka medlemsstaterna tillåter import av vissa produkter av animaliskt ursprung (EGT L 124, 16.5.1997, s. 50), ändrat genom

- 31998 D 0071: Kommissionens beslut 98/71/EG av den 7.1.1998 (EGT L 11, 17.1.1998, s. 39).

Beslut 97/299/EG skall upphöra att gälla.

59. 31997 D 0365: Kommissionens beslut 97/365/EG av den 26 mars 1997 om upprättande av provisoriska förteckningar över anläggningar i tredje länder från vilka medlemsstaterna tillåter import av köttprodukter av nötkreatur, svin, hästdjur, får och getter (EGT L 154, 12.6.1997, s. 41), ändrat genom

- 31997 D 0569: Kommissionens beslut 97/569/EG av den 16.7.1997 (EGT L 234, 26.8.1997, s. 16),
- 31998 D 0662: Kommissionens beslut 98/662/EG av den 16.11.1998 (EGT L 314, 24.11.1998, s. 19),
- 31999 D 0344: Kommissionens beslut 1999/344/EG av den 25.5.1999 (EGT L 131, 27.5.1999, s. 72),
- 32000 D 0078: Kommissionens beslut 2000/78/EG av den 17.12.1999 (EGT L 30, 4.2.2000, s. 37),
- 32000 D 0429: Kommissionens beslut 2000/429/EG av den 6.7.2000 (EGT L 170, 11.7.2000, s. 12),
- 32001 D 0826: Kommissionens beslut 2001/826/EG av den 23.11.2001 (EGT L 308, 27.11.2001, s. 37).

a) I bilagan skall rubriken och hänvisningen ersättas med följande:

"ANEXO – PŘÍLOHA – BILAG – ANHANG – LISA – ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ – ANNEX – ANNEXE – ALLEGATO – PIELIKUMS – PRIEDAS – MELLÉKLET – ANNESS – BILAGE – ZAŁĄCZNIK – ANEXO – PRÍLOHA – PRILOGA – LITTE – BILAGA

LISTA DE LOS ESTABLECIMIENTOS / SEZNAM ZAŘÍZENÍ / LISTE OVER VIRKSOMHEDER / VERZEICHNIS DER BETRIEBE / ETTEVÖTETE LOETELU / ΠΙΝΑΚΑΣ ΤΩΝ ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΕΩΝ / LIST OF ESTABLISHMENTS / LISTE DES ÉTABLISSEMENTS / ELENCO DEGLI STABILIMENTI / UZŅĒMUMU SARAĶSTS / ĮMONIŲ SĄRAŠAS / LÉTESÍTMÉNYLISTA / LISTA TA' L-ISTABILIMENTI / LIJST VAN BEDRIJVEN / LISTA ZAKŁADÓW / LISTA DOS ESTABELECIMENTOS / ZOZNAM PREVÁDZKARNÍ / SEZNAM OBRATOV / LUETTELO LAITOKSISTA / FÖRTECKNING ÖVER ANLÄGGNINGAR

Producto: productos cárnicos / Výrobky: masné výrobky / Produkt: kødprodukter / Erzeugnis: Fleischerzeugnisse / Toode: lihatooted / Προϊόν: Προϊόντα με βάση το κρέας / Product: meat products / Produit: à base de viandes / Prodotto: prodotti a base di carne / Produkts: gaļas produkti / Produktas: mėsos produktai / Termék: húskészítmények / Prodott: Prodotti tal-laħam / Product: vleesproducten / Produkt: przetwory mięsne / Produto: produtos à base de carne / Produkt: mäsové výrobky / Proizvod: mesni izdelki / Tuote: lihatuotteet / Varuslag: köttvaror

- 1 = Referencia nacional / Národní kód / National reference / Nationaler Code / Rahvuslik viide / Εθνικός αριθμός έγκρισης / National reference / Référence nationale / Riferimento nazionale / Nacionālā norāde / Nacionalinė nuoroda / Nemzeti referenciaszám / Referenza nazzjonali / Nationale code / Kod krajowy / Referência nacional / Národný odkaz / Nacionalna referenca / Kansallinen referenssi / Nationell referens
- 2 = Nombre / Název / Navn / Name / Nimi / Όνομα εγκατάστασης / Name / Nom / Nome / Nosaukums / Pavadinimas / Név / Isem / Naam / Nazwa / Nome / Název / Ime / Nimi / Namn
- 3 = Ciudad / Město / By / Stadt / Linn / Πόλη / Town / Ville / Città / Pilsēta / Miestas / Város / Belt / Stad / Miasto / Cidade / Mesto / Kraj / Kaupunki / Stad
- 4 = Región / Oblast / Region / Region / Piirkond / Περιοχή / Region / Région / Regione / Régions / Regionas / Régio / Reģions / Regio / Region / Região / Kraj / Regija / Alue / Region
- 5 = Menciones especiales / Zvláštní poznámky / Særlige bemærkninger / Besondere Bemerkungen / Erimärkused / Ειδικές παρατηρήσεις / Special remarks / Mentions spéciales / Note particolari / Īpašas atzīmes / Specialios pastabos / Különleges megjegyzések / Rimarki specjali / Bijzondere opmerkingen / Uwagi szczególne / Menções especiais / Osobitné poznámky / Posebne opombe / Erikoismainintoja / Anmärkningar

- 6 =
- * Países y establecimientos que cumplen todos los requisitos del apartado 1 del artículo 2 de la Decisión 95/408/CE del Consejo.
 - * Země a zařízení, které splňují všechny požadavky čl. 2 odst. 1 rozhodnutí Rady 95/408/ES.
 - * Lande og virksomheder, der opfylder alle betingelserne i artikel 2, stk. 1, i Rådets beslutning 95/408/EF.
 - * Länder und Betriebe, die alle Anforderungen des Artikels 2 Absatz 1 der Entscheidung 95/408/EG des Rates erfüllen.
 - * Nõukogu otsuse 95/408/EÜ artikli 2 lõike 1 kõikidele nõuetele vastavad riigid ja ettevõtted.
 - * Χώρες και εγκαταστάσεις που πληρούν τις προϋποθέσεις του άρθρου 2 παράγραφος 1 της απόφασης 95/408/EK του Συμβουλίου.
 - * Countries and establishments complying with all requirements of Article 2(1) of Council Decision 95/408/EC.
 - * Pays et établissements remplissant l'ensemble des dispositions de l'article 2 paragraphe 1 de la décision 95/408/CE du Conseil.
 - * Paese e stabilimenti che ottemperano a tutte le disposizioni dell'articolo 2, paragrafo 1 della decisione 95/408/CE del Consiglio.
 - * Valstis un uzņēmumi, kuri atbilst Padomes Lēmuma 95/408/EK 2. panta 1. punkta prasībām.
 - * Šalys ir įmonės, atitinkančios visus Tarybos sprendimo 95/408/EB 2 straipsnio 1 dalies reikalavimus.
 - * Azok az országok és létesítmények, amelyek teljes mértékben megfelelnek a 95/408/EK tanácsi határozat 2. cikkének (1) bekezdésében foglalt követelményeknek.

- * Pajjiżi u stabilimentu li jissodisfaw il-kundizzjonijiet ta' l-Artiklu 2(1) tad-Deċiżjoni tal-Kunsill 95/408/KE.
 - * Landen en inrichtingen die voldoen aan al de voorwaarden van artikel 2, lid 1, van Beschikking 95/408/EG van de Raad.
 - * Państwa i zakłady spełniające wszystkie wymagania artykułu 2 ust. 1 decyzji Rady 95/408/WE.
 - * Países e estabelecimentos que respeitam todas as exigências do n.o 1 do artigo 2.o da Decisão 95/408/CE do Conselho.
 - * Krajiny a prevádzkarne v súlade so všetkými požiadavkami článku 2(1) rozhodnutia Rady 95/408/ES.
 - * Države in obrati, ki izpolnjujejo vse zahteve iz člena 2 (1) Odločbe Sveta 95/408/ES.
 - * Neuvoston päätöksen 95/408/EY 2 artiklan 1 kohdan kaikki vaatimukset täyttävät maat ja laitokset.
 - * Länder och anläggningar som uppfyller alla krav i artikel 2.1 i rådets beslut 95/408/EG.
- 7 = Products of this establishment must be prepared from fresh meat which was produced according to Directive 64/433/EEC (*) in approved slaughterhouses of the European Union or which satisfies the requirements of Article 21(a) of Directive 72/462/EEC (**)."

b) I bilagan skall rubrikerna över tabellerna ersättas med följande:

- i) "País: AUSTRALIA / Země: AUSTRÁLIE / Land: AUSTRALIEN/
Land: AUSTRALIEN / Riik: AUSTRALIA / Χώρα: ΑΥΣΤΡΑΛΙΑ /
Country: AUSTRALIA / Pays: AUSTRALIE / Paese: AUSTRALIA /
Valsts: AUSTRĀLIJA / Šalis: AUSTRALIJA / Ország: AUSZTRÁLIA /
Pajjiž: AWSTRALJA / Land: AUSTRALIË / Państwo: AUSTRALIA /
País: AUSTRÁLIA / Krajina: AUSTRÁLIA / Država: AVSTRALIJA /
Maa: AUSTRALIA / Land: AUSTRALIEN"
- ii) "País: CANADÁ / Země: KANADA / Land: CANADA / Land: KANADA /
Riik: KANADA / Χώρα: ΚΑΝΑΔΑΣ / Country: CANADA / Pays: CANADA /
Paese: CANADA / Valsts: KANĀDA / Šalis: KANADA / Ország: KANADA /
Pajjiž: KANADA / Land: CANADA / Państwo: KANADA / País: CANADÁ /
Krajina: KANADA / Država: KANADA / Maa: KANADA / Land: KANADA"
- iii) "País: SUIZA / Země: ŠVÝCARSKO / Land: SCHWEIZ / Land: SCHWEIZ /
Riik: ŠVEITS / Χώρα: ΕΛΒΕΤΙΑ / Country: SWITZERLAND / Pays: SUISSE /
Paese: SVIZZERA / Valsts: ŠVEICE / Šalis: ŠVEICARIJA / Ország: SVÁJC /
Pajjiž: SVIZZERA / Land: ZWITZERLAND / Państwo: SZWAJCARIA / País: SUIÇA
/ Krajina: ŠVAJČIARSKO / Država: ŠVICA / Maa: SVEITSI / Land: SCHWEIZ"

- iv) "País: NUEVA ZELANDA / Země: NOVÝ ZÉLAND / Land: NEW ZEALAND / Land: NEUSEELAND / Riik: UUS-MEREMAA / Χώρα: ΝΕΑ ΖΗΛΑΝΔΙΑ / Country: NEW ZEALAND / Pays: NOUVELLE-ZÉLANDE / Paese: NUOVA ZELANDA/ Valsts: JAUNZĒLANDE / Šalis: NAUJOJI ZELANDIJA / Ország: ÚJ-ZÉLAND / Pajjiž: NEW ZEALAND / Land: NIEUW-ZEELAND / Państwo: NOWA ZELANDIA / País: NOVA ZELÂNDIA / Krajina: NOVÝ ZÉLAND / Država: NOVA ZELANDIJA / Maa: UUSI-SEELANTI / Land: NYA ZEELAND"
- v) "País: RUMANÍA / Země: RUMUNSKO / Land: RUMÆNIEN / Land: RUMÄNIEN / Riik: RUMEENIA / Χώρα: ΡΟΥΜΑΝΙΑ / Country: ROMANIA / Pays: ROUMANIE / Paese: ROMANIA / Valsts: RUMĀNIJA / Šalis: RUMUNIJA / Ország: ROMÁNIA / Pajjiž: RUMANIJA / Land: ROEMENIË / Państwo: RUMUNIA / País: ROMÉNIA/ Krajina: RUMUNSKO / Država: ROMUNIJA / Maa: ROMANIA / Land: RUMÄNIEN"
- vi) "País: SINGAPUR / Země: SINGAPUR / Land: SINGAPORE / Land: SINGAPUR / Riik: SINGAPUR / Χώρα: ΣΙΓΚΑΠΟΥΡΗ / Country: SINGAPORE / Pays: SINGAPOUR / Paese: SINGAPORE / Valsts: SINGAPŪRA / Šalis: SINGAPŪRAS / Ország: SZINGAPÚR / Pajjiž: SINGAPOR / Land: SINGAPORE / Państwo : SINGAPUR / País: SINGAPURA / Krajina: SINGAPUR / Država: SINGAPUR / Maa: SINGAPORE / Land: SINGAPORE"

- vii) "País: ESTADOS UNIDOS DE AMÉRICA / Země: SPOJENÉ STÁTY AMERICKÉ / Land: AMERIKAS FORENEDE STATER / Land: VEREINIGTE STAATEN VON AMERIKA / Riik: AMEERIKA ÜHENDRIIGID / Χώρα: ΗΝΩΜΕΝΕΣ ΠΟΛΙΤΕΙΕΣ ΤΗΣ ΑΜΕΡΙΚΗΣ / Country: UNITED STATES OF AMERICA / Pays: ÉTATS-UNIS D'AMÉRIQUE / Paese: STATI UNITI / Valsts: AMERIKAS SAVIENOTĀS VALSTIS / Šalis: JUNG TINĖS AMERIKOS VALSTIJOS / Ország: AMERIKAI EGYESÜLT ÁLLAMOK / Pajjiž: STATI UNITI TA' L-AMERIKA / Land: VERENIGDE STATEN VAN AMERIKA / Państwo: STANY ZJEDNOCZONE AMERYKI / País: ESTADOS UNIDOS DA AMÉRICA / Krajina: SPOJENÉ ŠTÁTY AMERICKÉ / Država: ZDRUŽENE DRŽAVE AMERIKE / Maa: AMERIKAN YHDYSVALLAT / Land: FÖRENTA STATERNA"
- viii) "País: SUDÁFRICA / Země: JIŽNÍ AFRIKA / Land: SYDAFRIKA / Land: SÜDAFRIKA / Riik: LÕUNA-AAFRIKA / Χώρα: ΝΟΤΙΑ ΑΦΡΙΚΗ / Country: SOUTH AFRICA / Pays: AFRIQUE DU SUD / Paese: SUDAFRICA / Valsts: DIENVIDĀFRIKA / Šalis: PIETŪ AFRIKA / Ország: DÉL-AFRIKAI KÖZTÁRSASÁG / Pajjiž: L-AFRIKA T'ISFEL / Land: ZUID-AFRIKA / Państwo: REPUBLIKA POŁUDNIOWEJ AFRYKI / País: ÁFRICA DO SUL / Krajina: JUHOAFRICKÁ REPUBLIKA / Država: JUŽNA AFRIKA / Maa: ETELÄ-AFRIKKA / Land: SYDAFRIKA"

- ix) "País: MAURICIO / Země: MAURICIUS / Land: MAURITIUS / Land: MAURITIUS /
Riik: MAURITIUS / Χώρα: ΜΑΥΡΙΚΙΟΣ / Country: MAURITIUS /
Pays: MAURICE / Paese: MAURIZIO / Valsts: MAURĪCIJA / Šalis: MAURICIJUS /
Ország: MAURITIUS / Pajjiz: MAURITIUS / Land: MAURITIUS /
Państwo: MAURITIUS / País: MAURÍCIA / Krajina: MAURÍCIUS /
Država: MAURITIUS / Maa: MAURITIUS / Land: MAURITIUS"
- x) "País: MÉXICO / Země: MEXIKO / Land: MEXICO / Land: MEXIKO /
Riik: MEHHIKO / Χώρα: ΜΕΞΙΚΟ / Country: MEXICO / Pays: MEXIQUE /
Paese: MESSICO / Valsts: MEKSIKA / Šalis: MEKSIKA / Ország: MEXIKÓ /
Pajjiz: MESSIKU / Land: MEXICO / / Państwo: MEKSYK / País: MÉXICO /
Krajina: MEXIKO / Država: MEHIKA / Maa: MEKSIKO / Land: MEXIKO"
- xi) "País: TÚNEZ / Země: TUNISKO / Land: TUNESIEN / Land: TUNESIEN /
Riik: TUNEESIA / Χώρα: ΤΥΝΗΣΙΑ / Country: TUNISIA / Pays: TUNISIE /
Paese: TUNISIA / Valsts: TUNISIJA / Šalis: TUNISAS / Ország: TUNÉZIA /
Pajjiz: TUNEŽIJA / Land: TUNESIË / Państwo: TUNEZJA / País: TUNÍSIA /
Krajina: TUNISKO / Država: TUNIZIJA / Maa: TUNISIA / Land: TUNISIEN"

xii) "País: BULGARIA / Země: BULHARSKO / Land: BULGARIEN/
Land: BULGARIEN / Riik: BULGAARIA / Χώρα: ΒΟΥΛΓΑΡΙΑ /
Country: BULGARIA / Pays: BULGARIE / Paese: BULGARIA/ Valsts: BULGĀRIJA
/ Šalis: BULGARIJA / Ország: BULGÁRIA / Pajjiž: BULGARIJA /
Land: BULGARIJE / Państwo: BULGARIA / País: BULGÁRIA /
Krajina: BULHARSKO / Država: BOLGARIJA / Maa: BULGARIA /
Land: BULGARIEN".

c) I bilagan skall uppgifterna för följande länder utgå:

Litauen,
Ungern,
Polen,
Slovenien,
Slovakien.

60. 31997 D 0467: Kommissionens beslut 97/467/EG av den 7 juli 1997 om upprättande av provisoriska förteckningar över anläggningar i tredje länder från vilka medlemsstaterna tillåter import av kött av kanin och hägnat vilt (EGT L 199, 26.7.1997, s. 57), ändrat genom

- 31997 D 0869: Kommissionens beslut 97/869/EG av den 11.12.1997 (EGT L 353, 4.12.1997, s. 43),
- 31997 D 0871: Kommissionens beslut 97/871/EG av den 16.12.1997 (EGT L 353, 24.12.1997, s. 47),

- 31998 D 0103: Kommissionens beslut 98/103/EG av den 26.1.1998 (EGT L 25, 31.1.1998, s. 96),
- 31998 D 0219: Kommissionens beslut 98/219/EG av den 4.3.1998 (EGT L 82, 19.3.1998, s. 44),
- 31998 D 0556: Kommissionens beslut 98/556/EG av den 30.9.1998 (EGT L 266, 1.10.1998, s. 86),
- 31999 D 0697: Kommissionens beslut 1999/697/EG av den 13.10.1999 (EGT L 275, 26.10.1999, s. 33),
- 31999 D 0757: Kommissionens beslut 1999/757/EG av den 5.11.1999 (EGT L 300, 23.11.1999, s. 25),
- 32000 D 0212: Kommissionens beslut 2000/212/EG av den 3.3.2000 (EGT L 65, 14.3.2000, s. 33),
- 32000 D 0329: Kommissionens beslut 2000/329/EG av den 18.4.2000 (EGT L 114, 13.5.2000, s. 35),
- 32000 D 0496: Kommissionens beslut 2000/496/EG av den 18.7.2000 (EGT L 200, 8.8.2000, s. 39),
- 32000 D 0691: Kommissionens beslut 2000/691/EG av den 25.10.2000 (EGT L 286, 11.11.2000, s. 37),
- 32001 D 0396: Kommissionens beslut 2001/396/EG av den 4.5.2001 (EGT L 139, 23.5.2001, s. 16),
- 32002 D 0614: Kommissionens beslut 2002/614/EG av den 22.7.2002 (EGT L 196, 25.7.2002, s. 58),
- 32002 D 0797: Kommissionens beslut 2002/797/EG av den 14.10.2002 (EGT L 277, 15.10.2002, s. 23).

a) I bilaga I skall rubriken och hänvisningen ersättas med följande:

"ANEXO I – PŘÍLOHA I – BILAG I – ANHANG I – I LISA – ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ Ι – ANNEX I – ANNEXE I – ALLEGATO I – I PIELIKUMS – I PRIEDAS – I. MELLÉKLET – ANNESS I – BILAGE I – ZAŁĄCZNIK I – ANEXO I – PŘÍLOHA I – PRILOGA I – LITTE I – BILAGA I

LISTA DE LOS ESTABLECIMIENTOS AUTORIZADOS PARA EXPORTAR CARNE DE CONEJO Y CARNE DE CAZA DE CRÍA (EXCLUIDA LA DE ESTRUCTURIFORMES) / SEZNAM ZAŘÍZENÍ SCHVÁLENÝCH K DOVOZU KRÁLÍČÍHO MASA A MASA FARMOVÉ ZVĚŘE (KROMĚ MASA PTÁKŮ NADŘÁDU BĚŽCI) / LISTE OVER VIRKSOMHEDER, HVORFRA MEDLEMSSTATERNE TILLADER IMPORT AF KØD AF KANIN OG VILDT (UNDTAGEN STRUDSEKØD) / LISTE DER FÜR DIE EINFUHR VON KANINCHEN- UND ZUCHTWILDFLEISCH (AUßER LAUFVOGELFLEISCH) ZUGELASSENEN BETRIEBE / ETTEVÖTETE LOETELU, KELLEL ON LUBATUD IMPORTIDA KÜÜLIKU LIHA JA FARMILUKI LIHA (MUU KUI SILERINNALISTE LINDUDE LIHA) / ΠΙΝΑΚΑΣ ΤΩΝ ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΕΩΝ ΑΠΟ ΤΙΣ ΟΠΟΙΕΣ ΕΠΙΤΡΕΠΕΤΑΙ Η ΕΙΣΑΓΩΓΗ ΚΡΕΑΤΟΣ ΚΟΥΝΕΛΙΟΥ ΚΑΙ ΕΚΤΡΕΦΟΜΕΝΩΝ ΘΗΡΑΜΑΤΩΝ (ΕΚΤΟΣ ΣΤΡΟΥΘΙΟΝΙΔΩΝ) / LIST OF ESTABLISHMENTS AUTHORISED FOR IMPORT OF RABBIT MEAT AND GAME MEAT (OTHER THAN RATITES) / LISTE DES ÉTABLISSEMENTS AUTORISÉS POUR L'IMPORTATION DE VIANDES DE LAPIN ET DE GIBIER (AUTRES QUE LES RATITES) / ELENCO DEGLI STABILIMENTI AUTORIZZATI PER LE IMPORTAZIONI DI CARNI DI CONIGLIO E DI SELVAGGINA D'ALLEVAMENTO (ESCLUSI I RATITI) / UZŅĒMUMU SARAĶSTS, NO KURIEM ATĻAUTS IMPORTĒT TRUŠU GAĻU UN SAIMNIECĪBĀS AUDZĒTU MEDĪJAMO DZĪVNIEKU GAĻU, IZŅEMOT STRAUSU DZIMTAS PUTNU GAĻU / ĮMONIŲ, IŠ KURIŲ LEIDŽIAMA IMPORTUOTI TRIUŠIENĄ IR ŽVĖRIENĄ (IŠSKYRUS STRUTINIŲ MĖSĄ) SĄRAŠAS / NYÚL- ÉS VADHÚS (KIVÉVE FUTÓMADARAK) BEHOZATALÁRA ENGEDÉLYEZETT LÉTESÍTMÉNYEK LISTÁJA /

LISTA TA' L-ISTABILIMENTI AWTORIZZATI GHALL-IMPORTAZZJONI TA' LAHAM TAL-FENEK U LAHAM TAL-KAČČA / LIJST VAN INRICHTINGEN WAARUIT DE INVOER VAN KONIJNENVLEES EN VLEES VAN WILD (MET UITZONDERING VAN LOOPVOGELS) IS TOEGESTAAN / LISTA ZAKŁADÓW, Z KTÓRYCH IMPORT MIĘSA KRÓLIKÓW I MIĘSA ZWIERZĄT ŁOWNYCH (Z WYŁĄCZENIEM PTAKÓW BEZGRZEBIENIOWYCH) JEST DOZWOLONY / LISTA DE ESTABELECIMENTOS AUTORIZADOS A IMPORTAR CARNES DE COELHO E CARNES DE CAÇA DE CRIAÇÃO (COM EXCEPÇÃO DE CARNES DE RATITES) / ZOZNAM PREVÁDZKARNÍ SCHVÁLENÝCH NA DOVOZ KRÁLÍČIEHO MÄSA A ZVERINY (OKREM MÄSA VTÁKOV PATRIACICH DO NADRADU BEŽCOV) / I MIĘSA ZWIERZĄT ŁOWNYCH (Z WYŁĄCZENIEM PTAKÓW BEZGRZEBIENIOWYCH) JEST DOZWOLONY / SEZNAM OBRATOV, ODOBRENIH ZA UVOZ MESA KUNCEV IN MESA DIVJADI (RAZEN RATITOV) / LUETTELO LAITOKSISTA, JOISTA ON SALLITTUA TUODA KANIN JA TARHATUN RIISTAN (MUIDEN KUIN SILEÄLASTAISTEN LINTUJEN) LIHAA / FÖRTECKNING ÖVER ANLÄGGNINGAR FRÅN VILKA KÖTT AV KANIN OCH HÄGNAT VILT FÅR IMPORTERAS (UTOM KÖTT AV RATITER)

Producto: Carne de conejo y carne de caza de cría (*) / Produkt: Králičí maso a maso zvěře z farmového chovu (*) / Produkt: Kød af kanin og af opdrættet vildt (*) / Erzeugnis: Kaninchenfleisch und Fleisch von Zuchtwild (*) / Toode: küüliku liha ja farmiuluki liha (*) / Προϊόν: Κρέας κουνελιού και εκτρεφόμενων θηραμάτων (*) / Product: Rabbit meat and farmed game meat (*) / Produit: Viande de lapin et viande de gibier d'élevage (*) / Prodotto: Carni di coniglio e carni di selvaggina d'allevamento (*) / Produkts: trušu gaļa un saimniecībās audzētu medījamo dzīvnieku gaļa (*) / Produktas: Triušiena ir ūkiuose auginamų laukinių gyvūnų mėsa (*) / Termék: nyúl és tenyésztett vad húsa (*) / Prodott: Laħam tal-fenek u laħam tal-kačča mrobbi (*) / Product: Konijnenvlees en vlees van gekweekt wild (*) / Produkt: Mięso królików i zwierząt dzikich utrzymywanych przez człowieka (*) / Produto: Carne de coelho e carne de caça de criação (*) / Produkt: králičie mäso a mäso zo zveri z farmových chovov (*) / Proizvod: meso kuncev in meso gojene divjadi (*) / Tuote: Tarhatun riistan ja kanin liha (*) / Varuslag: Kaninkött och kött från vilda djur i hägn (*)

- (*) Carne fresca / Čerstvé maso / Fersk kød / Frisches Fleisch / Värske liha / Νωπό κρέας / Fresh Meat / Viande fraîche / Carni fresche / Svaiga gaļa / Šviežia mėsa / Friss hús / Laħam frisk / Vers vlees / Świeże mięso / Carne fresca / Čerstvé mäso / Sveže meso / Tuore liha / Färskt kött
- 1 = Referencia nacional / Národní kód / National reference / Nationaler Code / Rahvuslik viide / Εθνικός αριθμός έγκρισης / National reference / Référence nationale / Riferimento nazionale / Nacionālā norāde / Nacionalinė nuoroda / Nemzeti referenciaszám / Referenza nazzjonali / Nationale code / Kod krajowy / Referência nacional / Národný odkaz / Nacionalna referenca / Kansallinen referenssi / Nationell referens
- 2 = Nombre / Název / Navn / Name / Nimi / Όνομα εγκατάστασης / Name / Nom / Nome / Nosaukums / Pavadinimas / Név / Isem / Naam / Nazwa / Nome / Název / Ime / Nimi / Namn
- 3 = Ciudad / Město / By / Stadt / Linn / Πόλη / Town / Ville / Città / Pilsēta / Miestas / Város / Belt / Stad / Miasto / Cidade / Mesto / Kraj / Kaupunki / Stad
- 4 = Región / Oblast / Region / Region / Piirkond / Περιοχή / Region / Région / Regione / Régions / Regionas / Régió / Reģions / Regio / Region / Região / Kraj / Regija / Alue / Region

5 = Actividad / Činnost / Aktivitet / Tätigkeit / Tegevusvaldkond / Είδος εγκατάστασης /
Activity / Activité / Attività / Darbība / Veikla / Tevékenység / Attività / Activiteit /
Rodzaj działalności / Actividade / Činnost' / Dejavnost / Toimintamuoto / Verksamhet

SH = Matadero / Jatky / Slagteri / Schlachthof / Tapamaja / Σφαγιοτεχνική εγκατάσταση /
Slaughterhouse / Abattoir / Macello / Kautuve / Skerdykla / Vágóhíd / Biččerija /
Slachthuis / Rzeźnia / Matadouro / Bitúnok / Klavnicia / Teurastamo / Slakteri

CP = Sala de despiece / Bourárna / Opskæringsvirksomheder / Zerlegungsbetrieb /
Lihalðikusettevöte / Εργαστήριο Τεμαχισμού / Cutting plant / Découpe / Sala di
sezionamento / Gaļas sadalīšanas uzņēmums / Išpjautymo įmonė / Daraboló üzem /
Stabiliment tal-qtiegħ / Uitsnijderij / Zakład rozbioru / Sala de corte / Rozrábkareň /
Razsekovalnica / Leikkaamo / Styckningsanläggning

CS = Almacén frigorífico / Chladírna (mrazírna) / Frysehus / Kühlhaus / Külmladu / Ψυκτική
εγκατάσταση / Cold store / Entreposage / Deposito frigorifero / Saldētava / Šaltieji
sandėliai / Hűtőház / Kamra tal-friża / Koelhuis / Chłodnia składowa / Armazém /
Chladiareň (mraziareň) / Hladilnica / Kylvävarasto / Kyl- och fryshus"

- 6 = Menciones especiales / Zvláštní poznámky / Særlige bemærkninger / Besondere Bemerkungen / Erimärkused / Ειδικές παρατηρήσεις / Special remarks / Mentions spéciales / Note particolari / Īpašas atzīmes / Specialios pastabos / Különleges megjegyzések / Rimarki specjali / Bijzondere opmerkingen / Uwagi szczególne / Menções especiais / Osobitné poznámky / Posebne opombe / Erikoismainintoja / Anmärkningar
- 7 = Países y establecimientos que cumplen todos los requisitos del apartado 1 del artículo 2 de la Decisión 95/408/CE del Consejo.

Země a zařízení, které splňují všechny požadavky čl. 2 odst. 1 rozhodnutí Rady 95/408/ES.

Lande og virksomheder, der opfylder alle betingelserne i artikel 2, stk. 1, i Rådets beslutning 95/408/EF.

Länder und Betriebe, die alle Anforderungen des Artikels 2 Absatz 1 der Entscheidung 95/408/EG des Rates erfüllen.

Nõukogu otsuse 95/408/EÜ artikli 2 lõike 1 kõikidele nõuetele vastavad riigid ja ettevõtted.

Χώρες και εγκαταστάσεις που πληρούν τις προϋποθέσεις του άρθρου 2 παράγραφος 1 της απόφασης 95/408/EK του Συμβουλίου.

Countries and establishments complying with all requirements of Article 2(1) of Council Decision 95/408/EC.

Pays et établissements remplissant l'ensemble des dispositions de l'article 2, paragraphe 1, de la décision 95/408/CE du Conseil.

Paesi e stabilimenti che ottemperano a tutte le disposizioni dell'articolo 2, paragrafo 1, della decisione 95/408/CE del Consiglio.

Valstis un uzņēmumi, kuri atbilst Padomes Lēmuma 95/408/EK 2. panta 1. punkta prasībām.

Šalys ir įmonės atitinkančios visus Tarybos sprendimo 95/408/EC 2 straipsnio 1 dalies reikalvimus.

Azok az országok és létesítmények, amelyek teljes mértékben megfelelnek a 95/408/EK tanácsi határozat 2. cikkének (1) bekezdésében foglalt követelményeknek.

Pajjizi u stabilimenti li jissodisfaw il-kundizzjonijiet ta' l-Artiklu 2(1) tad-Deċiżjoni tal-Kunsill 95/408/KE.

Landen en inrichtingen die voldoen aan al de voorwaarden van artikel 2, lid 1, van Beschikking 95/408/EG van de Raad.

Państwa i zakłady spełniające wszystkie wymagania artykułu. 2 ust. 1 decyzji Rady nr 95/408/WE.

Krajiny a prevádzkárne spĺňajúce všetky požiadavky článku 2 ods. 1 rozhodnutia Rady 95/408/ES.

Države in obrati, ki izpolnjujejo vse zahteve iz člena 2(1) Odločbe Sveta 95/408/ES.

Países e estabelecimentos que respeitam todas as exigências do n.º 1 do artigo 2.º da Decisão 95/408/CE do Conselho.

Neuvoston päätöksen 95/408/EY 2 artiklan 1 kohdan kaikki vaatimukset täyttävät maat ja laitokset.

Länder och anläggningar som uppfyller alla krav i artikel 2.1 i rådets beslut 95/408/EG.

a = Conejo / Králík / Kanin / Kaninchen / Küülik / Κουνέλι, κουνέλια / Rabbit / Lapin / Coniglio / Trusis / Triušis / Nyúl / Fenek / Konijn / Królik / Coelho / Králik / Kunci / Kanit / Kanin

- b = Biungulados / Sudokopytníci / Klovbærende dyr / Paarhufer / Sõralised / Δίχηλα /
 Bi-ungulates / Biongulés / Biungulati / Pārnadži / Porakanopiai / Párosujjú patások /
 Annimali tal-fratt / Tweehoevigen / Parzystokopytne / Biungulados / Párnokopytníky /
 Parkljarji / Sorkkaeläimet / Klövdjur
- c = Aves de caça de cria / Pernatá zvěř z farmového chovu / Opdrættet fjervildt /
 Zuchtfederwild / Farmis peetavad metslinnud / Εκτρεφόμενα πτερωτά θηράματα /
 Farmed game birds / Gibier d'élevage à plumes / Selvaggina da penna di allevamento /
 Saimniecībās audzēti medījамie putni / Ūkiuose auginami laukiniai paukščiai /
 Tenyésztett szárnyasvad / Tajr tal-kačča imrobbi / Gekweekt vederwild / Ptaki dzikie
 utrzymywane przez człowieka / Aves de caça de criação / Pernatá zver z farmových
 chovov / Gojena pernata divjad / Tarhatut riistalinnut / Vildfågel i hägn
- d = Otros mamíferos / Jiní suchozemští savci / Andre landlevende dyr / Andere
 Landsäugetiere / Teised maismaa imetajad / Άλλα χερσαία θηλαστικά / Other land
 mammals / Autres mammifères terrestres / Altri mammiferi terrestri / Citi sauszemes
 zīdītāji / Kiti sausumos žinduoliai / Egyéb szárazföldi emlősök / Mammiferi oħra
 ta' l -art / Andere landzoogdieren / Inne ssaki lądowe / Outros mamíferos terrestres /
 Ostatné suchozemské cicavce / Drugi kopenski sesalci / Muut maalla elävät nisäkkäät /
 Andra landdäggdjur
- e = Estrucioniformes / Ptáci nadřádu běžci / Strudse / Zuchtflachbrustvögel / Silerinnalised /
 Στρουθιονίδες / Ratites / Ratites / Ratiti / Strausu dzimta / Strutiniai / Futómadarak /
 Tajr li ma jtirx / Loopvogels / Bezgrzebieniowe / Ratites / Bežce / Ratiti / Sileälataiset
 linnut / Ratiter

Las instalaciones sólo podrán homologarse sobre una base comunitaria cuando se hayan adoptado los certificados. / zařízení nebudou v rámci Společenství schválena dokud nebudou přijata osvědčení. / Anlæggene kan ikke godkendes på fællesskabsplan, før certifikaterne foreligger. / Gemeinschaftsweit zugelassen werden nur ordnungsgemäß abgenommene Betriebe. / Ettevõtteid ei tunnustata ühenduse tasemel enne sertifikaadi väljastamist. / Οι εγκαταστάσεις δεν θα εγκρίνονται σε κοινοτική βάση πριν από την υιοθέτηση των πιστοποιητικών. / Plants will not be approved on a Community basis until certificates have been adopted. / Les établissements ne peuvent être agréés sur une base communautaire avant l'adoption des certificats. / Gli stabilimenti possono essere riconosciuti a livello comunitario soltanto previa adozione dei certificati. / Uzņēmumi netiks atzīti Kopienā, kamēr netiks apstiprināti sertifikāti. / Įmonės nebus patvirtintos Bendrijoje, kol nebus patvirtinti sertifikatai. / A bizonyítványok elfogadásáig a létesítmények nem kerülnek közösségi szintű jóváhagyásra / L-istabilimenti ma jkunux approvati fuq bażi Kommunitarja sakemm iċ-certifikati jkunu addottati. / Inrichtingen worden slechts op communautair niveau erkend nadat de certificaten zijn goedgekeurd. / Zakłady nie będą zatwierdzone na bazie wspólnotowej do czasu przyjęcia certyfikatów. / Os estabelecimentos não podem ser aprovados numa base comunitária antes da adopção dos certificados. / Závody nebudú schválené Spoločenstvom, kým nebudú schválené certifikáty. / Na ravni Skupnosti se obrati ne odobrijo pred odobritvijo zdravstvenih spričeval. / Laitokset hyväksytään yhteisön tasolla vasta todistusten antamisen jälkeen. / Anläggningarna kan inte godkännas på gemenskapsnivå innan intygen har antagits."

b) I bilaga I skall rubrikerna över tabellerna ersättas med följande:

- i) "País: AUSTRALIA / Země: AUSTRÁLIE / Land: AUSTRALIEN/
Land: AUSTRALIEN / Riik: AUSTRALIA / Χώρα: ΑΥΣΤΡΑΛΙΑ /
Country: AUSTRALIA / Pays: AUSTRALIE / Paese: AUSTRALIA /
Valsts: AUSTRĀLIJA / Šalis: AUSTRALIJA / Ország: AUSZTRÁLIA /
Pajjiž: AWSTRALJA / Land: AUSTRALIË / Państwo: AUSTRALIA /
País: AUSTRÁLIA / Krajina: AUSTRÁLIA / Država: AVSTRALIJA /
Maa: AUSTRALIA / Land: AUSTRALIEN"
- ii) "País: BULGARIA / Země: BULHARSKO / Land: BULGARIEN /
Land: BULGARIEN / Riik: BULGAARIA / Χώρα: ΒΟΥΛΓΑΡΙΑ /
Country: BULGARIA / Pays: BULGARIE / Paese: BULGARIA /
Valsts: BULGĀRIJA / Šalis: BULGARIJA / Ország: BULGÁRIA /
Pajjiž: BULGARIJA / Land: BULGARIJE / Państwo: BUŁGARIA /
País: BULGÁRIA / Krajina: BULHARSKO / Država: BOLGARIJA /
Maa: BULGARIA / Land: BULGARIEN"
- iii) "País: CHILE / Země: CHILE / Land: CHILE / Land: CHILE / Riik: TŠIIILI /
Χώρα: ΧΙΛΗ / Country: CHILE / Pays: CHILI / Paese: CILE / Valsts: ČĪLE /
Šalis: ČILĖ / Ország: CHILE / Pajjiž: ČILI / Land: CHILI / Państwo: CHILE /
País: CHILE / Krajina: CHILE / Država: ČILE / Maa: CHILE / Land: CHILE"

- iv) "País: ESTADOS UNIDOS DE AMÉRICA / Země: SPOJENÉ STÁTY AMERICKÉ / Land: AMERIKAS FORENEDE STATER / Land: VEREINIGTE STAATEN VON AMERIKA / Riik: AMEERIKA ÜHENDRIIGID / Χώρα: ΗΝΩΜΕΝΕΣ ΠΟΛΙΤΕΙΕΣ ΤΗΣ ΑΜΕΡΙΚΗΣ / Country: UNITED STATES OF AMERICA / Pays: ÉTATS-UNIS D'AMÉRIQUE / Paese: STATI UNITI / Valsts: AMERIKAS SAVIENOTĀS VALSTIS / Šalis: JUNG TINĖS AMERIKOS VALSTIJOS / Ország: AMERIKAI EGYESÜLT ÁLLAMOK / Pajjiž: STATI UNITI TA' L-AMERIKA / Land: VERENIGDE STATEN VAN AMERIKA / Państwo: STANY ZJEDNOCZONE AMERYKI / País: ESTADOS UNIDOS DA AMÉRICA / Krajina: SPOJENÉ ŠTÁTY AMERICKÉ / Država: ZDRUŽENE DRŽAVE AMERIKE / Maa: AMERIKAN YHDYSVALLAT / Land: FÖRENTA STATERNA"
- v) "País: ARGENTINA / Země: ARGENTINA / Land: ARGENTINA / Land: ARGENTINIEN / Riik: ARGENTIINA / Χώρα: ΑΡΓΕΝΤΙΝΗ / Country: ARGENTINA / Pays: ARGENTINE / Paese: ARGENTINIA / Valsts: ARGENTĪNA / Šalis: ARGENTINA / Ország: ARGENTÍNA / Pajjiž: ARGENTINA / Land: ARGENTINĚ / Państwo: ARGENTYNA / País: ARGENTINA / Krajina: ARGENTÍNA / Država: ARGENTINA / Maa: ARGENTIINA / Land: ARGENTINA"
- vi) "País: CANADÁ / Země: KANADA / Land: CANADA / Land: KANADA / Riik: KANADA / Χώρα: ΚΑΝΑΔΑΣ / Country: CANADA / Pays: CANADA / Paese: CANADA / Valsts: KANADA / Šalis: KANADA / Ország: KANADA / Pajjiž: KANADA / Land: CANADA / Państwo: KANADA / País: CANADÁ / Krajina: KANADA / Država: KANADA / Maa: KANADA / Land: KANADA"

- vii) "País: CHINA / Země: ČÍNA / Land: KINA / Land: CHINA / Riik: HIINA /
Xώρα: KINA / Country: CHINA / Pays: CHINE / Paese: CINA / Valsts: KĪNA /
Šalis: KINIJA / Ország: KÍNA / Pajjiž: CINA / Land: CHINA / Państwo: CHINY /
País: CHINA / Krajina: ČÍNA / Država: KITAJSKA / Maa: KIINA / Land: KINA"
- viii) "País: NUEVA ZELANDA / Země: NOVÝ ZÉLAND / Land: NEW ZEALAND /
Land: NEUSEELAND / Riik: UUS-MEREMAA / Xώρα: NEA ZHΛANΔIA /
Country: NEW ZEALAND / Pays: NOUVELLE-ZÉLANDE / Paese: NUOVA
ZELANDA / Valsts: JAUNZĒLANDE / Šalis: NAUJOJI ZELANDIJA /
Ország: ÚJ-ZÉLAND / Pajjiž: NEW ZEALAND / Land: NIEUW-ZEELAND /
Państwo: NOWA ZELANDIA / País: NOVA ZELÂNDIA /
Krajina: NOVÝ ZÉLAND / Država: NOVA ZELANDIJA / Maa: UUSI-SEELANTI /
Land: NYA ZEELAND"
- ix) "País: CROACIA / Země: CHORVATSKO / Land: KROATIEN / Land: KROATIEN /
Riik: HORVAATIA / Xώρα: KPOATIA / Country: CROATIA / Pays: CROATIE /
Paese: CROAZIA / Valsts: HORVĀTIJA / Šalis: KROATIJA /
Ország: HORVÁTORSZÁG / Pajjiž: KROAZJA / Land: KROATIË /
Państwo: CHORWACJA / País: CROÁCIA / Krajina: CHORVÁTSKO /
Država: HRVAŠKA / Maa: KROATIA / Land: KROATIEN"

- x) "Territorio: NUEVA CALEDONIA / Území: NOVÁ KALEDONIE /
Territorium: NY KALEDONIEN / Gebiet: NEUKALEDONIEN /
Territoorium: UUS KALEDOONIA / Περιοχή: ΝΕΑ ΚΑΛΗΔΟΝΙΑ /
Territory: NEW CALEDONIA / Territoire: NOUVELLE-CALÉDONIE /
Territorio: NUOVA CALEDONIA / Teritorija: JAUNKALEDONIJA /
Teritorija: NAUJOJI KALEDONIJA / Terület: ÚJ-KALEDÓNIA /
Territorju: KALEDONJA L-ĠDIDA / Gebiet: NIEUW-CALEDONIË /
Terytorium: NOWA KALEDONIA / Território: NOVA CALEDÓNIA /
Územie: NOVÁ KALEDÓNIA / Ozemlje: NOVA KALEDONIJA /
Alue: UUSI-KALEDONIA / Territorium: NYA KALEDONIEN"
- xi) "País: RUSSIA / Země: RUSKO / Land: RUSSLAND / Land: RUßLAND /
Riik: VENEMAA / Χώρα: ΡΩΣΙΑ / Country: RUSSIA / Pays: RUSSIE /
Paese: RUSSIA / Valsts: KRIEVIJA / Šalis: RUSIJA / Ország: OROSZORSZÁG /
Pajjiz: IR-RUSSJA / Land: RUSLAND / Państwo: ROSJA / País: RÚSSIA /
Krajina: RUSKO / Država: RUSIJA / Maa: VENÄJÄ / Land: RYSSLAND"
- xii) "País: BRASIL / Země: BRAZÍLIE / Land: BRASILIEN / Land: BRASILIEN /
Riik: BRASIILIA / Χώρα: ΒΡΑΖΙΛΙΑ / Country: BRAZIL / Pays: BRÉSIL /
Paese: BRASILE / Valsts: BRAZĪLIJA / Šalis: BRAZILIJA / Ország: BRAZÍLIA /
Pajjiz: BRAŽIL / Land: BRASILIË / Państwo: BRAZYLIA / País: BRASIL /
Krajina: BRAZÍLIA / Država: BRAZILIJA / Maa: BRASILIA / Land: BRASILIEN"

xiii) "País: GROENLANDIA / Země: GRÓNSKO / Land: GRØNLAND /
Land: GRÖNLAND / Riik: GRÖÖNIMAA / Χώρα: ΓΡΟΙΛΑΝΔΙΑ /
Country: GREENLAND / Pays: GROENLAND / Paese: GROENLANDIA /
Valsts: GRENLANDE / Šalis: GRENLANDIJA / Ország: GRÖNLAND /
Pajjiž: GREENLAND / Land: GROENLAND / Państwo: GRENLANDIA /
País: GRONELÂNDIA / Krajina: GRÓNSKO / Država: GRENLANDIJA /
Maa: GRÖNLANTI / Land: GRÖNLAND".

c) I bilaga I skall uppgifterna för följande länder utgå:

Ungern,
Polen,
Slovenien,
Slovakien.

d) I bilaga II skall rubriken ersättas med följande:

"ANEXO II – PŘÍLOHA II – BILAG II – ANHANG II – II LISA – ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ II –
ANNEX II – ANNEXE II – ALLEGATO II – II PIELIKUMS – II PRIEDAS –
II. MELLÉKLET – ANNESS II – BILAGE II – ZAŁĄCZNIK II – ANEXO II –
PRÍLOHA II – PRILOGA II – LITTE II– BILAGA II

LISTA DE LOS ESTABLECIMIENTOS AUTORIZADOS PARA EXPORTAR CARNE DE
ESTRUCIONIFORMES / SEZNAM ZAŘÍZENÍ SCHVÁLENÝCH K DOVOZU MASA Z
PTÁKŮ NADŘÁDU BĚŽCI / LISTE OVER VIRKSOMHEDER, HVORFRA
MEDLEMSSTATERNE TILLADER IMPORT AF STRUDSEKØD / LISTE DER FÜR DIE
EINFUHR VON LAUFVOGELFLEISCH ZUGELASSENEN BETRIEBE / ETTEVÖTETE
LOETELU, KELLEL ON LUBATUD IMPORTIDA SILERINNALISTE LINDUDE LIHA /
ΠΙΝΑΚΑΣ ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΕΩΝ ΑΠΟ ΤΙΣ ΟΠΟΙΕΣ ΕΠΙΤΡΕΠΕΤΑΙ Η ΕΙΣΑΓΩΓΗ
ΚΡΕΑΤΟΣ ΣΤΡΟΥΘΙΟΝΙΔΩΝ / LIST OF ESTABLISHMENTS AUTHORISED FOR
IMPORT OF RATITE MEAT / LISTE DES ÉTABLISSEMENTS AUTORISÉS POUR
L'IMPORTATION DE VIANDES DE RATITES / ELENCO DEGLI STABILIMENTI
AUTORIZZATI PER LE IMPORTAZIONI DI CARNI DI RATITI / UZŅĒMUMU
SARAKSTS, NO KURIEM ATĻAUTS IMPORTĒT STRAUSU DZIMTAS PUTNU
GAĻU / ĮMONIŲ, IŠ KURIŲ LEIDŽIAMA IMPORTUOTI STRUTINIŲ MĖSA,
SĄRAŠAS / FUTÓMADARAK HÚSÁNAK BEHOZATALÁRA ENGEDÉLYEZETT
LÉTESÍTMÉNYEK LISTÁJA / LISTA TA' L-ISTABILIMENTI AWTORIZZATI
GHALL-IMPORTAZZJONI TA' LAĦAM TAT-TAJR LI MA JTIRX / LIJST VAN
INRICHTINGEN WAARUIT DE INVOER VAN VLEES VAN LOOPVOGELS IS
TOGESTAAN / LISTA ZAKŁADÓW Z KTÓRYCH IMPORT MIĘSA PTAKÓW
BEZGRZEBIENIOWYCH JEST DOZWOLONY/ LISTA DOS ESTABELECIMENTOS
AUTORIZADOS A IMPORTAR CARNES DE RATITES / ZOZNAM PREVÁDZKARNÍ
SCHVÁLENÝCH NA DOVOZ MÄSA Z VTÁKOV PATRIACICH DO NADRADU
BEŽCOV / SEZNAM OBRATOV, ODOBRENIH ZA UVOZ MESA RATITOV /
LUETTELO LAITOKSISTA, JOISTA ON SALLITTUA TUODA SILEÄLASTAISTEN
LINTUJEN LIHAA / FÖRTECKNING ÖVER ANLÄGGNINGAR FRÅN VILKA
RATITKÖTT FÅR IMPORTERAS"

e) I bilaga II skall rubrikerna över tabellerna ersättas med följande:

- i) "País: AUSTRALIA / Země: AUSTRÁLIE / Land: AUSTRALIEN /
Land: AUSTRALIEN / Riik: AUSTRALIA / Χώρα: ΑΥΣΤΡΑΛΙΑ /
Country: AUSTRALIA / Pays: AUSTRALIE / Paese: AUSTRALIA /
Valsts: AUSTRĀLIJA / Salis: AUSTRALIJA / Ország: AUSZTRÁLIA /
Pajjiž: AWSTRALJA / Land: AUSTRALIË / Państwo: AUSTRALIA /
País: AUSTRÁLIA / Krajina: AUSTRÁLIA / Država: AVSTRALIJA /
Maa: AUSTRALIA / Land: AUSTRALIEN"
- ii) "País: CANADÁ / Země: KANADA / Land: CANADA / Land: KANADA /
Riik: KANADA / Χώρα: ΚΑΝΑΔΑΣ / Country: CANADA / Pays: CANADA /
Paese: CANADA / Valsts: KANĀDA / Šalis: KANADA / Ország: KANADA /
Pajjiž: KANADA / Land: CANADA / Państwo: KANADA / País: CANADÁ /
Krajina: KANADA / Država: KANADA / Maa: KANADA / Land: KANADA"
- iii) "País: ISRAEL / Země: IZRAEL / Land: ISRAEL / Land: ISRAEL / Riik: IISRAEL /
Χώρα: ΙΣΡΑΗΛ / Country: ISRAEL / Pays: ISRAËL / Paese: ISRAELE /
Valsts: IZRAĒLA / Šalis: IZRAELIS / Ország: IZRAEL / Pajjiž: IŽRAEL /
Land: ISRAËL / Państwo: IZRAEL / País: ISRAEL / Krajina: IZRAEL /
Država: IZRAEL / Maa: ISRAEL / Land: ISRAEL"

- iv) "País: NAMIBIA / Země: NAMIBIE / Land: NAMIBIA / Land: NAMIBIA /
 Riik: NAMIIBIA / Χώρα: NAMIMIIA / Country: NAMIBIA / Pays: NAMIBIE /
 Paese: NAMIBIA / Valsts: NAMĪBIJA / Šalis: NAMIBIJA / Ország: NAMÍBIA /
 Pajjiž: NAMIBJA / Land: NAMIBIË / Państwo: NAMIBIA / País: NAMBÍA /
 Krajina: NAMÍBIA / Država: NAMIBIJA / Maa: NAMIBIA / Land: NAMIBIA"
- v) "País: NUEVA ZELANDA / Země: NOVÝ ZÉLAND / Land: NEW ZEALAND /
 Land: NEUSEELAND / Riik: UUS-MEREMAA / Χώρα: NEA ZHΛANΔΙΑ /
 Country: NEW ZEALAND / Pays: NOUVELLE-ZÉLANDE / Paese: NUOVA
 ZELANDA/ Valsts: JAUNZĒLANDE / Šalis: NAUJOJI ZELANDIJA /
 Ország: ÚJ-ZÉLAND / Pajjiž: NEW ZEALAND / Land: NIEUW-ZEELAND /
 Państwo: NOWA ZELANDIA / País: NOVA ZELÂNDIA / Krajina: NOVÝ
 ZÉLAND / Država: NOVA ZELANDIJA / Maa: UUSI-SEELANTI /
 Land: NYA ZEELAND"
- vi) "País: SUDÁFRICA / Země: JIŽNÍ AFRIKA / Land: SYDAFRIKA /
 Land: SŪDAFRIKA / Riik: LÕUNA-AAFRIKA / Χώρα: NOTIA ΑΦΡΙΚΗ /
 Country: SOUTH AFRICA / Pays: AFRIQUE DU SUD / Paese: SUDAFRICA /
 Valsts: DIENVIDĀFRIKA / Šalis: PIETŲ AFRIKA / Ország: DÉL-AFRIKAI
 KÖZTÁRSASÁG / Pajjiž: L-AFRIKA T'ISFEL / Land: ZUID-AFRIKA /
 Państwo: REPUBLIKA POŁUDNIOWEJ AFRYKI / País: ÁFRICA DO SUL /
 Krajina: JUHOAFRICKÁ REPUBLIKA / Država: JUŽNA AFRIKA /
 Maa: ETELÄ-AFRIKKA / Land: SYDAFRIKA"

- vii) "País: ESTADOS UNIDOS DE AMÉRICA / Země: SPOJENÉ ŠTÁTY AMERICKÉ / Land: AMERIKAS FORENEDE STATER / Land: VEREINIGTE STAATEN VON AMERIKA / Riik: AMEERIKA ÜHENDRIIGID / Χώρα: ΗΝΩΜΕΝΕΣ ΠΟΛΙΤΕΙΕΣ ΤΗΣ ΑΜΕΡΙΚΗΣ / Country: UNITED STATES OF AMERICA / Pays: ÉTATS-UNIS D'AMÉRIQUE / Paese: STATI UNITI / Valsts: AMERIKAS SAVIENOTĀS VALSTIS / Šalis: JUNG TINĖS AMERIKOS VALSTIJOS / Ország: AMERIKAI EGYESÜLT ÁLLAMOK / Pajjiž: STATI UNITI TA' L-AMERIKA / Land: VERENIGDE STATEN VAN AMERIKA / Państwo: STANY ZJEDNOCZONE AMERYKI / País: ESTADOS UNIDOS DA AMÉRICA / Krajina: SPOJENÉ ŠTÁTY AMERICKÉ / Država: ZDRUŽENE DRŽAVE AMERIKE / Maa: AMERIKAN YHDYSVALLAT / Land: FÖRENTA STATERNA"
- viii) "País: ZIMBABUE / Země: ZIMBABWE / Land: ZIMBABWE / Land: SIMBABWE / Riik: ZIMBABWE / Χώρα: ΖΙΜΠΑΜΠΟΥΕ / Country: ZIMBABWE / Pays: ZIMBABWE / Paese: ZIMBABWE / Valsts: ZIMBABVE / Šalis: ZIMBABVĖ / Ország: ZIMBABWE / Pajjiž: ŽIMBABWE / Land: ZIMBABWE / Państwo: ZIMBABWE / País: ZIMBABUÉ / Krajina: ZIMBABWE / Država: ZIMBABVE / Maa: ZIMBABWE / Land: ZIMBABWE".

f) I bilaga II skall uppgifterna för Cypern utgå.

61. 31997 D 0468: Kommissionens beslut 97/468/EG av den 7 juli 1997 om upprättande av provisoriska förteckningar över anläggningar i tredje länder från vilka medlemsstaterna tillåter import av kött av vilt (EGT L 199, 26.7.1997, s. 62), ändrat genom

- 31998 D 0369: Kommissionens beslut 98/369/EG av den 19.5.1998 (EGT L 165, 10.6.1998, s. 30),
- 31999 D 0343: Kommissionens beslut 1999/343/EG av den 25.5.1999 (EGT L 131, 27.5.1999, s. 70),
- 32000 D 0076: Kommissionens beslut 2000/76/EG av den 17.12.1999 (EGT L 30, 4.2.2000, s. 33),
- 32002 D 0672: Kommissionens beslut 2002/672/EG av den 21.8.2002 (EGT L 228, 24.8.2002, s. 26).

a) I bilagan skall rubriken och hänvisningarna ersättas med följande:

"ANEXO – PŘÍLOHA – BILAG – ANHANG – LISA – ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ – ANNEX – ANNEXE – ALLEGATO – PIELIKUMS – PRIEDAS – MELLÉKLET – ANNESS – BILAGE – ZAŁĄCZNIK – ANEXO – PRÍLOHA – PRILOGA – LITTE – BILAGA

LISTA DE LOS ESTABLECIMIENTOS / SEZNAM ZAŘÍZENÍ / LISTE OVER VIRKSOMHEDER / VERZEICHNIS DER BETRIEBE / ETTEVÖTETE LOETELU / ΠΙΝΑΚΑΣ ΤΩΝ ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΕΩΝ / LIST OF ESTABLISHMENTS / LISTE DES ÉTABLISSEMENTS / ELENCO DEGLI STABILIMENTI / UZŅĒMUMU SARAKSTS / ĮMONIŲ SĄRAŠAS / LÉTESÍTMÉNYLISTA / LISTA TA' L-ISTABILIMENTI / LIJST VAN BEDRIJVEN / LISTA ZAKŁADÓW / LISTA DOS ESTABELECIMENTOS / ZOZNAM PREVÁDZKARNÍ / SEZNAM OBRATOV / LUETTELO LAITOKSISTA / FÖRTECKNING ÖVER ANLÄGGNINGAR

Producto: Carne de caza salvaje / Produkt: Maso volně žijící zvíře / Produkt: Kød af vildtlevende vildt / Erzeugnis: Wildfleisch / Toode: ulukiliha / Προϊόν: Κρέας άγριων θηραμάτων / Product: Wild game meat / Produit: Viande de gibier sauvage / Prodotto: Carni di selvaggina / Produkts: medījamo dzīvnieku gaļa / Produktas: Žvėriena / Termék: vadhús / Prodott: Laham tal-kačča salvaġġ / Product: Vlees van vrij wild / Produkt: mięso zwierząt łownych / Produto: Carne de caça selvagem / Produkt: zverina z divo žijúcej zveri / Proizvod: Meso divjadi / Tuote: Luonnonvaraisen riistan liha / Varuslag: Viltkött

1 = Referencia nacional / Národní kód / National reference / Nationaler Code / Rahvuslik viide / Εθνικός αριθμός έγκρισης / National reference / Référence nationale / Riferimento nazionale / Nacionālā norāde / Nacionalinė nuoroda / Nemzeti referenciaszám / Referenza nazzjonali / Nationale code / Kod krajowy / Referência nacional / Národný odkaz / Nacionalna referenca / Kansallinen referenssi / Nationell referens

2 = Nombre / Název / Navn / Name / Nimi / Όνομα εγκατάστασης / Name / Nom / Nome / Nosaukums / Pavadinimas / Név / Isem / Naam / Nazwa / Nome / Název / Ime / Nimi / Namn

3 = Ciudad / Město / By / Stadt / Linn / Πόλη / Town / Ville / Città / Pilsēta / Miestas / Város / Belt / Stad / Miasto / Cidade / Mesto / Kraj / Kaupunki / Stad

4 = Región / Oblast / Region / Region / Piirkond / Περιοχή / Region / Région / Regione /
Régions / Regionas / Régió / Reģjun / Regio / Region / Região / Kraj / Regija / Alue /
Region

5 = Actividad / Činnost / Aktivitet / Tätigkei / Tegevusvaldkond / Είδος εγκατάστασης /
Activity / Activité / Attività / Darbība / Veikla / Tevékenység / Attività / Activiteit /
Rodzaj działalności / Actividade / Činnost / Dejavnost / Toimintamuoto / Verksamhet

PH = Sala de tratamiento de la caza / Zařízení na zpracování masa volně žijící zvěře /
Viltbehandlingsvirksomhed / Wildbearbeitungsbetrieb / Ulukiliha käitlemisettevõte /
Κέντρο επεξεργασίας άγριων θηραμάτων / Wild game processing house / Atelier de
traitement du gibier sauvage / Centro di lavorazione della selvaggina / Mediġamo
dzīvnieku gaļas pārstrādes uzņēmums / Žvėrienos perdirbimo įmonė /
Vadhúsfeldolgozó üzem / Stabiliment li jipproċessa l-laħam tal-kaċċa salvaġġa /
Wildverwerkingseenheid / Zakład przetwórstwa dzicyzny / Estabelecimento de
tratamento de caça selvagem / Prevádzkareň na spracovanie zveriny z divo žijúcej
zveri / Obrat za obdelavo mesa divjadi / Luonnonvaraisen riistan käsittelytila /
Viltbearbetningsanläggning.

CS = Almacén frigorífico / Chladirna (mrazirna) / Frysehus / Kühlhaus / Külmladu / Ψυκτική
εγκατάσταση / Cold store / Entrepotage / Deposito frigorifero / Saldētava / Šaltieji
sandėliai / Hűtőház / Kamra tal-friża / Koelhuis / Chłodnia składowa / Armazém
frigorífico / Chladiareň (mraziareň) / Hladilnica / Kylmävarasto / Kyl- och fryshus

- 6 = Menciones especiales / Zvláštní poznámky / Særlige bemærkninger / Besondere Bemerkungen / Erimärkused / Ειδικές παρατηρήσεις / Special remarks / Mentions spéciales / Note particolari / Īpašas atzīmes / Specialios pastabos / Különleges megjegyzések / Rimarki specjali / Bijzondere opmerkingen / Uwagi szczególne / Menções especiais / Osobitné poznámky / Posebne opombe / Erikoismainintoja / Anmärkningar
- a = Caza mayor / Volně žijící velká zvěř / Vildtlevende storvildt / Großwild / Suured ulukid / Μεγάλα άγρια θηράματα / Large wild game / Gros gibier sauvage / Selvaggina grossa / Lielie medījamie dzīvnieki / Stambūs žvėrys / Nagyvad / Laħam ta' annimali salvaġġi kbar / Grof vrij wild / Gruba zwierzyna łowna / Caça maior selvagem / Vel'ká divo žijúca zver / Velika divjad / Luonnonvarainen suurriista / Storvilt
- b = Lepóridos / Zajícovití / Leporidae / Leporiden / Leporidae sugukonda kuuluvad loomad / λαγόμορφα / Leporidae / Léporidés / Leporidi / Zaķu dzimta / Kiškiniai / Nyúlfélék / Fniek salvaġġi / Haasachtigen (leporidae) / Zającowate / Leporídeos / Zajacovitė / Leporidi / Leporidae-suvun eläimet / Hardjur
- c = Aves de caza silvestres / Volně žijící pernatá zvěř / Vildtlevende Fjervildt / Federwild / Metslinnud / Άγρια πτερωτά θηράματα / Wild game birds / Oiseaux sauvages de chasse / Selvaggina da penna selvatica / Medījamie putni / Laukiniai paukščiai / Szárnyasvad / Tajr salvaġġi / Vrij vederwild / Ptactwo łowne / Aves de caça selvagem /Divo žijúca pernatá zver / Pernata divjad / Luonnonvaraiset riistalinnut / Vildfågel

T Prueba para la detección de triquinas / Vyšetření na trichinely / Undersøgelse for trikiner / Untersuchung auf Trichinen / Trihlinellade kontroll / Εξέταση παρουσίας τριχινών / Examination for trichinae / Examen pour le dépistage des trichines / Esame per l'individuazione di trichine / Trihinelozes izmeklējumi / Trichineliozēs tyrimas / Trichinellavizsgálat / L-eżami tat-trichanae / Onderzoek op de aanwezigheid van trichinen / Badanie na włośnie / Exame para a detecção de triquinas / Vyšetrenie na trichinely / Pregled na trihine / Trikiinien tutkiminen / Trikinikontroll"

b) I bilagan skall rubrikerna över tabellerna ersättas med följande:

- i) "País: ARGENTINA / Země: ARGENTINA / Land: ARGENTINA / Land: ARGENTINIEN / Riik: ARGENTIINA / Χώρα: ΑΡΓΕΝΤΙΝΗ / Country: ARGENTINA / Pays: ARGENTINE / Paese: ARGENTINIA / Valsts: ARGENTĪNA / Šalis: ARGENTINA / Ország: ARGENTÍNA / Pajjiž: ARGENTINA / Land: ARGENTINĚ / Państwo: ARGENTYNA / País: ARGENTINA / Krajina: ARGENTÍNA / Država: ARGENTINA / Maa: ARGENTIINA / Land: ARGENTINA"
- ii) "País: AUSTRALIA / Země: AUSTRÁLIE / Land: AUSTRALIEN / Land: AUSTRALIEN / Riik: AUSTRALIA / Χώρα: ΑΥΣΤΡΑΛΙΑ / Country: AUSTRALIA / Pays: AUSTRALIE / Paese: AUSTRALIA / Valsts: AUSTRĀLIJA / Šalis: AUSTRALIJA / Ország: AUSZTRÁLIA / Pajjiž: AWSTRALJA / Land: AUSTRALIĚ / Państwo: AUSTRALIA / País: AUSTRÁLIA / Krajina: AUSTRÁLIA / Država: AVSTRALIJA / Maa: AUSTRALIA / Land: AUSTRALIEN"

- iii) "País: BULGARIA / Země: BULHARSKO / Land: BULGARIEN /
Land: BULGARIEN / Riik: BULGAARIA / Χώρα: ΒΟΥΛΓΑΡΙΑ /
Country: BULGARIA / Pays: BULGARIE / Paese: BULGARIA/
Valsts: BULGĀRIJA / Šalis: BULGARIJA / Ország: BULGÁRIA /
Pajjiž: BULGARIJA / Land: BULGARIJE / Państwo: BUŁGARIA /
País: BULGÁRIA / Krajina: BULHARSKO / Država: BOLGARIJA /
Maa: BULGARIA / Land: BULGARIEN"
- iv) "País: CHILE / Země: CHILE / Land: CHILE / Land: CHILE / Riik: TŠIILI /
Χώρα: ΧΙΛΗ / Country: CHILE / Pays: CHILI / Paese: CILE / Valsts: ČĪLE /
Šalis: ČILĒ / Ország: CHILE / Pajjiž: ČILI / Land: CHILI / Państwo: CHILE /
País: CHILE / Krajina: CHILE / Država: ČILE / Maa: CHILE / Land: CHILE"
- v) "País: RUMANÍA / Země: RUMUNSKO / Land: RUMÆNIEN / Land: RUMÄNIEN /
Riik: RUMEENIA / Χώρα: ΡΟΥΜΑΝΙΑ / Country: ROMANIA / Pays: ROUMANIE /
Paese: ROMANIA / Valsts: RUMĀNIJA / Šalis: RUMUNIJA / Ország: ROMÁNIA /
Pajjiž: RUMANIJA / Land: ROEMENIË / Państwo: RUMUNIA / País: ROMÉNIA/
Krajina: RUMUNSKO / Država: ROMUNIJA / Maa: ROMANIA /
Land: RUMÄNIEN"

- vi) "País: SUDÁFRICA / Země: JIŽNÍ AFRIKA / Land: SYDAFRICA /
Land: SŮDAFRICA / Riik: LÕUNA-AAFRICA / Χώρα: NOTIA AΦΡΙΚΗ /
Country: SOUTH AFRICA / Pays: AFRIQUE DU SUD / Paese: SUDAFRICA /
Valsts: DIENVIDĀFRIKA / Šalis: PIETŪ AFRIKA / Ország: DÉL-AFRIKAI
KÖZTÁRSASÁG / Pajjiž: L-AFRIKA T'ISFEL / Land: ZUID-AFRIKA /
Państwo: REPUBLIKA POŁUDNIOWEJ AFRYKI / País: ÁFRICA DO SUL /
Krajina: JUHOAFRICKÁ REPUBLIKA / Država: JUŽNA AFRIKA /
Maa: ETELÄ-AFRIKKA / Land: SYDAFRICA"
- vii) "País: CANADÁ / Země: KANADA / Land: CANADA / Land: KANADA /
Riik: KANADA / Χώρα: ΚΑΝΑΔΑΣ / Country: CANADA / Pays: CANADA /
Paese: CANADA / Valsts: KANĀDA / Šalis: KANADA / Ország: KANADA /
Pajjiž: KANADA / Land: CANADA / Państwo: KANADA / País: CANADÁ /
Krajina: KANADA / Država: KANADA / Maa: KANADA / Land: KANADA"
- viii) "País: NUEVA ZELANDA / Země: NOVÝ ZÉLAND / Land: NEW ZEALAND /
Land: NEUSEELAND / Riik: UUS-MEREMAA / Χώρα: ΝΕΑ ΖΗΛΑΝΔΙΑ /
Country: NEW ZEALAND / Pays: NOUVELLE-ZÉLANDE / Paese: NUOVA
ZELANDA / Valsts: JAUNZĒLANDE / Šalis: NAUJOJI ZELANDIJA /
Ország: ÚJ-ZÉLAND / Pajjiž: NEW ZEALAND / Land: NIEUW-ZEELAND /
Państwo: NOWA ZELANDIA / País: NOVA ZELÂNDIA / Krajina: NOVÝ
ZÉLAND / Država: NOVA ZELANDIJA / Maa: UUSI-SEELANTI /
Land: NYA ZEELAND"

- ix) "País: ESTADOS UNIDOS DE AMÉRICA / Země: SPOJENÉ STÁTY AMERICKÉ / Land: AMERIKAS FORENEDE STATER / Land: VEREINIGTE STAATEN VON AMERIKA / Riik: AMEERIKA ÜHENDRIIGID / Χώρα: ΗΝΩΜΕΝΕΣ ΠΟΛΙΤΕΙΕΣ ΤΗΣ ΑΜΕΡΙΚΗΣ / Country: UNITED STATES OF AMERICA / Pays: ÉTATS-UNIS D'AMÉRIQUE / Paese: STATI UNITI / Valsts: AMERIKAS SAVIENOTĀS VALSTIS / Šalis: JUNG TINĖS AMERIKOS VALSTIJOS / Ország: AMERIKAI EGYESÜLT ÁLLAMOK / Pajjiž: STATI UNITI TA' L-AMERIKA / Land: VERENIGDE STATEN VAN AMERIKA / Państwo: STANY ZJEDNOCZONE AMERYKI / País: ESTADOS UNIDOS DA AMÉRICA / Krajina: SPOJENÉ ŠTÁTY AMERICKÉ / Država: ZDRUŽENE DRŽAVE AMERIKE / Maa: AMERIKAN YHDYSVALLAT / Land: FÖRENTA STATERNA"
- x) "País: URUGUAY / Země: URUGUAY / Land: URUGUAY / Land: URUGUAY / Riik: URUGUAY / Χώρα: ΟΥΡΟΥΓΟΥΑΗ / Country: URUGUAY / Pays: URUGUAY / Paese: URUGUAY / Valsts: URUGVAJA / Šalis: URUGVAJUS / Ország: URUGUAY / Pajjiž: URUGWAJ / Land: URUGUAY / Państwo: URUGWAJ / País: URUGUAI / Krajina: URUGUAI / Država: URUGVAJ / Maa: URUGUAY / Land: URUGUAY"
- xi) "País: TÚNEZ / Země: TUNISKO / Land: TUNESIEN / Land: TUNESIEN / Riik: TUNEESIA / Χώρα: ΤΥΝΗΣΙΑ / Country: TUNISIA / Pays: TUNISIE / Paese: TUNISIA / Valsts: TUNISIJA / Šalis: TUNISAS / Ország: TUNÉZIA / Pajjiž: TUNEŽIJA / Land: TUNESIË / Państwo: TUNEZJA / País: TUNÍSIA / Krajina: TUNISKO / Država: TUNIZIJA / Maa: TUNISIA / Land: TUNISIEN"

xii) "País: GROENLANDIA / Země: GRÓNSKO / Land: GRØNLAND /
Land: GRÖNLAND / Riik: GRÖÖNIMAA / Xώρα: : ΓΡΟΙΛΑΝΔΙΑ /
Country: GREENLAND / Pays: GROENLAND / Paese: GROENLANDIA /
Valsts: GRENLANDE / Šalis: GRENLANDIJA / Ország: GRÖNLAND /
Pajjiž: GREENLAND / Land: GROENLAND / Państwo: GRENLANDIA /
País: GRONELÂNDIA / Krajina: GRÓNSKO / Država: GRENLANDIJA /
Maa: GRÖNLANTI / Land: GRÖNLAND".

c) I bilagan skall uppgifterna för följande länder utgå:

Estland,
Litauen,
Ungern,
Polen,
Slovenien,
Slovakien.

62. 31997 D 0569: Kommissionens beslut 97/569/EG av den 16 juli 1997 om upprättande av provisoriska förteckningar över anläggningar i tredje länder från vilka medlemsstaterna tillåter import av köttprodukter (EGT L 234, 26.8.1997, s. 16), ändrat genom

- 31998 D 0009: Kommissionens beslut 98/9/EG av den 16.12.1997 (EGT L 3, 7.1.1998, s. 12),
- 31998 D 0163: Kommissionens beslut 98/163/EG av den 10.2.1998 (EGT L 53, 24.2.1998, s. 23),

- 31998 D 0220: Kommissionens beslut 98/220/EG av den 4.3.1998 (EGT L 82, 19.3.1998, s. 47),
- 31998 D 0346: Kommissionens beslut 98/346/EG av den 19.5.1998 (EGT L 154, 28.5.1998, s. 35),
- 31999 D 0336: Kommissionens beslut 1999/336/EG av den 20.5.1999 (EGT L 127, 21.5.1999, s. 30),
- 32000 D 0253(01): Kommissionens beslut 2000/253/EG av den 20.3.2000 (EGT L 78, 29.3.2000, s. 32),
- 32000 D 0555: Kommissionens beslut 2000/555/EG av den 6.9.2000 (EGT L 235, 19.9.2000, s. 25),
- 32002 D 0074: Kommissionens beslut 2002/74/EG av den 30.1.2002 (EGT L 33, 2.2.2002, s. 29),
- 32002 D 0671: Kommissionens beslut 2002/671/EG av den 20.8.2002 (EGT L 228, 24.8.2002, s. 25).

a) I bilagan skall rubriken och hänvisningen ersättas med följande:

"ANEXO – PŘÍLOHA – BILAG – ANHANG – LISA – ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ – ANNEX – ANNEXE – ALLEGATO – PIELIKUMS – PRIEDAS – MELLÉKLET – ANNESS – BILAGE – ZAŁĄCZNIK – ANEXO – PRÍLOHA – PRILOGA – LITTE – BILAGA

"LISTA DE LOS ESTABLECIMIENTOS / SEZNAM ZAŘÍZENÍ / LISTE OVER VIRKSOMHEDER / VERZEICHNIS DER BETRIEBE / ETTEVÖTETE LOETELU / ΠΙΝΑΚΑΣ ΤΩΝ ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΕΩΝ / LIST OF ESTABLISHMENTS / LISTE DES ÉTABLISSEMENTS / ELENCO DEGLI STABILIMENTI / UZŅĒMUMU SARAKSTS / ĮMONIŲ SĄRAŠAS / LÉTESÍTMÉNYLISTA / LISTA TA' L-ISTABILIMENTI / LIJST VAN BEDRIJVEN / LISTA ZAKŁADÓW / LISTA DOS ESTABELECIMENTOS / ZOZNAM PREVÁDZKARNÍ / SEZNAM OBRATOV / LUETTELO LAITOKSISTA / FÖRTECKNING ÖVER ANLÄGGNINGAR

Producto: productos cárnicos / Výrobky: masné výrobky / Produkt: kødprodukter / Erzeugnis: Fleischerzeugnisse / Toode: lihatooted / Προϊόν: Προϊόντα με βάση το κρέας / Product: meat products / Produit: à base de viandes / Prodotto: prodotti a base di carne / Produkts: gaļas produkti / Produktas: mėsos produktai / Termék: húskészítmények / Prodott: Prodotti tal-laħam / Product: vleesproducten / Produkt: przetwory mięsne / Produto: produtos à base de carne / Produkt: mäsové výrobky / Proizvod: mesni izdelki / Tuote: lihatuotteet / Varuslag: köttvaror

1 = Referencia nacional / Národní kód / National reference / Nationaler Code / Rahvuslik viide / Εθνικός αριθμός έγκρισης / National reference / Référence nationale / Riferimento nazionale / Nacionālā norāde / Nacionalinė nuoroda / Nemzeti referenciaszám / Referenza nazjonali / Nationale code / Kod krajowy / Referência nacional / Národný odkaz / Nacionalna referenca / Kansallinen referenssi / Nationell referens

2 = Nombre / Název / Navn / Name / Nimi / Όνομα εγκατάστασης / Name / Nom / Nome / Nosaukums / Pavadinimas / Név / Isem / Naam / Nazwa / Nome / Názov / Ime / Nimi / Namn

3 = Ciudad / Město / By / Stadt / Linn / Πόλη / Town / Ville / Città / Pilsēta / Miestas / Város / Belt / Stad / Miasto / Cidade / Mesto / Kraj / Kaupunki / Stad

4 = Región / Oblast / Region / Region / Piirkond / Περιοχή / Region / Région / Regione /
Reģions / Regionas / Régió / Reģjun / Regio / Region / Região / Kraj / Regija / Alue /
Region

5 = Menciones especiales / Zvláštní poznámky / Særlige bemærkninger / Besondere
Bemerkungen / Erimärkused / Ειδικές παρατηρήσεις / Special remarks / Mentions
spéciales / Note particolari / Īpašas atzīmes / Specialios pastabos / Különleges
megjegyzések / Rimarki specjali / Bijzondere opmerkingen / Uwagi szczególne /
Menções especiais / Osobitné poznámky / Posebne opombe / Erikoismainintoja /
Anmärkningar

PMP = poultry meat products

RMP = rabbit meat products

FMP = farmed game meat products

WMP = wild game meat products

- 6 = *
- Países y establecimientos que cumplen todos los requisitos del apartado 1 del artículo 2 de la Decisión 95/408/CE del Consejo.
 - * Země a zařízení, které splňují všechny požadavky čl. 2 odst. 1 rozhodnutí Rady 95/408/ES.

- * Lande og virksomheder, der opfylder alle betingelserne i artikel 2, stk. 1, i Rådets beslutning 95/408/EF.
- * Länder und Betriebe, die alle Anforderungen des Artikels 2 Absatz 1 der Entscheidung 95/408/EG des Rates erfüllen.
- * Nõukogu otsuse 95/408/EÜ artikkel 2 punkti 1 kõikidele nõuetele vastavad riigid ja ettevõtted.
- * Χώρες και εγκαταστάσεις που πληρούν τις προϋποθέσεις του άρθρου 2 παράγραφος 1 της απόφασης 95/408/EK του Συμβουλίου.
- * Countries and establishments complying with all requirements of Article 2 (1) of Council Decision 95/408/EC.
- * Pays et établissements remplissant l'ensemble des dispositions de l'article 2 paragraphe 1 de la décision 95/408/CE du Conseil.
- * Paese e stabilimenti che ottemperano a tutte le disposizioni dell'articolo 2, paragrafo 1 della decisione 95/408/CE del Consiglio.
- * Valstis un uzņēmumi, kuri atbilst Padomes Lēmuma 95/408/EK 2. panta 1. punkta prasībām.
- * Šalys ir įmonės, atitinkančios visus Tarybos sprendimo 95/408/EB 2 straipsnio 1 dalies reikalavimus.
- * Azok az országok és létesítmények, amelyek teljes mértékben megfelelnek a 95/408/EK tanácsi határozat 2. cikkének (1) bekezdésében foglalt követelményeknek.
- * Pajjiżi u stabilimenti li jissodisfaw il-kundizzjonijiet ta' l-Artiklu 2(1) tad-Deċizzjoni tal-Kunsill 95/408/KE.
- * Landen en inrichtingen die voldoen aan al de voorwaarden van artikel 2, lid 1, van Beschikking 95/408/EG van de Raad.

- * Państwa i zakłady spełniające wszystkie wymagania artykułu 2 ust. 1 decyzji Rady 95/408/WE.
- * Países e estabelecimentos que respeitam todas as exigências do n.o 1 do artigo 2.o da Decisão 95/408/CE do Conselho.
- * Krajiny a prevádzkarne v súlade so všetkými požiadavkami článku 2 (1) rozhodnutia Rady 95/408/ES.
- * Države in obrati, ki izpolnjujejo vse zahteve iz člena 2 (1) Odločbe 95/408/ES.
- * Neuvoston päätöksen 95/408/EY 2 artiklan 1 kohdan kaikki vaatimukset täyttävätmaat ja laitokset.
- * Länder och anläggningar som uppfyller alla krav i artikel 2.1 i rådets beslut 95/408/EG."

b) I bilagan skall rubrikerna över tabellerna ersättas med följande:

- i) "País: ARGENTINA / Země: ARGENTINA / Land: ARGENTINA /
Land: ARGENTINIEN / Riik: ARGENTIINA / Χώρα: ΑΡΓΕΝΤΙΝΗ /
Country: ARGENTINA / Pays: ARGENTINE / Paese: ARGENTINIA /
Valsts: ARGENTĪNA / Šalis: ARGENTINA / Ország: ARGENTÍNA /
Pajjiz: ARGĖNTINA / Land: ARGENTINĖ / Państwo: ARGENTYNA /
País: ARGENTINA / Krajina: ARGENTÍNA / Država: ARGENTINA /
Maa: ARGENTIINA / Land: ARGENTINA"

- ii) "País: BULGARIA / Země: BULHARSKO / Land: BULGARIEN /
Land: BULGARIEN / Riik: BULGAARIA / Χώρα: ΒΟΥΛΓΑΡΙΑ /
Country: BULGARIA / Pays: BULGARIE / Paese: BULGARIA/
Valsts: BULGĀRIJA / Šalis: BULGARIJA / Ország: BULGÁRIA /
Pajjiž: BULGARIJA / Land: BULGARIJE / Państwo: BUŁGARIA /
País: BULGÁRIA / Krajina: BULHARSKO / Država: BOLGARIJA /
Maa: BULGARIA / Land: BULGARIEN"
- iii) "País: BRASIL / Země: BRAZÍLIE / Land: BRASILIEN/ Land: BRASILIEN /
Riik: BRASIILIA / Χώρα: ΒΡΑΖΙΛΙΑ / Country: BRAZIL / Pays: BRÉSIL /
Paese: BRASILE / Valsts: BRAZĪLIJA / Šalis: BRAZILIJA / Ország: BRAZÍLIA /
Pajjiž: BRAŽIL / Land: BRASILIĒ / Państwo: BRAZYLIA / País: BRASIL /
Krajina: BRAZÍLIA / Država: BRAZILIJA / Maa: BRASILIA / Land: BRASILIEN"
- iv) "País: HONG KONG / Země: HONGKONG / Land: HONGKONG /
Land: HONGKONG / Riik: HONGKONG / Χώρα: ΧΟΝΓΚ ΚΟΝΓΚ /
Country: HONG KONG / Pays: HONG-KONG / Paese: HONG KONG /
Valsts: HONKONGA / Šalis: HONKONGAS / Ország: HONGKONG / Pajjiž: HONG
KONG / Land: HONGKONG / Państwo: HONGKONG / País: HONG KONG /
Krajina: HONGKONG / Država: HONGKONG / Maa: HONGKONG /
Land: HONGKONG"

- v) "País: ISRAEL / Země: IZRAEL / Land: ISRAEL / Land: ISRAEL / Riik: IISRAEL /
 Χώρα: ΙΣΡΑΗΛ / Country: ISRAEL / Pays: ISRAËL / Paese: ISRAELE /
 Valsts: IZRAĒLA / Šalis: IZRAELIS / Ország: IZRAEL / Pajjiz: IŽRAEL /
 Land: ISRAËL / Państwo: IZRAEL / País: ISRAEL / Krajina: IZRAEL /
 Država: IZRAEL / Maa: ISRAEL / Land: ISRAEL"
- vi) "País: TAILANDIA / Země: THAJSKO / Land: THAILAND/ Land: THAILAND /
 Riik: TAI / Χώρα: ΤΑΪΛΑΝΔΗ / Country: THAILAND / Pays: THAILANDE /
 Paese: TAILANDIA / Valsts: TAIZEME / Šalis: TAILANDAS / Ország: THAIFÖLD /
 Pajjiz: TAJLANDJA / Land: THAILAND / Państwo: TAJLANDIA /
 País: TAILANDIA / Krajina: THAJSKO / Država: TAJSKA / Maa: THAIMAA /
 Land: THAILAND"
- vii) "País: SUDÁFRICA / Země: JIŽNÍ AFRIKA / Land: SYDAFRIKA /
 Land: SŮDAFRIKA / Riik: LÕUNA-AAFRIKA / Χώρα: ΝΟΤΙΑ ΑΦΡΙΚΗ /
 Country: SOUTH AFRICA / Pays: AFRIQUE DU SUD / Paese: SUDAFRICA /
 Valsts: DIENVIDĀFRIKA / Šalis: PIETŲ AFRIKA / Ország: DÉL-AFRIKAI
 KÖZTÁRSASÁG / Pajjiz: L-AFRIKA T'ISFEL / Land: ZUID-AFRIKA /
 Państwo: REPUBLIKA POŁUDNIOWEJ AFRYKI / País: ÁFRICA DO SUL /
 Krajina: JUHOAFRICKÁ REPUBLIKA / Država: JUŽNA AFRIKA /
 Maa: ETELÄ-AFRIKKA / Land: SYDAFRIKA"

- viii) "País: SINGAPUR / Země: SINGAPUR / Land: SINGAPORE / Land: SINGAPUR /
 Riik: SINGAPUR / Χώρα: ΣΙΓΚΑΠΟΥΡΗ / Country: SINGAPORE /
 Pays: SINGAPOUR / Paese: SINGAPORE / Valsts: SINGAPŪRA /
 Šalis: SINGAPŪRAS / Ország: SZINGAPÚR / Pajjiž: SINGAPOR /
 Land: SINGAPORE / Państwo: SINGAPUR / País: SINGAPURA /
 Krajina: SINGAPUR / Država: SINGAPUR / Maa: SINGAPORE /
 Land: SINGAPORE"
- ix) "País: SUIZA / Země: ŠVÝCARSKO / Land: SCHWEIZ / Land: SCHWEIZ /
 Riik: ŠVEITS / Χώρα: ΕΛΒΕΤΙΑ / Country: SWITZERLAND / Pays: SUISSE /
 Paese: SVIZZERA / Valsts: ŠVEICE / Šalis: ŠVEICARIJA / Ország: SVÁJC /
 Pajjiž: SVIZZERA / Land: ZWITZERLAND / Państwo: SZWAJCARIA /
 País: SUIÇA / Krajina: ŠVAJČIARSKO / Država: ŠVICA / Maa: SVEITSI /
 Land: SCHWEIZ"
- x) "País: CHILE / Země: CHILE / Land: CHILE / Land: CHILE / Riik: TŠIILI /
 Χώρα: ΧΙΛΗ / Country: CHILE / Pays: CHILI / Paese: CILE / Valsts: ČĪLE /
 Šalis: ČILĖ / Ország: CHILE / Pajjiž: CILI / Land: CHILI / Państwo: CHILE /
 País: CHILE / Krajina: CHILE / Država: ČILE / Maa: CHILE / Land: CHILE"
- xi) "País: CROACIA / Země: CHORVATSKO / Land: KROATIEN / Land: KROATIEN /
 Riik: HORVAATIA / Χώρα: ΚΡΟΑΤΙΑ / Country: CROATIA / Pays: CROATIE /
 Paese: CROAZIA / Valsts: HORVĀTIJA / Šalis: KROATIJA /
 Ország: HORVÁTOR SZÁG / Pajjiž: KROAZJA / Land: KROATIĖ /
 Państwo: CHORWACJA / País: CROÁCIA / Krajina: CHORVÁTSKO /
 Država: HRVAŠKA / Maa: KROATIA / Land: KROATIEN"

- xii) "País: NUEVA ZELANDA / Země: NOVÝ ZÉLAND / Land: NEW ZEALAND / Land: NEUSEELAND / Riik: UUS-MEREMAA / Χώρα: NEA ZHΛANΔΙΑ / Country: NEW ZEALAND / Pays: NOUVELLE-ZÉLANDE / Paese: NUOVA ZELANDA / Valsts: JAUNZĒLANDE / Šalis: NAUJOJI ZELANDIJA / Ország: ÚJ-ZÉLAND / Pajjiž: NEW ZEALAND / Land: NIEUW-ZEELAND / Państwo: NOWA ZELANDIA / País: NOVA ZELÂNDIA / Krajina: NOVÝ ZÉLAND / Država: NOVA ZELANDIJA / Maa: UUSI-SEELANTI / Land: NYA ZEELAND"
- xiii) "País: RUMANÍA / Země: RUMUNSKO / Land: RUMÆNIEN / Land: RUMÄNIEN / Riik: RUMEENIA / Χώρα: POYMANIA / Country: ROMANIA / Pays: ROUMANIE / Paese: ROMANIA / Valsts: RUMĀNIJA / Šalis: RUMUNIJA / Ország: ROMÁNIA / Pajjiž: RUMANIJA / Land: ROEMENIË / Państwo: RUMUNIA / País: ROMÉNIA / Krajina: RUMUNSKO / Država: ROMUNIJA / Maa: ROMANIA / Land: RUMÄNIEN"
- xiv) "País: CANADÁ / Země: KANADA / Land: CANADA / Land: KANADA / Riik: KANADA / Χώρα: ΚΑΝΑΔΑΣ / Country: CANADA / Pays: CANADA / Paese: CANADA / Valsts: KANĀDA / Šalis: KANADA / Ország: KANADA / Pajjiž: KANADA / Land: CANADA / Państwo: KANADA / País: CANADÁ / Krajina: KANADA / Država: KANADA / Maa: KANADA / Land: KANADA"

xv) "País: AUSTRALIA / Země: AUSTRÁLIE / Land: AUSTRALIEN /
Land: AUSTRALIEN / Riik: AUSTRALIA / Χώρα: ΑΥΣΤΡΑΛΙΑ /
Country: AUSTRALIA / Pays: AUSTRALIE / Paese: AUSTRALIA /
Valsts: AUSTRĀLIJA / Šalis: AUSTRALIJA / Ország: AUSZTRÁLIA /
Pajjiž: AWSTRALJA / Land: AUSTRALIË / Państwo: AUSTRALIA /
País: AUSTRÁLIA / Krajina: AUSTRÁLIA / Država: AVSTRALIJA /
Maa: AUSTRALIA / Land: AUSTRALIEN"

xvi) "MALAYSIA".

c) I bilagan skall uppgifterna för följande länder utgå:

Tjeckien,
Ungern,
Polen,
Slovenien,
Slovakien.

63. 31997 D 0735: Kommissionens beslut 97/735/EG av den 21 oktober 1997 om vissa skyddsåtgärder med avseende på handel med vissa typer av animaliskt avfall från däggdjur (EGT L 294, 28.10.1997, s. 7), ändrat genom

– 31999 D 0534: Rådets beslut 1999/534/EG av den 19.7.1999 (EGT L 204, 4.8.1999, s. 37).

Följande mening skall läggas till i artikel 1.2 andra stycket:

"För Tjeckien, Estland, Cypern, Lettland, Litauen, Ungern, Malta, Polen, Slovenien och Slovakien skall denna rapport sändas senast dagen för anslutningen."

64. 31997 R 2629: Kommissionens förordning (EG) nr 2629/97 av den 29 december 1997 om närmare föreskrifter för tillämpningen av rådets förordning (EG) nr 820/97 avseende öronmärken, register på anläggningarna samt pass, inom ramen för systemet för identifiering och registrering av nötkreatur (EGT L 354, 30.12.1997, s. 19), ändrad genom

- 31998 R 1177: Kommissionens förordning (EG) nr 1177/98 av den 5.6.1998 (EGT L 163, 6.6.1998, s. 19),
- 31998 R 2194: Kommissionens förordning (EG) nr 2194/98 av den 12.10.1998 (EGT L 276, 13.10.1998, s. 4),
- 31999 R 0331: Kommissionens förordning (EG) nr 331/1999 av den 12.2.1999 (EGT L 40, 13.2.1999, s. 27),
- 31999 R 1663: Kommissionens förordning (EG) nr 1663/1999 av den 28.7.1999 (EGT L 197, 29.7.1999, s. 27),
- 32000 R 1606: Kommissionens förordning (EG) nr 1606/2000 av den 24.7.2000 (EGT L 185, 25.7.2000, s. 16).

Förteckningen i bilagan skall ersättas med följande:

"Österrike	AT
Belgien	BE
Tjeckien	CZ
Cypern	CY
Danmark	DK
Estland	EE
Finland	FI
Frankrike	FR
Tyskland	DE
Grekland	EL
Ungern	HU
Irland	IE
Italien	IT
Lettland	LV
Litauen	LT
Luxemburg	LU
Malta	MT
Nederländerna	NL
Polen	PL
Portugal	PT
Slovenien	SI
Slovakien	SK
Spanien	ES
Sverige	SE
Förenade kungariket	UK".

65. 31998 D 0071: Kommissionens beslut 98/71/EG av den 7 januari 1998 om upprättande av provisoriska förteckningar över anläggningar i Tjeckiska republiken från vilka medlemsstaterna tillåter import av mjölk och mjölkbaserade produkter avsedda för konsumtion, om import av mjölk och mjölkbaserade produkter som inte är avsedda som livsmedel och om ändring av kommissionens beslut 97/299/EG och 97/252/EG (EGT L 11, 17.1.1998, s. 39).

Beslut 98/71/EG skall upphöra att gälla.

66. 31998 D 0179: Kommissionens beslut 98/179/EG av den 23 februari 1998 om fastställande av tillämpningsföreskrifter avseende officiell provtagning för kontroll av vissa ämnen och resthalter av dessa i levande djur och animaliska produkter (EGT L 65, 5.3.1998, s. 31).

Följande mening skall läggas till i punkt 1.2 andra stycket i bilagan:

"För Tjeckien, Estland, Cypern, Lettland, Litauen, Ungern, Malta, Polen, Slovenien och Slovakien måste ackreditering ha erhållits senast vid anslutningen."

67. 31998 D 0371: Kommissionens beslut 98/371/EG av den 29 maj 1998 om djurhälsovillkor och veterinärintyg för import av färskt kött från vissa europeiska länder (EGT L 170, 16.6.1998, s. 16), ändrat genom

- 31998 D 0546: Kommissionens beslut 98/546/EG av den 22.7.1998 (EGT L 260, 23.9.1998, s. 15),
- 31999 D 0538: Kommissionens beslut 1999/538/EG av den 26.7.1999 (EGT L 207, 6.8.1999, s. 21),

- 32000 D 0019: Kommissionens beslut 2000/19/EG av den 9.12.1999 (EGT L 6, 11.1.2000, s. 58),
- 32001 D 0774: Kommissionens beslut 2001/774/EG av den 7.11.2001 (EGT L 291, 8.11.2001, s. 48),
- 32001 D 0849: Kommissionens beslut 2001/849/EG av den 30.11.2001 (EGT L 315, 1.12.2001, s. 71),
- 32002 D 0007: Kommissionens beslut 2002/7/EG av den 28.12.2001 (EGT L 3, 5.1.2002, s. 50).

a) I bilaga I skall uppgifterna för följande länder utgå:

Tjeckien,
Estland,
Lettland,
Litauen,
Ungern,
Polen,
Slovenien,
Slovakien.

b) I bilaga II skall uppgifterna för följande länder utgå:

Tjeckien,
Estland,
Lettland,
Litauen,

Ungern,
Polen,
Slovenien,
Slovakien.

68. 31998 D 0536: Kommissionens beslut 98/536/EG av den 3 september 1998 om fastställande av förteckningen över nationella referenslaboratorier för rests substansforskning (EGT L 251, 11.9.1998, s. 39).

I bilagan skall följande införas mellan de uppgifter som gäller Belgien och Danmark:

"Tjeckien	National Reference Laboratory for residues of Veterinary Drugs Ústav pro státní kontrolu veterinárních biopreparátů a léčiv Hudcova 56 A 621 00 Brno	Grupperna A1, A2, A3, A4, A5, A6, B2a, B2b, B2c, B2e, B2d, B2f
	National Reference Laboratory for Mycotoxins and other natural Toxins, Dyes and Antibacterial substances Státní veterinární ústav Jihlava Rantířovská 93 586 05 Jihlava	Grupperna B1, B3e, B3d
	National Reference Laboratory for Pesticides and PCB's Státní veterinární ústav Praha, Sídlištní 136/24 165 03 Praha 6 – Lysolaje	Grupperna B3a, B3b

National Reference Laboratory for Chemical elements Státní veterinární ústav Olomouc, Jakoubka ze Stříbra 1 779 00 Olomouc	Grupp B3c
National Reference Laboratory for Determination of Radioactive Substances in Food and Food Chains Státní veterinární ústav Praha, Sídlištní 136/24 165 03 Praha 6 – Lysolaje	Grupp B3f"

Mellan de uppgifter som gäller Tyskland och Grekland:

"Estland	Veterinaar- ja Toidulaboratorium Väike-Paala 3 11415 Tallinn	Grupp A Grupperna B1, B2
	Tervisekaitseinspektsiooni Tartu Keemialaboratorium Põllu 1a 50303 Tartu	Grupperna B3a, B3b
	Veterinaar- ja Toidulaboratorium Kreutzwaldi 30 51006 Tartu	Grupp B3c
	Taimse Materjali Kontrolli Keskus Teaduse 6 75501 Saku, Harjumaa	Grupp B3d

Veterinaar- ja Toidulaboratoorium Väike-Paala 3 11415 Tallinn	Grupperna B3e, B3f"
---	---------------------

Mellan de uppgifter som gäller Italien och Luxemburg:

"Cypern	Εθνικό Έργαστήριο Αναφοράς για τον έλεγχο των υπολειμμάτων Γενικό Χημείο του Κράτους Κίμωνος 44 1451 Λευκωσία	
	National Reference Laboratory for the Control of Residues General State Laboratory Kimonos 44 1451, Nicosia	Alla grupper
Lettland	Valsts veterinārmedicīnas diagnostikas centrs Lejupes iela 3 Rīga, LV-1076	Alla grupper
Litauen	Nacionalinė veterinarijos laboratorija J.Kairiūkščio g. 10 LT-2021 Vilnius	Alla grupper"

Mellan de uppgifter som gäller Luxemburg och Nederländerna:

"Ungern	Országos Élelmiszervizsgáló Intézet (OÉVI) Pf. 1740. Mester u. 81. H-1465 Budapest	Alla grupper
Malta	Ministry for Agriculture and Fisheries Food and Veterinary Regulation Division Public Health and Laboratory Diagnostics Unit Albertown – Marsa, Malta	Grupperna B1, B3c
	Istituto Zooprofilattico Sperimentale dell'Abruzzo e del Molise – G.Caporale Campo Boario 64100 Teramo, Italia	Grupp A Grupperna B1, B2a, B2c, B2d, B2e, B2f, B3a, B3b, B3d, B3e, B3f
	Central Science Laboratory – Sand Hutton York, United Kingdom	Grupperna A6, B2b
	Progetto Natura Via Marradi 41 59100- Prato, Italia	Grupperna B1, B2b, B2c, B2d, B3a, B3b."

Mellan de uppgifter som gäller Österrike och Portugal:

"Polen	Laboratorium Zakładu Higieny Żywności Pochodzenia Zwierzęcego Państwowego Instytutu Weterynaryjnego PL 24-100 Puławy Al. Partyzantów 57	Grupperna A1, A2, A3, A4 Grupp B1
	Laboratorium Zakładu Farmakologii i Toksykologii Państwowego Instytutu Weterynaryjnego PL 24-100 Puławy Al. Partyzantów 57	Grupperna A5, A6 Grupperna B1, B2, B3"

Mellan de uppgifter som gäller Portugal och Finland:

"Slovenien	Nacionalni veterinarski inštitut Gerbičeva 60 SI-1000 Ljubljana	Grupperna A1, A3, A4, A5, A6, B1, B2a, B2b, B2d, B3a, B3d
	Zavod za zdravstveno varstvo Maribor Prvomajska ulica 1 SI-2000 Maribor	Grupperna A2, B2c, B2e, B3-PCB, B3b, B3c

Slovakien	Štátny veterinárny a potravinový ústav Akademická 3 SK - 949 01 Nitra	Grupperna A1, A3, A4, A5
	Štátny veterinárny a potravinový ústav Hlinkova 1/B SK - 040 01 Košice	Grupperna A2, B2a, B2b, B2d, B3c, B3d,
	Štátny veterinárny a potravinový ústav Botanická 15 SK - 842 52 Bratislava	Grupperna A6, B2c, B2e, B3a, B3b
	Štátny veterinárny a potravinový ústav Janoškova 1611/58 SK - 026 80 Dolný Kubín	Grupperna B1, B2f, B3e
	Národné referenčné laboratórium pre rádiometriu a rádioekológiu Štátny veterinárny a potravinový ústav Akademická 3 SK - 949 01 Nitra	Grupp B3f (radioaktivitet)
	Národné referenčné centrum pre dioxíny a príbuzné látky Ústav preventívnej a klinickej medicíny Limbova 14 SK - 833 01 Bratislava	Grupp B3f (dioxiner och liknande föreningar)"

69. 31998 D 0675: Kommissionens beslut 98/675/EG av den 16 november 1998 om fastställande av särskilda villkor för import av fiskeriprodukter och produkter från vattenbruk med ursprung i Estland (EGT L 317, 26.11.1998, s. 42).

Beslut 98/675/EG skall upphöra att gälla.

70. 31999 D 0120: Kommissionens beslut 1999/120/EG av den 27 januari 1999 om upprättande av provisoriska förteckningar över anläggningar i tredje land från vilka medlemsstaterna tillåter import av djurtarmar, magar och urinblåsor (EGT L 36, 10.2.1999, s. 21), ändrat genom

- 31999D0263: Kommissionens beslut 1999/263/EG av den 19.4.1999 (EGT L 103, 20.4.1999, s. 33),
- 32000 D 0080: Kommissionens beslut 2000/80/EG av den 20.12.1999 (EGT L 30, 4.2.2000, s. 41),
- 32002 D 0483: Kommissionens beslut 2002/483/EG av den 24.6.2002 (EGT L 166, 25.6.2002, s. 25).

a) I bilagan skall rubriken och hänvisningarna ersättas med följande:

"ANEXO – PŘÍLOHA – BILAG – ANHANG – LISA – ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ – ANNEX –
ANNEXE – ALLEGATO – PIELIKUMS – PRIEDAS – MELLÉKLET – ANNESS –
BILAGE – ZAŁĄCZNIK – ANEXO – PRÍLOHA – PRILOGA – LITTE – BILAGA

LISTA DE LOS ESTABLECIMIENTOS / SEZNAM ZAŘÍZENÍ / LISTE OVER
 VIRKSOMHEDER / VERZEICHNIS DER BETRIEBE / ETTEVÖTETE LOETELU /
 ΠΙΝΑΚΑΣ ΤΩΝ ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΕΩΝ / LIST OF ESTABLISHMENTS / LISTE DES
 ÉTABLISSEMENTS / ELENCO DEGLI STABILIMENTI / UZŅĒMUMU SARAKSTS /
 ĮMONIŲ SĄRAŠAS / LÉTESÍTMÉNYLISTA / LISTA TA' L-ISTABILIMENTI / LIJST
 VAN BEDRIJVEN / LISTA ZAKŁADÓW / LISTA DOS ESTABELECIMENTOS /
 ZOZNAM PREVÁDZKARNÍ / SEZNAM OBRATOV / LUETTELO LAITOKSISTA /
 FÖRTECKNING ÖVER ANLÄGGNINGAR

Producto: Estómagos, vejigas y tripas de animales /Produkt: Žaludky, měchýře a střeva
 zvířat / Produkt: Maver, dyreblærer og dyretarme / Erzeugnis: Mägen, Blasen und Därme von
 Tieren / Toode: loomade maod, kusepõied ja sooled / Προϊόν: στομάχια, κύστες και έντερα
 ζώων / Product: Stomachs, bladders and intestines of animals / Produit: Estomacs, vessies et
 boyaux d'animaux / Prodotto: Stomachi, vesciche e budella di origine animale / Produkts:
 dzīvnieku kuņģi, urīnpūšļi un zarnas / Produktas: skrandis, šlapimo pūslė ir gyvulių žarnos /
 Termék: állati gyomor, hólyag és bél / Prodott: L-istonku, bzieżaq tal-urina u l-budullata
 ta' l-animali / Product: Magen, blazen en darmen van dieren / Produkt: Żołądki, pęcherze i
 jelita zwierząt / Produto: Estômagos, bexigas e tripas de animais /Produkt: Žalúdky, mechúre
 a črevá zvierat / Proizvod: vampi in želodci, mehurji in čreva živali / Tuote: Vatsalaukkuja,
 virtsarakkoja ja suolia / Varuslag: Magar, blåsor och tarmar

- 1 = Referencia nacional / Národní kód / National reference / Nationaler Code / Rahvuslik viide / Εθνικός αριθμός έγκρισης / National reference / Référence nationale / Riferimento nazionale / Nacionālā norāde / Nacionalinė nuoroda / Nemzeti referenciaszám / Referenza nazzjonali / Nationale code / Kod krajowy / Referência nacional / Národný odkaz / Nacionalna referenca / Kansallinen referenssi / Nationell referens
- 2 = Nombre / Název / Navn / Name / Nimi / Όνομα εγκατάστασης / Name / Nom / Nome / Nosaukums / Pavadinimas / Név / Isem / Naam / Nazwa / Nome / Názo / Ime / Nimi / Namn
- 3 = Ciudad / Město / By / Stadt / Linn / Πόλη / Town / Ville / Città / Pilsēta / Miestas / Város / Belt / Stad / Miasto / Cidade / Mesto / Kraj / Kaupunki / Stad
- 4 = Región / Oblast / Region / Region / Piirkond / Περιφέρεια / Region / Région / Regione / Régions / Regionas / Régió / Reģions / Regio / Region / Região / Kraj / Regija / Alue / Region
- 5 = Menciones especiales / Zvláštní poznámky / Særlige bemærkninger / Besondere Bemerkungen / Erimärkused / Ειδικές παρατηρήσεις / Special remarks / Mentions spéciales / Note particolari / Īpašas atzīmes / Specialios pastabos / Különleges megjegyzések / Rimarki specjali / Bijzondere opmerkingen / Uwagi szczególne / Menções especiais / Osobitné poznámky / Posebne opombe / Erikoismainintoja / Anmärkningar"

b) I bilagan skall rubrikerna över tabellerna ersättas med följande:

- i) "País: AFGANISTÁN / Země: AFGHÁNISTÁN / Land: AFGHANISTAN /
Land: AFGHANISTAN / Riik: AFGANISTAN / Χώρα: ΑΦΓΑΝΙΣΤΑΝ /
Country: AFGHANISTAN / Pays: AFGHANISTAN / Paese: AFGANISTAN /
Valsts: AFGANISTĀNA / Šalis: AFGANISTANAS / Ország: AFGANISZTÁN /
Pajjiž: AFGANISTAN / Land: AFGHANISTAN / Państwo: AFGANISTAN /
País: AFGANISTÃO / Krajina: AFGANISTAN / Država: AFGANISTAN /
Maa: AFGANISTAN / Land: AFGHANISTAN"
- ii) "País: ARGENTINA / Země: ARGENTINA / Land: ARGENTINA /
Land: ARGENTINIEN / Riik: ARGENTIINA / Χώρα: ΑΡΓΕΝΤΙΝΗ /
Country: ARGENTINA / Pays: ARGENTINE / Paese: ARGENTINIA /
Valsts: ARGENTĪNA / Šalis: ARGENTINA / Ország: ARGENTÍNA /
Pajjiž: ARGĒNTINA / Land: ARGENTINĒ / Państwo: ARGENTYNA /
País: ARGENTINA / Krajina: ARGENTÍNA / Država: ARGENTINA /
Maa: ARGENTIINA / Land: ARGENTINA"
- iii) "País: AUSTRALIA / Země: AUSTRÁLIE / Land: AUSTRALIEN /
Land: AUSTRALIEN / Riik: AUSTRALIA / Χώρα: ΑΥΣΤΡΑΛΙΑ /
Country: AUSTRALIA / Pays: AUSTRALIE / Paese: AUSTRALIA /
Valsts: AUSTRĀLIJA / Šalis: AUSTRALIJA / Ország: AUSZTRÁLIA /
Pajjiž: AWSTRALJA / Land: AUSTRALIĒ / Państwo: AUSTRALIA /
País: AUSTRÁLIA / Krajina: AUSTRÁLIA / Država: AVSTRALIJA /
Maa: AUSTRALIA / Land: AUSTRALIEN"

- iv) "País: BANGLADESH / Země: BANGLADÉŠ / Land: BANGLADESH /
Land: BANGLADESCH / Riik: BANGLADESH / Χώρα: ΜΠΑΝΓΚΛΑΝΤΕΣ /
Country: BANGLADESH / Pays: BANGLADESH / Paese: BANGLADESH /
Valsts: BANGLADEŠA / Šalis: BANGLADEŠAS / Ország: BANGLADES /
Pajjiz: BANGLADEXX / Land: BANGLADESH / Państwo: BANGLADESZ /
País: BANGLADECHE / Krajina: BANGLADÉŠ / Država: BANGLADEŠ /
Maa: BANGLADESH / Land: BANGLADESH"
- v) "País: BAHRAÍN / Země: BAHRAJN / Land: BAHRAIN / Land: BAHRAIN /
Riik: BAHREIN / Χώρα: ΜΠΑΧΠΕΪΝ / Country: / BAHRAIN / Pays: BAHREÏN /
Paese: BAHRAIN / Valsts: BAHREINA / Šalis: BAHREINAS /
Ország: BAHREIN / Pajjiz: BAHRAIN / Land: BAHREIN / Państwo: BAHRAJN /
País: BARÉM / Krajina: BAHRAJN / Država: BAHRAJN / Maa: BAHRAIN /
Land: BAHRAIN"
- vi) "País: BRASIL / Země: BRAZÍLIE / Land: BRASILIEN / Land: BRASILIEN /
Riik: BRASILIA / Χώρα: ΒΡΑΖΙΛΙΑ / Country: BRAZIL / Pays: BRÉSIL /
Paese: BRASILE / Valsts: BRAZĪLIJA / Šalis: BRAZILIJA / Ország: BRAZÍLIA /
Pajjiz: BRAŽIL / Land: BRASILIĒ / Państwo: BRAZYLIA / País: BRASIL /
Krajina: BRAZÍLIA / Država: BRAZILIJA / Maa: BRASILIA / Land: BRASILIEN"
- vii) "País: CANADÁ / Země: KANADA / Land: CANADA / Land: KANADA /
Riik: KANADA / Χώρα: ΚΑΝΑΔΑΣ / Country: CANADA / Pays: CANADA /
Paese: CANADA / Valsts: KANADA / Šalis: KANADA / Ország: KANADA /
Pajjiz: KANADA / Land: CANADA / Państwo: KANADA / País: CANADÁ /
Krajina: KANADA / Država: KANADA / Maa: KANADA / Land: KANADA"

- viii) "País: SUIZA / Země: ŠVÝCARSKO / Land: SCHWEIZ / Land: SCHWEIZ / Riik: ŠVEITS / Χώρα: ΕΛΒΕΤΙΑ / Country: SWITZERLAND / Pays: SUISSE / Paese: SVIZZERA / Valsts: SVEICE / Šalis: ŠVEICARIJA / Ország: SVÁJC / Pajjiž: SVIZZERA / Land: ZWITZERLAND / Państwo: SZWAJCARIA / País: SUIÇA / Krajina: ŠVAJČIARSKO / Država: ŠVICA / Maa: SVEITSI / Land: SCHWEIZ"
- ix) "País: CHILE / Země: CHILE / Land: CHILE / Land: CHILE / Riik: TŠIIILI / Χώρα: ΧΙΛΗ / Country: CHILE / Pays: CHILI / Paese: CILE / Valsts: ČĪLE / Šalis: ČILĖ / Ország: CHILE / Pajjiž: ČILI / Land: CHILI / Państwo: CHILE / País: CHILE / Krajina: CHILE / Država: ČILE / Maa: CHILE / Land: CHILE"
- x) "País: CHINA / Země: ČÍNA / Land: KINA / Land: CHINA / Riik: HIINA / Χώρα: ΚΙΝΑ / Country: CHINA / Pays: CHINE / Paese: CINA / Valsts: ĶĪNA / Šalis: KINIJA / Ország: KÍNA / Pajjiž: ĆINA / Land: CHINA / Państwo: CHINY / País: CHINA / Krajina: ČÍNA / Država: KITAJSKA / / Maa: KIINA / Land: KINA"
- xi) "País: COSTA RICA / Země: KOSTARIKA / Land: COSTA RICA / Land: COSTA RICA / Riik: COSTA RICA / Χώρα: ΚΟΣΤΑ ΡΙΚΑ / Country: COSTA RICA / Pays: COSTA RICA / Paese: COSTA RICA / Valsts: KOSTARIKA / Šalis: KOSTA RIKA / Ország: COSTA RICA / Pajjiž: KOSTA RIKAI / Land: COSTA RICA / Państwo: KOSTARYKA / País: COSTA RICA / Krajina: KOSTARIKA / Država: KOSTARIKA / Maa: COSTA RICA / Land: COSTA RICA"

- xii) "País: EGIPTO / Země: EGYPT / Land: EGYPTEN / Land: ÄGYPTEN /
 Riik: EGIPTUS / Χώρα: ΑΙΓΥΠΤΟΣ / Country: EGYPT / Pays: ÉGYPTE /
 Paese: EGITTO / Valsts: ĒĢIPTE / Šalis: EGIPTAS / Ország: EGYIPTOM /
 Pajjiž: EĠITTU / Land: EGYPTE / Państwo: EGIPT / País: EGIPTO /
 Krajina: EGYPT / Država: EGIPT / Maa: EGYPTI / Land: EGYPTEN"
- xiii) "País: CROACIA / Země: CHORVATSKO / Land: KROATIEN /
 Land: KROATIEN / Riik: HORVAATIA / Χώρα: ΚΡΟΑΤΙΑ /
 Country: CROATIA / Pays: CROATIE / Paese: CROAZIA / Valsts: HORVĀTIJA /
 Šalis: KROATIJA / Ország: HORVÁTORSZÁG / Pajjiž: KROAZJA /
 Land: KROATIË / Państwo: CHORWACJA / País: CROÁCIA /
 Krajina: CHORVÁTSKO / Država: HRVAŠKA / Maa: KROATIA /
 Land: KROATIEN"
- xiv) "País: HONDURAS / Země: HONDURAS / Land: HONDURAS /
 Land: HONDURAS / Riik: HONDURAS / Χώρα: ΟΝΔΟΥΡΑ /
 Country: HONDURAS / Pays: HONDURAS / Paese: HONDURAS /
 Valsts: HONDURASA / Šalis: HONDŪRAS / Ország: HONDURAS /
 Pajjiž: HONDURAS / Land: HONDURAS / Państwo: HONDURAS /
 País: HONDURAS / Krajina: HONDURAS / Država: HONDURAS /
 Maa: HONDURAS / Land: HONDURAS"
- xv) "País: INDIA / Země: INDIE / Land: INDIEN / Land: INDIEN / Riik: INDIA /
 Χώρα: ΙΝΔΙΑ / Country: INDIA / Pays: INDE / Paese: INDIA / Valsts: INDIJA /
 Šalis: INDIJA / Ország: INDIA / Pajjiž: INDJA / Land: INDIA / Państwo: INDIE /
 País: ÌNDIA / Krajina: INDIA / Država: INDIJA / Maa: INTIA / Land: INDIEN"

- xvi) "País: IRÁN / Země: ÍRÁN / Land: IRAN / Land: IRAN / Riik: IRAAN /
Χώρα: IPAN / Country: IRAN / Pays: IRAN / Paese: IRAN / Valsts: IRĀNA /
Šalis: IRANAS / Ország: IRÁN / Pajjiz: IRAN / Land: IRAN / Państwo: IRAN /
País: IRÃO / Krajina: IRÁN / Država: IRAN / Maa: IRAN / Land: IRAN"
- xvii) "País: JAPÓN / Země: JAPONSKO / Land: JAPAN / Land: JAPAN /
Riik: JAAPAN / Χώρα: ΙΑΠΩΝΙΑ / Country: JAPAN / Pays: JAPON /
Paese: GIAPPONE / Valsts: JAPĀNA / Šalis: JAPONIJA / Ország: JAPÁN /
Pajjiz: ĠAPPUN / Land: JAPAN / Państwo: JAPONIA / País: JAPÃO /
Krajina: JAPONSKO / Država: JAPONSKA / Maa: JAPANI / Land: JAPAN"
- xviii) "País: KUWAIT / Země: KUVAJT / Land: KUWAIT / Land: KUWAIT /
Riik: KUVEIT / Χώρα: ΚΟΥΒΕΪΤ / Country: KUWAIT / Pays: KOWEÏT /
Paese: KUWAIT / Valsts: KUVEITA / Šalis: KUVEITAS / Ország: KUVAIT /
Pajjiz: KUWAJT / Land: KOEWEIT / Państwo: KUWEJT / País: KUWAIT /
Krajina: KUVAJT / Država: KUVAJT / Maa: KUWAIT / Land: KUWAIT"
- xix) "País: LÍBANO / Země: LIBANON / Land: LIBANON / Land: LIBANON /
Riik: LIIBANON / Χώρα: ΛΙΒΑΝΟΣ / Country: LEBANON / Pays: LIBAN /
Paese: LIBANO / Valsts: LIBĀNA / Šalis: LIBANAS / Ország: LIBANON /
Pajjiz: LIBANU / Land: LIBANON / Państwo: LIBAN / País: LÍBANO /
Krajina: LIBANON / Država: LIBANON / Maa: LIBANON / Land: LIBANON"

- xx) "País: MARRUECOS / Země: MAROKO / Land: MAROKKO / Land: MAROKKO / Riik: MAROKO / Χώρα: ΜΑΡΟΚΟ / Country: MAROCCO / Pays: MAROC / Paese: MAROCCO / Valsts: MAROKA / Šalis: MAROKAS / Ország: MAROKKÓ / Pajjiz: MAROKK / Land: MAROKKO / Państwo: MAROKO / País: MARROCOS / Krajina: MAROKO / Država: MAROKO / Maa: MAROKKO / Land: MAROCKO"
- xxi) "País: MÉXICO / Země: MEXIKO / Land: MEXICO / Land: MEXIKO / Riik: MEHHIKO / Χώρα: ΜΕΞΙΚΟ / Country: MEXICO / Pays: MEXIQUE / Paese: MESSICO / Valsts: MEKSIKA / Šalis: MEKSIKA / Ország: MEXIKÓ / Pajjiz: MESSIKU / Land: MEXICO / Państwo: MEKSYK / País: MÉXICO / Krajina: MEXIKO / Država: MEHIKA / Maa: MEKSIKO / Land: MEXIKO"
- xxii) "País: MONGOLIA / Země: MONGOLSKO / Land: MONGOLIET / Land: MONGOLEI / Riik: MONGOOLIA / Χώρα: ΜΟΓΓΟΛΙΑ / Country: MONGOLIA / Pays: MONGOLIE / Paese: MONGOLIA / Valsts: MONGOLIJA / Šalis: MONGOLIJA / Ország: MONGÓLIA / Pajjiz: MONGOLJA / Land: MONGOLIË / Państwo: MONGOLIA / País: MONGÓLIA / Krajina: MONGOLSKO / Država: MONGOLIJA / Maa: MONGOLIA / Land: MONGOLIET"

- xxiii) "País: NICARAGUA / Země: NIKARAGUA / Land: NICARAGUA /
Land: NICARAGUA / Riik: NICARAGUA / Χώρα: NIKAPATOYA /
Country: NICARAGUA / Pays: NICARAGUA / Paese: NICARAGUA /
Valsts: NIKARAGVA / Šalis: NIKARAGVA / Ország: NICARAGUA /
Pajjiž: NIKARAGWA / Land: NICARAGUA / Państwo: NIKARAGUA /
País: NICARÁGUA / Krajina: NIKARAGUA / Država: NIKARAGVA /
Maa: NICARAGUA / Land: NICARAGUA"
- xxiv) "País: NUEVA ZELANDA / Země: NOVÝ ZÉLAND / Land: NEW ZEALAND /
Land: NEUSEELAND / Riik: UUS-MEREMAA / Χώρα: NEA ZHΛANΔΙΑ /
Country: NEW ZEALAND / Pays: NOUVELLE-ZÉLANDE / Paese: NUOVA
ZELANDA/ Valsts: JAUNZĒLANDE / Šalis: NAUJOJI ZELANDIJA /
Ország: ÚJ-ZÉLAND / Pajjiž: NEW ZEALAND / Land: NIEUW-ZEELAND /
Państwo: NOWA ZELANDIA / País: NOVA ZELÂNDIA / Krajina: NOVÝ
ZÉLAND / Država: NOVA ZELANDIJA / Maa: UUSI-SEELANTI /
Land: NYA ZEELAND"
- xxv) "País: PANAMÁ / Země: PANAMA / Land: PANAMA / Land: PANAMA /
Riik: PANAMA / Χώρα: ΠΑΝΑΜΑΣ / Country: PANAMA / Pays: PANAMA /
Paese: PANAMA / Valsts: PANAMA / Šalis: PANAMA / Ország: PANAMA /
Pajjiž: PANAMA / Land: PANAMA / Państwo: PANAMA / País: PANAMÁ /
Krajina: PANAMA / Država: PANAMA / Maa: PANAMA / Land: PANAMA"

- xxvi) "País: PARAGUAY / Země: PARAGUAY / Land: PARAGUAY /
Land: PARAGUAY / Riik: PARAGUAY / Χώρα: ΠΑΡΑΓΟΥΑΗ /
Country: PARAGUAY / Pays: PARAGUAY / Paese: PARAGUAY /
Valsts: PARAGVAJA / Šalis: PARAGVAJUS / Ország: PARAGUAY /
Pajjiž: PARAGWAJ / Land: PARAGUAY / Państwo: PARAGWAJ /
País: PARAGUAI / Krajina: PARAGUAI / Država: PARAGVAJ /
Maa: PARAGUAY / Land: PARAGUAY"
- xxvii) "País: PERÚ / Země: PERU / Land: PERU / Land: PERU / Riik: PERUU /
Χώρα: ΠΕΡΟΥ / Country: PERU / Pays: PÉROU / Paese: PERÙ / Valsts: PERU /
Šalis: PERU / Ország: PERU / Pajjiž: PERU / Land: PERU / Państwo: PERU /
País: PERU / Krajina: PERU / Država: PERU / Maa: PERU / Land: PERU"
- xxviii) "País: PAKISTÁN / Země: PÁKISTÁN / Land: PAKISTAN / Land: PAKISTAN /
Riik: PAKISTAN / Χώρα: ΠΑΚΙΣΤΑΝ / Country: PAKISTAN / Pays: PAKISTAN /
Paese: PAKISTAN / Valsts: PAKISTĀNA / Šalis: PAKISTANAS /
Ország: PAKISZTÁN / Pajjiž: PAKISTAN / Land: PAKISTAN /
Państwo: PAKISTAN / País: PAQUISTÃO / Krajina: PAKISTAN /
Država: PAKISTAN / Maa: PAKISTAN / Land: PAKISTAN"
- xxix) "País: RUMANÍA / Země: RUMUNSKO / Land: RUMÆNIEN /
Land: RUMĂNIEN / Riik: RUMEENIA / Χώρα: ΡΟΥΜΑΝΙΑ /
Country: ROMANIA / Pays: ROUMANIE / Paese: ROMANIA /
Valsts: RUMĀNIJA / Šalis: RUMUNIJA / Ország: ROMÁNIA /
Pajjiž: RUMANIJA / Land: ROEMENIË / Państwo: RUMUNIA / País: ROMÉNIA /
Krajina: RUMUNSKO / Država: ROMUNIJA / Maa: ROMANIA /
Land: RUMĂNIEN"

- xxx) "País: SIRIA / Země: SÝRIE / Land: SYRIEN / Land: SYRIEN / Riik: SÜÜRIA /
Χώρα: ΣΥΡΙΑ / Country: SYRIA / Pays: SYRIE / Paese: SIRIA / Valsts: SĪRIJA /
Šalis: SIRIJA / Ország: SZÍRIA / Pajjiz: SIRJA / Land: SYRI / Państwo: SYRIA /
País: SÍRIA / Krajina: SÝRIA / Država: SIRIJA / Maa: SYRIA / Land: SYRIEN"
- xxxi) "País: TÚNEZ / Země: TUNISKO / Land: TUNESIEN / Land: TUNESIEN /
Riik: TUNEESIA / Χώρα: ΤΥΝΗΣΙΑ / Country: TUNISIA / Pays: TUNISIE /
Paese: TUNISIA / Valsts: TUNISIJA / Šalis: TUNISAS / Ország: TUNÉZIA /
Pajjiz: TUNEŽIJA / Land: TUNESIË / Państwo: TUNEZJA / País: TUNÍSIA /
Krajina: TUNISKO / Država: TUNIZIJA / Maa: TUNISIA / Land: TUNISIEN"
- xxxii) "País: TURKMENISTÁN / Země: TURKMENISTÁN / Land: TURKMENISTAN /
Land: TURKMENISTAN / Riik: TÜRKMENISTAN / Χώρα: ΤΟΥΡΚΜΕΝΙΣΤΑΝ /
Country: TURKMENISTAN / Pays: TURKMÉNISTAN /
Paese: TURKMENISTAN / Valsts: TURKMĒNIJA / Šalis: TURKMĒNISTANAS /
Ország: TÜRKMENISZTÁN / Pajjiz: TURKMENISTAN /
Land: TURKMENISTAN / Państwo: TURKMENISTAN /
País: TURQUEMENISTÃO / Krajina: TURKMÉNSKO /
Država: TURKMENISTAN / Maa: TURKMENISTAN / Land: TURKMENISTAN"
- xxxiii) "País: TURQUÍA / Země: TURECKO / Land: TYRKIET / Land: TÜRKEI /
Riik: TÜRGI / Χώρα: ΤΟΥΡΚΙΑ / Country: TURKEY / Pays: TURQUIE /
Paese: TURCHIA / Valsts: TURCIJA / Šalis: TURKIJA /
Ország: TÖRÖKORSZÁG / Pajjiz: TURKIJA / Land: TURKIJE /
Państwo: TURCJA / País: TURQUIA / Krajina: TURECKO / Država: TURČIJA /
Maa: TURKKI / Land: TURKIET"

- xxxiv) "País: ESTADOS UNIDOS DE AMÉRICA / Země: SPOJENÉ STÁTY
AMERICKÉ / Land: AMERIKAS FORENEDE STATER / Land: VEREINIGTE
STAATEN VON AMERIKA / Riik: AMEERIKA ÜHENDRIIGID /
Χώρα: ΗΝΩΜΕΝΕΣ ΠΟΛΙΤΕΙΕΣ ΤΗΣ ΑΜΕΡΙΚΗΣ / Country: UNITED STATES
OF AMERICA / Pays: ÉTATS-UNIS D'AMÉRIQUE / Paese: STATI UNITI /
Valsts: AMERIKAS SAVIENOTĀS VALSTIS / Šalis: JUNG TINĖS AMERIKOS
VALSTIJOS / Ország: AMERIKAI EGYESÜLT ÁLLAMOK / Pajjiž: STATI
UNITI TA' L-AMERIKA / Land: VERENIGDE STATEN VAN AMERIKA /
Państwo: STANY ZJEDNOCZONE AMERYKI / País: ESTADOS UNIDOS DA
AMÉRICA / Krajina: SPOJENÉ ŠTÁTY AMERICKÉ / Država: ZDRUŽENE
DRŽAVE AMERIKE / Maa: AMERIKAN YHDYSVALLAT / Land: FÖRENTA
STATERNA"
- xxxv) "País: UCRANIA / Země: UKRAJINA / Land: UKRAINE / Land: UKRAINE /
Riik: UKRAINA / Χώρα: ΟΥΚΡΑΝΙΑ / Country: UKRAINE / Pays: UKRAINE /
Paese: UCRAINA / Valsts: UKRAINA / Šalis: UKRAINA / Ország: UKRAJNA /
Pajjiž: UKRAJNA / Land: OEKRAÏNE / Państwo: UKRAINA / País: UCRÂNIA /
Krajina: UKRAJINA / Država: UKRAJINA / Maa: UKRAINA / Land: UKRAINA"

- xxxvi) "País: URUGUAY/ Země: URUGUAY / Land: URUGUAY / Land: URUGUAY /
Riik: URUGUAY / Χώρα: ΟΥΡΟΥΓΟΥΑΗ / Country: URUGUAY /
Pays: URUGUAY / Paese: URUGUAY / Valsts: URUGVAJA /
Šalis: URUGVAJUS / Ország: URUGUAY / Pajjiž: URUGWAJ /
Land: URUGUAY / Państwo: URUGWAJ / País: URUGUAI / Krajina: URUGUAI /
Država: URUGVAJ / Maa: URUGUAY / Land: URUGUAY"
- xxxvii) "País: UZBEKISTÁN / Země: UZBEKISTÁN / Land: USBEKISTAN /
Land: USBEKISTAN / Riik: USBEKISTAN / Χώρα: ΟΥΖΜΠΕΚΙΣΤΑΝ /
Country: UZBEKISTAN / Pays: OUZBÉKISTAN / Paese: UZBEKISTAN /
Valsts: UZBEKIJA / Šalis: UZBEKISTANAS / Ország: ÜZBEGISZTÁN /
Pajjiž: UŽBEKISTAN / Land: OEZBEKISTAN / Państwo: UZBEKISTAN /
País: UZBEQUISTÃO / Krajina: UZBEKISTAN / Država: UZBEKISTAN /
Maa: UZBEKISTAN / Land: UZBEKISTAN"

xxxviii) "País: REPÚBLICA FEDERATIVA DE YUGOSLAVIA / Země: SVAZOVÁ
REPUBLIKA JUGOSLÁVIE / Land: JUGOSLAVIEN / Land: JUGOSLAWISCHE
REPUBLIK / Riik: JUGOSLAAVIA / Χώρα: ΟΜΟΣΠΟΝΔΙΑΚΗ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑ
ΤΗΣ ΓΙΟΥΓΚΟΣΛΑΒΙΑΣ / Country: FEDERAL REPUBLIC OF YUGOSLAVIA /
Pays: YOUUGOSLAVIE / Paese: REPUBBLICA FEDERALE DI IUGOSLAVIA /
Valsts: DIENVIDSLĀVIJAS FEDERATĪVĀ REPUBLIKA /
Šalis: JUGOSLAVIJA / Ország: JUGOSZLÁV SZÖVETSÉGI KÖZTÁRSASÁG /
Pajjiž: JUGOSLAVJA / Land: JOEGOSLAVIË / Państwo: JUGOSŁAWIA /
País: REPÚBLICA FEDERATIVA DA JUGOSLÁVIA / Krajina: FEDERATÍVNA
REPUBLIKA JUHOSLÁVIA / Država: ZVEZNA REPUBLIKA JUGOSLAVIJA /
Maa: JUGOSLAVIA / Land: JUGOSLAVIEN".

c) I bilagan skall uppgifterna för följande länder utgå:

Tjeckien,

Cypern,

Lettland,

Litauen,
Ungern,
Polen,
Slovakien.

71. 31999 D 0710: Kommissionens beslut 1999/710/EG av den 15 oktober 1999 om upprättande av provisoriska förteckningar över anläggningar i tredje länder från vilka medlemsstaterna tillåter import av malet kött och köttberedningar (EGT L 281, 4.11.1999, s. 82), ändrat genom

- 32000 D 0079: Kommissionens beslut 2000/79/EG av den 20.12.1999 (EGT L 30, 4.2.2000, s. 39),
- 32000 D0252: Kommissionens beslut 2000/252/EG av den 17.3.2000 (EGT L 78, 29.3.2000, s. 28),
- 32000 D0430: Kommissionens beslut 2000/430/EG av den 6.7.2000 (EGT L 170, 11.7.2000, s. 14),
- 32001 D0336: Kommissionens beslut 2001/336/EG av den 18.4.2001 (EGT L 120, 28.4.2001, s. 39).

a) I bilagan skall rubriken och hänvisningen ersättas med följande:

"ANEXO – PŘÍLOHA – BILAG – ANHANG – LISA – ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ – ANNEX –
ANNEXE – ALLEGATO – PIELIKUMS – PRIEDAS – MELLÉKLET – ANNESS –
BILAGE – ZAŁĄCZNIK – ANEXO – PRÍLOHA – PRILOGA – LITTE – BILAGA

LISTA DE LOS ESTABLECIMIENTOS / SEZNAM ZAŘÍZENÍ / LISTE OVER
VIRKSOMHEDER / VERZEICHNIS DER BETRIEBE / ETTEVÖTETE LOETELU /
ΠΙΝΑΚΑΣ ΤΩΝ ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΕΩΝ / LIST OF ESTABLISHMENTS / LISTE DES
ÉTABLISSEMENTS / ELENCO DEGLI STABILIMENTI / UZŅĒMUMU SARAKSTS /
ĮMONIŲ SĄRAŠAS / LÉTESÍTMÉNYLISTA / LISTA TA' L-ISTABILIMENTI / LIJST
VAN BEDRIJVEN / LISTA ZAKŁADÓW / LISTA DOS ESTABELECIMENTOS /
ZOZNAM PREVÁDZKARNÍ / SEZNAM OBRATOV / LUETTELO LAITOKSISTA /
FÖRTECKNING ÖVER ANLÄGGNINGAR

Producto: carne picada y preparados de carne / Výrobek: mleté maso a masné polotovary /
Produkt: hakket kød og tilberedt kød / Erzeugnis: Hackfleisch/Faschiertes und
Fleischzubereitungen / Toode: hakkliha ja tükilihast tooted / Προϊόν: κιμάδες και
παρασκευάσματα κρέατος / Product: minced meat and meat preparations / Produit: viandes
hachées et préparations de viande / Prodotto: carni macinate e preparazioni di carne /
Produkts: malta gaļa un gaļas izstrādājumi / Produktas: Smulkinta mėsa ir mėsos
pusgaminiai / Termék: darált hús és húskészítmények / Prodott: ikkappuljat u prodotti
tal-laħam ippreparati / Product: gehakt vlees en vleesbereidingen / Produkt: Mięso mielone i
wroby mięsne nie poddane obróbce termicznej / Produto: carnes picadas e preparados de
carnes / Produkt: mleté mäso a mäsové prípravky / Proizvod: mleto meso in mesni pripravki /
Tuote: jauhettu liha ja lihavalmisteet / Varuslag: malet kött och köttberedningar

- 1 = Referencia nacional / Národný kód / National reference / Nationaler Code / Rahvuslik viide / Εθνικός αριθμός έγκρισης / National reference / Référence nationale / Riferimento nazionale / Nacionālā norāde / Nacionalinė nuoroda / Nemzeti referenciaszám / Referenza nazzjonali / Nationale code / Kod krajowy / Referência nacional / Národný odkaz / Nacionalna referenca / Kansallinen referenssi / Nationell referens
- 2 = Nombre / Název / Navn / Name / Nimi / Όνομα εγκατάστασης / Name / Nom / Nome / Nosaukums / Pavadinimas / Név / Isem / Naam / Nazwa / Nome / NázoV / Ime / Nimi / Namn
- 3 = Ciudad / Město / By / Stadt / Linn / Πόλη / Town / Ville / Città / Pilsēta / Miestas / Város / Belt / Stad / Miasto / Cidade / Mesto / Kraj / Kaupunki / Stad
- 4 = Región / Oblast / Region / Region / Piirkond / Περιοχή / Region / Région / Regione / Régions / Regionas / Régió / Reġjun / Regio / Region / Região / Kraj / Regija / Alue / Region
- 5 = Actividad / Činnost / Aktivitet / Tätigkeit / Tegevusvaldkond / Είδος εγκατάστασης / Activity / Activité / Attività / Darbība / Veikla / Tevékenység / Attività / Activiteit / Rodzaj działalności / Actividade / Činnost / Dejavnost / Toimintamuoto / Verksamhet

- MM = Carne picada / Mleté maso / Hakket kød / Hackfleisch/Faschiertes / Hakkliha / Κιμάδες / Minced meat / Viandes hachées / Carni macinate / Malta gaļa / Smulkinta mėsa / Darált hús / Ikkappuljat / Vleesbereidingen / Mięso mielone / Carnes picadas / Mleté mäso / Mleto meso / Jauhetu liha / Malet kött
- MP = Preparados de carne/ Masné polotovary / Tilberedt kød / Fleischzubereitungen/ Tükilihast tooted / Παρασκευάσματα κρέατος / Meat preparations / Préparations de viande / Preparazioni di carni / Gaļas izstrādājumi / Mēsos pusgaminiai / Előkészített húсок / Preparazzjonijiet tal-laħam / Vleesbereidingen / Wyroby mięsne nie poddane obróbce termicznej / Preparados de carnes / Mäsové prípravky / Mesni pripravki / Raakalihavalmisteet / Köttberedningar
- 6 = Menciones especiales / Zvláštní poznámky / Særlige bemærkninger / Besondere Bemerkungen / Erimärkused / Ειδικές παρατηρήσεις / Special remarks / Mentions spéciales / Note particolari / Īpašas atzīmes / Specialios pastabos / Különleges megjegyzések / Rimarki specjali / Bijzondere opmerkingen / Uwagi szczególne / Menções especiais / Osobitné poznámky / Posebne opombe / Erikoismainintoja / Anmärkningar
- 7 = Países y establecimientos que cumplen todos los requisitos del apartado 1 del artículo 2 de la Decisión 95/408/CE del Consejo.

Země a zařízení, které splňují všechny požadavky čl. 2 odst. 1 rozhodnutí Rady 95/408/ES.

Lande og virksomheder, der opfylder alle betingelserne i artikel 2, stk. 1, i Rådets beslutning 95/408/EF.

Länder und Betriebe, die alle Anforderungen des Artikels 2 Absatz 1 der Entscheidung 95/408/EG des Rates erfüllen.

Nõukogu otsuse 95/408/EÜ artikli 2 lõike 1 kõikidele nõuetele vastavad riigid ja ettevõtted.

Χώρες και εγκαταστάσεις που πληρούν τις προϋποθέσεις του άρθρου 2 παράγραφος 1 της απόφασης 95/408/EK του Συμβουλίου.

Countries and establishments complying with all requirements of Article 2(1) of Council Decision 95/408/EC.

Pays et établissements remplissant l'ensemble des dispositions de l'article 2, paragraphe 1, de la décision 95/408/CE du Conseil.

Paesi e stabilimenti che ottemperano a tutte le disposizioni dell'articolo 2, paragrafo 1, della decisione 95/408/CE del Consiglio.

Valstis un uzņēmumi, kuri atbilst Padomes Lēmuma 95/408/EK 2. panta 1. punkta prasībām.

Šalys ir įmonės, atitinkančios visus Tarybos sprendimo 95/408/EB 2 straipsnio 1 dalies reikalvimus.

Azok az országok és létesítmények, amelyek teljes mértékben megfelelnek a 95/408/EK tanácsi határozat 2. cikkének (1) bekezdésében foglalt követelményeknek

Pajjiżi u stabiliment i jissodisfaw il-kundizzjonijiet ta' l-Artiklu 2(1) tad-Deċiżjoni tal-Kunsill 95/408/KE.

Landen en inrichtingen die voldoen aan al de voorwaarden van artikel 2, lid 1, van Beschikking 95/408/EG van de Raad.

Państwa i zakłady spełniające wszystkie wymagania art. 2 ust. 1 decyzji Rady 95/408/WE.

Países e estabelecimentos que respeitam todas as exigências do n.º 1 do artigo 2.º da Decisão 95/408/CE do Conselho.

Krajiny a prevádzkarne spĺňajúce všetky požiadavky článku 2 ods. 1 rozhodnutia Rady 95/408/ES.

Države in obrati, ki izpolnjujejo vse zahteve iz člena 2(1) Odločbe Sveta 95/408/ES.

Neuvoston päätöksen 95/408/EY 2 artiklan 1 kohdan kaikki vaatimukset täyttävät maat ja laitokset.

Länder och anläggningar som uppfyller alla krav i artikel 2.1 i rådets beslut 95/408/EG."

b) I bilagan skall rubrikerna över tabellerna ersättas med följande:

- i) "País: ARGENTINA / Země: ARGENTINA / Land: ARGENTINA /
Land: ARGENTINIEN / Riik: ARGENTIINA / Χώρα: ΑΡΓΕΝΤΙΝΗ /
Country: ARGENTINA / Pays: ARGENTINE / Paese: ARGENTINIA /
Valsts: ARGENTĪNA / Šalis: ARGENTINA / Ország: ARGENTÍNA /
Pajjiz: ARGĒNTINA / Land: ARGENTINĚ / Państwo: ARGENTYNA /
País: ARGENTINA / Krajina: ARGENTÍNA / Država: ARGENTINA /
Maa: ARGENTIINA / Land: ARGENTINA"
- ii) "País: BRASIL / Země: BRAZÍLIE / Land: BRASILIEN/ Land: BRASILIEN /
Riik: BRASIILIA / Χώρα: ΒΡΑΖΙΛΙΑ / Country: BRAZIL / Pays: BRÉSIL /
Paese: BRASILE / Valsts: BRAZĪLIJA / Šalis: BRAZILIJA / Ország: BRAZÍLIA /
Pajjiz: BRAŽIL / Land: BRASILIĚ / Państwo: BRAZYLIA / País: BRASIL /
Krajina: BRAZÍLIA / Država: BRAZILIJA / Maa: BRASILIA / Land: BRASILIEN"

- iii) "País: CHILE / Země: CHILE / Land: CHILE / Land: CHILE / Riik: TŠIILI /
Xώρα: ΧΙΛΗ / Country: CHILE / Pays: CHILI / Paese: CILE / Valsts: ČĪLE /
Šalis: ČILĒ / Ország: CHILE / Pajjiz: ČILI / Land: CHILI / Państwo: CHILE /
País: CHILE / Krajina: CHILE / Država: ČILE / Maa: CHILE / Land: CHILE"
- iv) "País: ISRAEL / Země: IZRAEL / Land: ISRAEL / Land: ISRAEL / Riik: IISRAEL /
Xώρα: ΙΣΡΑΗΛ / Country: ISRAEL / Pays: ISRAËL / Paese: ISRAELE /
Valsts: IZRAĒLA / Šalis: IZRAELIS / Ország: IZRAEL / Pajjiz: IŽRAEL /
Land: ISRAËL / Państwo: IZRAEL / País: ISRAEL / Krajina: IZRAEL /
Država: IZRAEL / Maa: ISRAEL / Land: ISRAEL"
- v) "País: NUEVA ZELANDA / Země: NOVÝ ZÉLAND / Land: NEW ZEALAND /
Land: NEUSEELAND / Riik: UUS-MEREMAA / Xώρα: ΝΕΑ ΖΗΛΑΝΔΙΑ /
Country: NEW ZEALAND / Pays: NOUVELLE-ZÉLANDE / Paese: NUOVA
ZELANDA / Valsts: JAUNZĒLANDE / Šalis: NAUJOJI ZELANDIJA /
Ország: ÚJ-ZÉLAND / Pajjiz: NEW ZEALAND / Land: NIEUW-ZEELAND /
Państwo: NOWA ZELANDIA / País: NOVA ZELÂNDIA / Krajina: NOVÝ
ZÉLAND / Država: NOVA ZELANDIJA / Maa: UUSI-SEELANTI /
Land: NYA ZEELAND"

vi) "País: RUMANÍA / Země: RUMUNSKO / Land: RUMÆNIEN / Land: RUMÄNIEN /
Riik: RUMEENIA / Χώρα: POYMANIA / Country: ROMANIA / Pays: ROUMANIE /
Paese: ROMANIA / Valsts: RUMĀNIJA / Šalis: RUMUNIJA / Ország: ROMÁNIA /
Pajjiž: RUMANIJA / Land: ROEMENIË / Państwo: RUMUNIA / País: ROMÉNIA/
Krajina: RUMUNSKO / Država: ROMUNIJA / Maa: ROMANIA /
Land: RUMÄNIEN"

vii) "País: TAILANDIA / Země: THAJSKO / Land: THAILAND / Land: THAILAND /
Riik: TAI / Χώρα: TAÏΛANΔH / Country: THAILAND / Pays: THAILANDE /
Paese: TAILANDIA / Valsts: TAIZEME / Šalis: TAILANDAS / Ország: THAIFÖLD /
Pajjiž: TAJLANDJA / Land: THAILAND / Państwo: TAJLANDIA /
País: TAILANDIA / Krajina: THAJSKO / Država: TAJSKA / Maa: THAIMAA /
Land: THAILAND".

c) I bilagan skall uppgifterna för följande länder utgå:

Tjeckien,
Ungern,
Polen,
Slovakien.

72. 32000 D 0050: Kommissionens beslut 2000/50/EG av den 17 december 1999 om krav för inspektion av anläggningar där djur hålls för animalieproduktion (EGT L 19, 25.1.2000, s. 51).

Följande mening skall läggas till i artikel 2:

"Tjeckien, Estland, Cypern, Lettland, Litauen, Ungern, Malta, Polen, Slovenien och Slovakien skall lägga fram rapporten första gången senast den 30 april 2006."

73. 32000 L 0075: Rådets direktiv 2000/75/EG av den 20 november 2000 om fastställande av särskilda bestämmelser om åtgärder för bekämpning och utrotning av bluetongue (EGT L 327, 22.12.2000, s. 74).

a) Rubriken på bilaga I A skall ersättas med följande:

"LISTA DE LOS LABORATORIOS NACIONALES DE LA FIEBRE CATARRAL OVINA
SEZNAM NÁRODNÍCH LABORATOŘÍ PRO KATARÁLNÍ HOREČKU OVCÍ
LISTE OVER NATIONALE LABORATORIER FOR BLUETONGUE
LISTE DER FÜR DIE BLAUZUNGENKRANKHEIT ZUSTÄNDIGEN NATIONALEN
LABORATORIEN
RAHVUSLIKE BLUETONGUE LABORATOORIUMIDE LOETELU
ΚΑΤΑΛΟΓΟΣ ΕΘΝΙΚΩΝ ΕΡΓΑΣΤΗΡΙΩΝ ΓΙΑ ΤΟΝ ΚΑΤΑΡΡΟΪΚΟ ΠΥΡΕΤΟ ΤΟΥ
ΠΡΟΒΑΤΟΥ
LIST OF THE NATIONAL BLUETONGUE LABORATORIES

LISTE DES LABORATOIRES NATIONAUX POUR LA FIÈVRE CATARRHALE DU MOUTON

ELENCO DEI LABORATORI NAZIONALI PER LA FEBBRE CATARRALE DEGLI OVINI

NACIONĀLO INFEKCIUZĀ KATARĀLĀ DRUDŽA DIAGNOSTIKAS LABORATORIJU SARAKSTS

NACIONALINIŲ MĖLYNOJO LIEŽUVIO LIGOS LABORATORIJŲ SĄRAŠAS' A KÉKNYELV BETEGSÉG DIAGNOSZTIZÁLÁSÁRA KIJELÖLT NEMZETI LABORATÓRIUMOK

LISTA TAL-LABORATORJI NAZZJONALI GHALL-BLUETONGUE

LIJST VAN DE NATIONALE LABORATORIA VOOR BLUETONGUE

LISTA LABORATORIÓW KRAJOWYCH DO DIAGNOSTYKI CHOROBY NIEBIESKIEGO JEZYKA

LISTA DOS LABORATÓRIOS NACIONAIS EM RELAÇÃO À FEBRE CATARRAL OVINA

SEZNAM NACIONALNIH LABORATORIJEV ZA BOLEZEN MODRIKASTEGA JEZIKA

ZOZNAM NÁRODNÝCH LABORATÓRIÍ PRE ZHUBNÚ KATARÁLNU HORÚČKU OVIEC (BLUETONGUE)

LUETTELO KANSALLISISTA LAMPAAN BLUETONGUE-TAUTIA VARTEN NIMETYISTÄ LABORATORIOISTA

FÖRTECKNING ÖVER NATIONELLA LABORATORIER FÖR BLUETONGUE"

b) I bilaga I A skall följande införas mellan de uppgifter som gäller Belgien och Danmark:

"Tjeckien: Institute for Animal Health
Pirbright Laboratory
Ash Road, Pirbright
Woking
Surrey GU24 0NF
United Kingdom"

Mellan de uppgifter som gäller Tyskland och Grekland:

"Estland: Veterinaar- ja Toidulaboratoorium
Kreutzwaldi 30
51006 Tartu"

Mellan de uppgifter som gäller Italien och Luxemburg:

"Cypern: Εργαστήριο Αναφοράς για τις Ασθένειες των Ζώων,
Κτηνιατρικές Υπηρεσίες, 1417 Λευκωσία
(National Reference Laboratory for Animal Health Veterinary
Services) CY-1417 Nicosia)

Lettland: Valsts veterinārmedicīnas diagnostikas centrs
Lejupes iela 3 LV-1076 Rīga

Litauen: Nacionalinė veterinarijos laboratorija J.Kairiūkščio g. 10
LT-2021 Vilnius"

Mellan de uppgifter som gäller Luxemburg och Nederländerna:

"Ungern: Országos Állategészségügyi Intézet (OÁI) Pf. 2. Tábornok u. 2.
H-1581 Budapest

Malta: Istituto Zooprofilattico dell'Abruzzo e Molise
Via Campo Boario IT - 64100 Teramo"

Mellan de uppgifter som gäller Österrike och Portugal:

"Polen: Laboratorium Zakładu Wirusologii Państwowego Instytutu
Weterynaryjnego Al. Partyzantów 57 PL-24-100 Puławy"

Mellan de uppgifter som gäller Portugal och Finland:

"Slovenien: Nacionalni veterinarski inštitut, Gerbičeva 60
SI-1000 Ljubljana

Slovakien: Institute for Animal Health Pirbright Laboratory
Ash Road, Pirbright Woking Surrey GU24 ONF
United Kingdom"

74. 32000 D 0085: Kommissionens beslut 2000/85/EG av den 21 december 1999 om särskilda importvillkor för fiskeri- och vattenbruksprodukter med ursprung i Lettland (EGT L 26, 2.2.2000, s. 21).

Beslut 2000/85/EG skall upphöra att gälla.

75. 32000 D 0087: Kommissionens beslut 2000/87/EG av den 21 december 1999 om särskilda villkor för import av fiskeriprodukter med ursprung i Litauen (EGT L 26, 2.2.2000, s. 42).

Beslut 2000/87/EG skall upphöra att gälla.

76. 32000 D 0159: Kommissionens beslut 2000/159/EG av den 8 februari 2000 om preliminärt godkännande av restsubstansplaner från tredje land i enlighet med rådets direktiv 96/23/EG (EGT L 51, 24.2.2000, s. 30), ändrat genom

- 32001 D 0487: Kommissionens beslut 2001/487/EG av den 18.6.2001 (EGT L 176, 29.6.2001, s. 68),
- 32002 D 0336: Kommissionens beslut 2002/336/EG av den 25.4.2002 (EGT L 116, 3.5.2002, s. 51).

I bilagan skall uppgifterna för följande länder utgå:

Tjeckien,
Estland,

Cypern,
Lettland,
Litauen,
Ungern,
Malta,
Polen,
Slovenien,
Slovakien.

77. 32000 D 0284: Kommissionens beslut 2000/284/EG av den 31 mars 2000 om upprättande av en förteckning över godkända stationer för insamling av sperma för import av sperma från hästdjur från tredje land och om ändring av beslut 96/539/EG och 96/540/EG (EGT L 94, 14.4.2000, s. 35), ändrat genom

- 32000 D 0444: Kommissionens beslut 2000/444/EG av den 5.7.2000 (EGT L 179, 18.7.2000, s. 15),
- 32000 D 0790: Kommissionens beslut 2000/790/EG av den 30.11.2000 (EGT L 314, 14.12.2000, s. 32),
- 32001 D 0169: Kommissionens beslut 2001/169/EG av den 16.2.2001 (EGT L 60, 1.3.2001, s. 62),
- 32001 D 0392: Kommissionens beslut 2001/392/EG av den 4.5.2001 (EGT L 138, 22.5.2001, s. 22),
- 32001 D 0612: Kommissionens beslut 2001/612/EG av den 20.7.2001 (EGT L 214, 8.8.2001, s. 51),
- 32001 D 0734: Kommissionens beslut 2001/734/EG av den 11.10.2001 (EGT L 275, 18.10.2001, s. 19),
- 32002 D 0073: Kommissionens beslut 2002/73/EG av den 30.1.2002 (EGT L 33, 2.2.2002, s. 18),

- 32002 D 0297: Kommissionens beslut 2002/297/EG av den 10.4.2002 (EGT L 101, 17.4.2002, s. 46),
- 32002 D 0339: Kommissionens beslut 2002/339/EG av den 2.5.2002 (EGT L 116, 3.5.2002, s. 63),
- 32002 D 0416: Kommissionens beslut 2002/416/EG av den 6.6.2002 (EGT L 150, 8.6.2002, s. 56),
- 32002 D 0776: Kommissionens beslut 2002/776/EG av den 3.10.2002 (EGT L 267, 4.10.2002, s. 30).

a) Rubriken och hänvisningen i bilagan skall ersättas med följande:

"ANEXO – PŘÍLOHA – BILAG – ANHANG – LISA – ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ – ANNEX – ANNEXE – ALLEGATO – PIELIKUMS – PRIEDAS – MELLÉKLET – ANNESS – BILAGE – ZAŁĄCZNIK – ANEXO – PRÍLOHA – PRILOGA – LITTE – BILAGA

1. Versión – Verze – Udgave – Fassung vom – Versioon – Έκδοση – Version – Version – Versione – Versija – Versija – Változat – Veržjoni – Versie – Wersja – Versão – Verzia – Verzija – Tilanne – Version
2. Código ISO – Kód ISO – ISO-kode – ISO-Code – ISO-kood – Κωδικός ISO – ISO-code – Code ISO – Codice ISO – ISO standarts – ISO kodas – ISO-kód – Kodići ISO – ISO-code – Kod ISO – Código ISO – Kód ISO – ISO-koda – ISO-koodi – ISO-kod

3. Tercer país – Třetí země – Tredjeland – Drittland – Kolmas riik – Τρίτη χώρα – Third country – Pays tiers – Paese terzo – Trešā valsts – Trečioji šalis – Harmadik ország – Pajjiž terz – Derde land – Kraj trzeci – País terceiro – Tretia krajina – Tretja država – Kolmas maa – Tredje land
4. Nombre del centro autorizado – Název schválené stanice – Den godkendte stations navn – Name der zugelassenen Besamungsstation – Tunnustatud seemendusjaama nimi – Όνομα του εγκεκριμένου κέντρου – Name of approved centre – Nom du centre agréé – Nome del centro riconosciuto – Atzīta centra nosaukums – Patvirtinto centro pavadinimas – Az engedélyezett állomás neve – Isem tač-ċentru approvat – Naam van het erkende centrum – Nazwa zatwierdzonej stacji produkcji nasienia – Nome do centro aprovado – Názov schválenej stanice – Ime odobrenega osemenjevalnega središča – Hyväksytyn aseman nimi – Den godkända stationens namn
5. Dirección del centro autorizado – Adresa schválené stanice – Den godkendte stations adresse – Anschrift der zugelassenen Besamungsstation – Tunnustatud seemendusjaama aadress – Διεύθυνση του εγκεκριμένου κέντρου – Address of approved centre – Adresse du centre agréé – Indirizzo del centro riconosciuto – Atzīta centra adrese – Patvirtinto centro adresas – Az engedélyezett állomás címe – Indirizz tač-ċentru approvat – Adres van het erkende centrum – Adres zatwierdzonej stacji produkcji nasienia – Endereço aprovado – Adresa schválenej stanice – Naslov odobrenega osemenjevalnega središča – Hyväksytyn aseman osoite – Den godkända stationens adress

6. Autoridad competente en materia de autorización – Příslušný schvalující orgán – Godkendelsesmyndighed – Zulassungsbehörde – Tunnustuse andnud järelevalveasutus – Εγκρίνουσα αρχή – Approving authority – Autorité d'agrément – Autorità che rilascia il riconoscimento – Iestāde, kura veic atzīšanu – Patvirtinanti institucija – Engedélyező hatóság – Awtorita` ta' l-approvazzjoni – Autoriteit die de erkenning heeft verleend – Organ zatwierdzający – Autoridade de aprovação – Schvalující orgán – Pristojni organ za odobritev – Hyväksyntäviranomainen – Godkännandemyndighet
7. Número de autorización – Číslo schválení – Godkendelsesnummer – Registriernummer – Tunnustusnumber – Αριθμός έγκρισης – Approval number – Numéro d'agrément – Numero di riconoscimento – Atzīšanas numurs – Patvirtinimo numeris – A mŭködési engedély száma – Numru ta' l-approvazzjoni – Registratienummer – Numer zatwierdzenia – Número de aprovação – Číslo schválenia – Veterinarska številka odobritve – Hyväksyntänumero – Godkännandennummer
8. Fecha de la autorización – Datum schválení – Godkendelsesdato – Zulassungsdatum – Tunnustamise kuupäev – Ημερομηνία έγκρισης – Approval date – Date d'agrément – Data di approvazione – Atzīšanas datums – Patvirtinimo data– A mŭködési engedély kiadásának dátuma – Data ta' l-approvazzjoni – Datum van erkenning – Data zatwierdzenia – Data da aprovação – Dátum schválenia – Datum odobritve – Hyväksyntäpäivä – Datum för godkännandet".

b) I bilagan skall uppgifterna för följande länder utgå:

Tjeckien,
Estland,
Cypern,
Lettland,
Litauen,
Ungern,
Malta,
Polen,
Slovenien,
Slovakien.

c) I bilagan skall fotnot a ersättas med följande:

"(a) Código provisional que no afecta a la denominación definitiva del país que será asignada cuando concluyan las negociaciones en curso en las Naciones Unidas – Prozatímní kód, kterým není dotčeno konečné označení země, které bude přiřazeno po ukončení jednání probíhajícího v OSN – Foreløbig kode, som ikke foregriber den endelige betegnelse af landet, der skal tildeles, når de igangværende forhandlinger i FN er afsluttet – Provisorischer Code, der in nichts der endgültigen Bezeichnung des Landes vorgreift, die bei Schlussfolgerung der momentan laufenden Verhandlungen in diesem Zusammenhang im Rahmen der Vereinten Nationen genehmigt wird – Ajutine kood, mis ei mõjuta lõplikku

nimetust, mis omistatakse riigile peale Ühinenud Rahvaste Organisatsiooni käimasolevate läbirääkimiste lõppu – Προσωρινός κωδικός που δεν επηρεάζει τον οριστικό τίτλο της χώρας που θα δοθεί μετά την περάτωση των διαπραγματεύσεων που πραγματοποιούνται επί του παρόντος στα Ηνωμένα Έθνη – Provisional code that does not affect the definitive denomination of the country to be attributed after the conclusion of the negotiations currently taking place in the United Nations – Code provisoire ne préjugeant pas de la dénomination définitive du pays qui sera arrêtée à l'issue des négociations en cours dans le cadre des Nations unies – Codice provvisorio senza effetti sulla denominazione definitiva del paese che sarà attribuita dopo la conclusione dei negoziati in corso presso le Nazioni Unite – Pagaidu kods, kurš nekādā veidā neietekmē galīgo valsts nomenklatūru, kura tiks apstiprināta Apvienoto Nāciju Organizācijas ietvaros pašlaik notiekošo sarunu rezultātā – Laikinas kodas, neturėsiantis įtakos pastoviai šalies terminologijai, kuri bus nustatyta pasibaigus šiuo metu vykstančioms deryboms Jungtinėse Tautose – Ideiglenes kód, amely nem befolyásolja az ország azon végleges elnevezését, amelyet az ENSZ-ben folytatott jelenlegi tárgyalások lezárását követően hagynak jóvá – Kodiċi proviżorju li ma jaffetwawx id-denominazzjoni definittiva tal-pajjiż fil-konklużjoni tan-negożjati li għaddejjin bħalissa fi hdan il-Ġnus Magħquda – Voorlopige code die geen gevolgen heeft voor de definitieve benaming die aan het land wordt gegeven op grond van de onderhandelingen die momenteel in het kader van de Verenigde Naties worden gevoerd – Tymczasowy kod, który w ostateczny sposób nie przesądza o nazewnictwie kraju, zostanie uzgodniony w następstwie aktualnie trwających negocjacji w tym na forum ONZ – Código provisório que não afecta a denominação definitiva do país a ser atribuída após a conclusão das negociações actualmente em curso nas Nações Unidas – Dočasny kód, ktorým nie je dotknuté označenie tejto krajiny, ktoré jej bude

pridelené po ukončení rokování prebiehajúcich v súčasnosti v OSN – Začasna koda, ki ne vpliva na končno poimenovanie države in bo dodeljena po zaključku pogajanj, ki trenutno potekajo v Združenih narodih – Väliaikainen koodi, joka ei vaikuta maan lopulliseen nimeen, joka annetaan tällä hetkellä Yhdistyneissä Kansakunnissa meneillään olevien neuvottelujen päätteeksi – Provisorisk kod som inte påverkar det slutgiltiga landsnamnet som skall anges när de pågående förhandlingarna i Förenta nationerna slutförts."

d) I bilagan skall fotnot b ersättas med följande:

"^(b) Sólo esperma procedente de caballos registrados – Pouze sperma odebrané od registrovaných koní – Kun sæd fra registrerede heste – Nur Samen von registrierten Pferden – Ainult registreeritud hobustelt kogutud sperma – Μόνο σπέρμα που συλλέχθηκε από καταγεγραμμένους ίππους – Only semen collected from registered horses – Sperme provenant uniquement de chevaux enregistrés – Solamente sperma raccolto da cavalli registrati – Tikai no reģistrētiem zirgiem iegūta sperma – Tiktai sperma surinkta iš registruotų arklių – Kizárolag nyilvántartott lovaktól begyűjtött sperma – Sperma migbura minn žwiemel registrati biss – Enkel sperma verzameld van geregistreerde paarden – Tylko nasienie pochodzące od zarejestrowanych koni – Apenas sémen colhido de cavalos registrados – Iba sperma registrovaných koní – Le seme, pridobljeno od registriranih konj – Ainoastaan rekisteröidyistä hevosista kerätty siemenneste – Bara sperma insamlad från registrerade hästar."

78. 32000 D 0585: Kommissionens beslut 2000/585/EG av den 7 september 2000 om djurhälso- och hygienkrav och utfärdande av veterinärintyg för import av kött av vilt, hägnat vilt och kanin från tredje länder och om upphävande av kommissionens beslut 97/217/EG, 97/218/EG, 97/219/EG och 97/220/EG (EGT L 251, 6.10.2000, s. 1), ändrat genom

- 32001 D 0640: Kommissionens beslut 2001/640/EG av den 2.8.2001 (EGT L 223, 18.8.2001, s. 28),
- 32001 D 0736: Kommissionens beslut 2001/736/EG av den 17.10.2001 (EGT L 275, 18.10.2001, s. 32),
- 32002 D 0219: Kommissionens beslut 2002/219/EG av den 7.3.2002 (EGT L 72, 14.3.2002, s. 27),
- 32002 D 0646: Kommissionens beslut 2002/646/EG av den 31.7.2002 (EGT L 211, 7.8.2002, s. 23).

a) I bilaga I skall uppgifterna för Tjeckien utgå.

b) I bilaga II skall uppgifterna för följande länder utgå.

Tjeckien,
Estland,
Cypern,
Lettland,
Litauen,
Ungern,
Polen,
Slovenien,
Slovakien.

79. 32000 D 0609: Kommissionens beslut 2000/609/EG av den 29 september 2000 om fastställande av djurhälsovillkor och utfärdande av veterinärintyg för import av kött från ratiter i hägn och om ändring av beslut 94/85/EG om utarbetande av en förteckning över de tredje länder från vilka medlemsstaterna medger import av färskt fjäderfäkött (EGT L 258, 12.10.2000, s. 49), ändrat genom

– 32000 D 0782: Kommissionens beslut 2000/782/EG av den 8.12.2000 (EGT L 309, 9.12.2000, s. 37).

I bilaga I skall uppgifterna för följande länder utgå:

Tjeckien,
Cypern,
Litauen,
Ungern,
Polen,
Slovenien,
Slovakien.

80. 32000 D 0676: Kommissionens beslut 2000/676/EG av den 20 oktober 2000 om särskilda villkor för import av fiskeriprodukter med ursprung i Polen (EGT L 280, 4.11.2000, s. 69).

Beslut 2000/676/EG skall upphöra att gälla.

81. 32000 R 1760: Europaparlamentets och rådets förordning (EG) nr 1760/2000 av den 17 juli 2000 om upprättande av ett system för identifiering och registrering av nötkreatur samt märkning av nötkött och nötköttsprodukter och om upphävande av rådets förordning (EG) nr 820/97 (EGT L 204, 11.8.2000, s. 1).

a) I artikel 4.1 första stycket skall följande mening läggas till efter första meningen:

"Alla djur i en anläggning i Tjeckien, Estland, Cypern, Lettland, Litauen, Ungern, Malta, Polen, Slovenien eller Slovakien som är födda senast vid anslutningen eller är avsedda för handel inom gemenskapen efter detta datum skall identifieras med hjälp av ett öronmärke som är godkänt av den behöriga myndigheten och som sätts fast i vardera örat."

b) I artikel 4.2 skall följande stycke läggas till efter tredje stycket:

"Djur som är födda i Tjeckien, Estland, Cypern, Lettland, Litauen, Ungern, Malta, Polen, Slovenien eller Slovakien efter anslutningen får inte flyttas från en anläggning utan att vara identifierade i enlighet med denna artikel."

- c) Följande stycke skall läggas till i artikel 6.1 efter första stycket:

"Från och med anslutningen skall den behöriga myndigheten i Tjeckien, Estland, Cypern, Lettland, Litauen, Ungern, Polen, Slovenien och Slovakien inom 14 dagar efter det att den har underrättats om ett djurs födelse utfärda ett pass för varje djur som skall identifieras i enlighet med artikel 4 eller, när det gäller djur som importerats från tredje land, inom 14 dagar efter underrättelsen om att den berörda medlemsstaten har identifierat djuret i enlighet med artikel 4.3."

- d) I artikel 20 skall följande mening läggas till:

"Tjeckien, Estland, Cypern, Lettland, Litauen, Ungern, Malta, Polen, Slovenien och Slovakien skall göra detta senast tre månader efter anslutningen."

82. 32001 D 0039: Kommissionens beslut 2001/39/EG av den 22 december 2000 om särskilda villkor för import av fiskeriprodukter med ursprung i Tjeckiska republiken (EGT L 10, 13.1.2001, s. 68).

Beslut 2001/39/EG skall upphöra att gälla.

83. 32001 L 0089: Rådets direktiv 2001/89/EG av den 23 oktober 2001 om gemenskapsåtgärder för bekämpning av klassisk svinpest (EGT L 316, 1.12.2001, s. 5).

I bilaga III.1 skall följande införas mellan de uppgifter som gäller Belgien och Danmark:

"Tjeckien

Státní veterinární ústav Jihlava, Rantířovská 93, 586 05 Jihlava"

Mellan de uppgifter som gäller Tyskland och Grekland:

"Estland

Veterinaar- ja Toidulaboratoorium, Kreutzwaldi 30, 51006 Tartu"

Mellan de uppgifter som gäller Italien och Luxemburg:

"Cypern

Institute of Virology, Hannover Veterinary School, Bunteweg 17, D-30559, Hannover

Lettland

Valsts veterinārmedicīnas diagnostikas centrs, Lejupe iela 3, LV-1076 Rīga

Litauen

Nacionalinė veterinarijos laboratorija, J.Kairiūkščio g. 10, LT-2021 Vilnius"

Mellan de uppgifter som gäller Luxemburg och Nederländerna:

"Ungern

Országos Állategészségügyi Intézet (OÁI), Pf. 2., Tábornok u. 2., HU-1581 Budapest

Malta

Veterinary Laboratory Agency, Weybridge, United Kingdom"

Mellan de uppgifter som gäller Österrike och Portugal:

"Polen

Laboratorium Zakładu Chorób Świń Państwowego Instytutu Weterynaryjnego, Al. Partyzantów 57,
PL-24-100 Puławy"

Mellan de uppgifter som gäller Portugal och Finland:

"Slovenien

Nacionalni veterinarski inštitut, Gerbičeva 60, SI-1000 Ljubljana

Slovakien

Štátny veterinárny ústav, Pod dráhami 918, SK-960 86 Zvolen"

84. 32001 D 0556: Kommissionens beslut 2001/556/EG av den 11 juli 2001 om upprättande av tillfälliga förteckningar över anläggningar i tredje land från vilka medlemsstaterna tillåter import av gelatin som skall användas i livsmedel (EGT L 200, 25.7.2001, s. 23).

a) I bilagan skall rubriken och hänvisningen ersättas med följande:

"ANEXO – PŘÍLOHA – BILAG – ANHANG – LISA – ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ – ANNEX –
ANNEXE – ALLEGATO – PIELIKUMS – PRIEDAS – MELLÉKLET – ANNESS –
BILAGE – ZAŁĄCZNIK – ANEXO – PRÍLOHA – PRILOGA – LITTE – BILAGA

LISTA DE LOS ESTABLECIMIENTOS / SEZNAM ZAŘÍZENÍ / LISTE OVER
VIRKSOMHEDER / VERZEICHNIS DER BETRIEBE / ETTEVÖTETE LOETELU /
ΠΙΝΑΚΑΣ ΤΩΝ ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΕΩΝ / LIST OF ESTABLISHMENTS / LISTE DES
ÉTABLISSEMENTS / ELENCO DEGLI STABILIMENTI / UZŅĒMUMU SARAKSTS /
ĮMONIŲ SĄRAŠAS / LÉTESÍTMÉNYLISTA / LISTA TA' L-ISTABILIMENTI / LIJST
VAN BEDRIJVEN / LISTA ZAKŁADÓW / LISTA DOS ESTABELECIMENTOS /
ZOZNAM PREVÁDZKARNÍ / SEZNAM OBRATOV / LUETTELO LAITOKSISTA /
FÖRTECKNING ÖVER ANLÄGGNINGAR

Producto: gelatina destinada al consumo humano / Výrobek: želatina určená k lidské
spotřebě / Produkt: gelatine til konsum / Erzeugnis: zum Verzehr bestimmte Gelatine /
Toode: želatiin toiduks / Προϊόν: ζελατίνη με προορισμό την κατανάλωση από τον άνθρωπο /
Product: gelatine intended for human consumption / Produit: gélatine destinée à la
consommation humaine / Prodotto: gelatine destinate al consumo umano / Produkts: lietošanai
pārtikā paredzēts želatīns / Produktas: želatina, skirta žmonių maistui / Termék: emberi
fogyasztásra szánt zselatin / Prodott: ġelatina għall-konsum uman / Product: voor menselijke
consumptie bestemde gelatine / Produkt: żelatyna spożywcza / Produtogelatina destinada ao
consumo humano / Produkt: Želatina na ľudskú konzumáciu / Proizvod: želatina, namenjena
prehrani ljudi / Tuote: ihmisravinnoksi tarkoitettu gelatiini / Varuslag: gelatin avsett som
livsmedel

- 1 = Referencia nacional / Národní kód / National reference / Nationaler Code / Rahvuslik viide / Εθνικός αριθμός έγκρισης / National reference / Référence nationale / Riferimento nazionale / Nacionālā norāde / Nacionalinė nuoroda / Nemzeti referenciaszám / Referenza nazzjonali / Nationale code / Kod krajowy / Referência nacional / Národný odkaz / Nacionalna referenca / Kansallinen referenssi / Nationell referens
- 2 = Nombre / Název / Navn / Name / Nimi / Όνομα εγκατάστασης / Name / Nom / Nome / Nosaukums / Pavadinimas / Név / Isem / Naam / Nazwa / Nome / Názov / Ime / Nimi / Namn
- 3 = Ciudad / Město / By / Stadt / Linn / Πόλη / Town / Ville / Città / Pilsēta / Miestas / Város / Belt / Stad / Miasto / Cidade / Mesto / Kraj / Kaupunki / Stad
- 4 = Región / Oblast / Region / Region / Piirkond / Περιοχή / Region / Région / Regione / Régions / Regionas / Régió / Reģjuns / Regio / Region / Região / Kraj / Regija / Alue / Region"

b) I bilagan skall rubrikerna över tabellerna ersättas med följande:

- i) "País: ARGENTINA / Země: ARGENTINA / Land: ARGENTINA /
Land: ARGENTINIEN / Riik: ARGENTIINA / Χώρα: ΑΡΓΕΝΤΙΝΗ /
Country: ARGENTINA / Pays: ARGENTINE / Paese: ARGENTINIA /
Valsts: ARGENTĪNA / Šalis: ARGENTINA / Ország: ARGENTÍNA /
Pajjiž: ARGENTINA / Land: ARGENTINĚ / Państwo: ARGENTYNA /
País: ARGENTINA / Krajina: ARGENTÍNA / Država: ARGENTINA /
Maa: ARGENTIINA / Land: ARGENTINA"
- ii) "País: BRASIL / Země: BRAZÍLIE / Land: BRASILIEN / Land: BRASILIEN /
Riik: BRASIILIA / Χώρα: ΒΡΑΖΙΛΙΑ / Country: BRAZIL / Pays: BRÉSIL /
Paese: BRASILE / Valsts: BRAZĪLIJA / Šalis: BRAZILIJA / Ország: BRAZÍLIA /
Pajjiž: BRAŽIL / Land: BRASILIĚ / Państwo: BRAZYLIA / País: BRASIL /
Krajina: BRAZÍLIA / Država: BRAZILIJA / Maa: BRASILIA / Land: BRASILIEN"
- iii) "País: BIELORRUSIA / Země: BĚLORUSKO / Land: BELARUS / Land: BELARUS /
Riik: VALGEVENE / Χώρα: ΛΕΥΚΟΡΩΣΙΑ / Country: BELARUS /
Pays: BELARUS / Paese: BIELORUSSIA / Valsts: BALTKRIEVIJA /
Šalis: BALTARUSIJA / Ország: FEHÉROROSZORSZÁG / Pajjiž: BELORUSSJA /
Land: BELARUS / Państwo: BIAŁORUŚ / País: BIELORRÚSSIA /
Krajina: BIELORUSKO / Država: BELORUSIJA / Maa: VALKO-VENÄJÄ /
Land: VITRYSSLAND"

- iv) "País: CHINA / Země: ČÍNA / Land: KINA / Land: CHINA / Riik: HIINA /
 Xώρα: KINA / Country: CHINA / Pays: CHINE / Paese: CINA / Valsts: KĪNA /
 Šalis: KINIJA / Ország: KÍNA / Pajjiž: ĆINA / Land: CHINA / Państwo: CHINY /
 País: CHINA / Krajina: ČÍNA / Država: KITAJSKA / Maa: KIINA / Land: KINA"
- (v) "País: COLOMBIA / Země: KOLUMBIE / Land: COLOMBIA / Land: KOLUMBIEN /
 Riik: KOLUMBIA / Xώρα: KOΛOMBIA / Country: COLOMBIA /
 Pays: COLOMBIE / Paese: COLOMBIA / Valsts: KOLUMBIJA /
 Šalis: KOLUMBIJA / Ország: KOLUMBIA / Pajjiž: KOLOMBJA /
 Land: COLOMBIA / Państwo: KOLUMBIA / País: COLÔMBIA /
 Krajina: KOLUMBIA / Država: KOLUMBIJA / Maa: KOLUMBIA /
 Land: COLOMBIA"
- vi) "País: COREA / Země: KOREA / Land: KOREA / Land: REPUBLIK KOREA /
 Riik: KOREA / Xώρα: KOPEA / Country: KOREA / Pays: CORÉE / Paese: COREA /
 Valsts: KOREJA / Šalis: KOREJA / Ország: KOREA / Pajjiž: KOREA T'ISFEL /
 Land: KOREA / Państwo: KOREA / País: COREIA / Krajina: KÓREA /
 Država: KOREJA / Maa: KOREA / Land: KOREA"
- vii) "País: PAKISTÁN / Země: PÁKISTÁN / Land: PAKISTAN / Land: PAKISTAN /
 Riik: PAKISTAN / Xώρα: ΠAKISTAN / Country: PAKISTAN / Pays: PAKISTAN /
 Paese: PAKISTAN / Valsts: PAKISTĀNA / Šalis: PAKISTANAS /
 Ország: PAKISZTÁN / Pajjiž: PAKISTAN / Land: PAKISTAN /
 Państwo: PAKISTAN / País: PAQUISTÃO / Krajina: PAKISTAN /
 Država: PAKISTAN / Maa: PAKISTAN / Land: PAKISTAN"

- viii) "País: SUIZA / Země: ŠVÝCARSKO / Land: SCHWEIZ / Land: SCHWEIZ /
 Riik: ŠVEITS / Χώρα: ΕΛΒΕΤΙΑ / Country: SWITZERLAND / Pays: SUISSE /
 Paese: SVIZZERA / Valsts: ŠVEICE / Šalis: ŠVEICARIJA / Ország: SVÁJC /
 Pajjiž: SVIZZERA / Land: ZWITZERLAND / Państwo: SZWAJCARIA /
 País: SUIÇA / Krajina: ŠVAJČIARSKO / Država: ŠVICA / Maa: SVEITSI /
 Land: SCHWEIZ"
- ix) "País: TAIWÁN / Země: TAIWAN / Land: TAIWAN / Land: TAIWAN /
 Riik: TAIWAN / Χώρα: ΤΑΪΒΑΝ / Country: TAIWAN / Pays: TAIWAN /
 Paese: TAIWAN / Valsts: TAIVĀNA / Šalis: TAIVANIS / Ország: TAJVAN /
 Land: TAIWAN / Pajjiž: TAJWAN / Land: TAIWAN / Państwo: TAJWAN /
 País: TAIWAN / Krajina: TAIWAN / Država: TAJVAN / Maa: TAIWAN /
 Land: TAIWAN"
- x) "País: ESTADOS UNIDOS DE AMÉRICA / Země: SPOJENÉ STÁTY AMERICKÉ /
 Land: AMERIKAS FORENEDE STATER / Land: VEREINIGTE STAATEN VON
 AMERIKA / Riik: AMEERIKA ÜHENDRIIGID / Χώρα: ΗΝΩΜΕΝΕΣ ΠΟΛΙΤΕΙΕΣ
 ΤΗΣ ΑΜΕΡΙΚΗΣ / Country: UNITED STATES OF AMERICA / Pays: ÉTATS-UNIS
 D'AMÉRIQUE / Paese: STATI UNITI / Valsts: AMERIKAS SAVIENOTĀS
 VALSTIS / Šalis: JUNG TINĖS AMERIKOS VALSTIJOS / Ország: AMERIKAI
 EGYESÜLT ÁLLAMOK / Pajjiž: STATI UNITI TA' L-AMERIKA /
 Land: VERENIGDE STATEN VAN AMERIKA / Państwo: STANY ZJEDNOCZONE
 AMERYKI / País: ESTADOS UNIDOS DA AMÉRICA / Krajina: SPOJENÉ ŠTÁTY
 AMERICKÉ / Država: ZDRUŽENE DRŽAVE AMERIKE / Maa: AMERIKAN
 YHDYSVALLAT / Land: FÖRENTA STATERNA".

c) I bilagan skall uppgifterna för Slovakien utgå.

85. 32001 D 0827: Kommissionens beslut 2001/827/EG av den 23 november 2001 om förteckningen över de anläggningar i Litauen som är godkända för import av färskt kött till gemenskapen (EGT L 308, 27.11.2001, s. 39).

Beslut 2001/827/EG skall upphöra att gälla.

86. 32001 R 0999: Europaparlamentets och rådets förordning (EG) nr 999/2001 av den 22 maj 2001 om fastställande av bestämmelser för förebyggande, kontroll och utrotning av vissa typer av transmissibel spongiform encefalopati (EGT L 147, 31.5.2001, s. 1), ändrad genom

- 32001 R 1248: Kommissionens förordning (EG) nr 1248/2001 av den 22.6.2001 (EGT L 173, 27.6.2001, s. 12),
- 32001 R 1326: Kommissionens förordning (EG) nr 1326/2001 av den 29.6.2001 (EGT L 177, 30.6.2001, s. 60),
- 32002 R 0270: Kommissionens förordning (EG) nr 270/2002 av den 14.2.2002 (EGT L 45, 15.2.2002, s. 4),
- 32002 R 1494: Kommissionens förordning (EG) nr 1494/2002 av den 21.8.2002 (EGT L 225, 22.8.2002, s. 3).

- a) I kapitel A del II.2 i bilaga III skall tabellen ersättas med följande:

"

Medlemsstat	Minsta årliga urvalsstorlek Slaktade djur (*)
Belgien	3 750
Tjeckien	2 750
Danmark	3 000
Tyskland	60 000
Estland	950
Grekland	60 000
Spanien	60 000
Frankrike	60 000
Irland	60 000
Italien	60 000
Cypern	13 550
Lettland	1 650
Litauen	1 100
Luxemburg	250
Ungern	33 750

Malta	650
Nederländerna	39 000
Österrike	8 200
Polen	10 550
Portugal	22 500
Slovenien	1 900
Slovakien	13 400
Finland	1 900
Sverige	5 250
Förenade kungariket	60 000

(*) Urvalsstorleken har beräknats på så sätt att det skall vara möjligt att med 95 % säkerhet upptäcka en prevalens på 0,005 % hos slaktade djur i medlemsstater som slaktar ett stort antal vuxna får. I medlemsstater som slaktar ett mindre antal får beräknas urvalsstorleken som 25 % av det beräknade eller registrerade antalet slakttackor som slaktats år 2000.

"

b) I kapitel A del II.3 i bilaga III skall tabellen ersättas med följande:

"

Medlemsstat	Minsta årliga urvalsstorlek Döda djur (*)
Belgien	450
Tjeckien	350
Danmark	400
Tyskland	6 000
Estland	130
Grekland	6 000
Spanien	6 000
Frankrike	6 000
Irland	6 000
Italien	6 000
Cypern	1 800
Lettland	220
Litauen	150
Luxemburg	30

Ungern	4 500
Malta	90
Nederländerna	5 000
Österrike	1 100
Polen	1 650
Portugal	6 000
Slovenien	250
Slovakien	1 800
Finland	250
Sverige	800
Förenade kungariket	6 000

(*) Urvalsstorleken har beräknats på så sätt att det skall vara möjligt att med 95 % säkerhet upptäcka en prevalens på 0,05 % hos döda djur i medlemsstater som har en stor fårpopulation. I medlemsstater som har en mindre fårpopulation beräknas urvalsstorleken som 50 % av det beräknade antalet döda djur (uppskattad mortalitet 1 %).

”

- c) I kapitel A.3 i bilaga X skall följande införas mellan de uppgifter som gäller Belgien och Danmark:

"Cypern: Εργαστήριο Αναφοράς για τις Ασθένειες των Ζώων,
Κτηνιατρικές Υπηρεσίες 1417 Λευκωσία
(National Reference Laboratory for Animal Health Veterinary
Services CY-1417 Nicosia)

Tjeckien: Státní veterinární ústav Jihlava, Rantířovská 93, 586 05 Jihlava"

Mellan de uppgifter som gäller Danmark och Finland:

"Estland: Veterinaar- ja Toidulaboratoorium
Kreutzwaldi 30
51006 Tartu"

Mellan de uppgifter som gäller Grekland och Irland:

"Ungern: Országos Állategészségügyi Intézet (OÁI)
Pf. 2.
Tábornok u. 2.
H-1581 Budapest"

Mellan de uppgifter som gäller Italien och Luxemburg:

"Lettland: Valsts veterinārmedicīnas diagnostikas centrs
Lejupes iela 3
LV-1076 Rīga

Litauen: Nacionalinė veterinarijos laboratorija
J.Kairiūkščio g. 10
LT-2021 Vilnius"

Mellan de uppgifter som gäller Luxemburg och Nederländerna:

"Malta: National Veterinary Laboratory
Marsa
Malta"

Mellan de uppgifter som gäller Nederländerna och Portugal:

"Polen: Laboratorium Zakładu Wirusologii Państwowego Instytutu
Weterynaryjnego
Al. Partyzantów 57
PL-24-100 Puławy"

Mellan de texter som gäller Portugal och Spanien:

"Slovakien: Neuroimunologický ústav SAV
 Dúbravská cesta 9
 SK-942 45 Bratislava

Slovenien: Nacionalni veterinarski inštitut
 Gerbičeva 60
 SI-1000 Ljubljana"

87. 32002 L 0004: Kommissionens direktiv 2002/4/EG av den 30 januari 2002 om registrering av anläggningar som håller värphöns och som omfattas av rådets direktiv 1999/74/EG (EGT L 30, 31.1.2002, s. 44).

Förteckningen i punkt 2.2 i bilagan skall ersättas med följande:

"AT	Österrike
BE	Belgien
CY	Cypern
CZ	Tjeckien
DE	Tyskland
DK	Danmark
EE	Estland
EL	Grekland
ES	Spanien
FI	Finland
FR	Frankrike
HU	Ungern
IE	Irland
IT	Italien
LT	Litauen
LU	Luxemburg
LV	Lettland
MT	Malta
NL	Nederländerna
PL	Polen
PT	Portugal
SE	Sverige

SI	Slovenien
SK	Slovakien
UK	Förenade kungariket."

88. 32002 D 0024: Kommissionens beslut 2002/24/EG av den 11 januari 2002 om särskilda villkor för import av fiskeriprodukter med ursprung i Republiken Slovenien (EGT L 11, 15.1.2002, s. 20).

Beslut 2002/24/EG skall upphöra att gälla.

89. 32002 L 0060: Rådets direktiv 2002/60/EG av den 27 juni 2002 om särskilda bestämmelser för bekämpning av afrikansk svinpest och om ändring av direktiv 92/119/EEG beträffande Teschensjuka och afrikansk svinpest (EGT L 192, 20.7.2002, s. 27).

I bilaga IV skall följande införas mellan de uppgifter som gäller Belgien och Danmark:

"Tjeckien

Institute of Animal Health, Ash Road, Pirbright, Woking, Surrey GU24 0NF"

Mellan de uppgifter som gäller Tyskland och Grekland:

"Estland

Veterinaar- ja Toidulaboratoorium

Kreutzwaldi 30

51006 Tartu"

Mellan de uppgifter som gäller Italien och Luxemburg:

"Cypern

Τμήμα Κτηνιατρικών Ιδρυμάτων

Διεύθυνση Κτηνιατρικής και Δημόσιας Υγείας

Γενική Διεύθυνση Κτηνιατρικής

Υπουργείο Γεωργίας

Αχαρνών 2, 10176

Αθήνα

Lettland

Valsts veterinārmedicīnas diagnostikas centrs

Lejupes iela 3

LV-1076 Rīga

Litauen

Nacionalinė veterinarijos laboratorija

J.Kairiūkščio g. 10

LT-2021 Vilnius"

Mellan de uppgifter som gäller Luxemburg och Nederländerna:

"Ungern

Országos Állategészségügyi Intézet (OÁI) Pf. 2.

Tábornok u. 2.

H-1581 Budapest

Malta

Institute for Animal Health

Pirbright Laboratory

Ash Road - Pirbright

Woking - Surrey GU24 0NF

United Kingdom"

Mellan de uppgifter som gäller Österrike och Portugal:

"Polen

Laboratorium Zakładu Pryszczycy Państwowego Instytutu Weterynaryjnego

ul. Wodna 7

PL-98-220 Zduńska Wola"

Mellan de uppgifter som gäller Portugal och Finland:

"Slovenien

Nacionalni veterinarski inštitut

Gerbičeva 60

SI-1000 Ljubljana

Slovakien

Štátny veterinárny ústav

Pod dráhami 918

SK-960 86 Zvolen"

90. 32002 D 0199: Kommissionens beslut 2002/199/EG av den 30 januari 2002 om djurhälsovillkor och utfärdande av veterinärintyg för import av levande nötkreatur och svin från vissa tredje länder (EGT L 71, 13.3.2002, s. 1), ändrat genom

– 32002 D 0578: Kommissionens beslut 2002/578/EG av den 10.7.2002 (EGT L 183, 12.7.2002, s. 62).

a) I bilaga I skall uppgifterna för följande länder utgå:

Tjeckien,

Estland,

Cypern,

Ungern,
Litauen,
Lettland,
Malta,
Polen,
Slovenien,
Slovakien.

b) I bilaga II skall uppgifterna för följande länder utgå:

Tjeckien,
Estland,
Cypern,
Ungern,
Litauen,
Lettland,
Malta,
Polen,
Slovenien,
Slovakien.

91. 32002 D 0613: Kommissionens beslut 2002/613/EG av den 19 juli 2002 om villkor för import av sperma från tama svin (EGT L 196, 25.7.2002, s. 45).

a) I bilaga II skall följande utgå:

"Ungern
Cypern"

b) Rubriken i bilaga IV skall ersättas med följande:

"(Schweiz)"

c) I bilaga V skall uppgifterna för följande länder utgå:

Cypern,
Ungern.

II. FYTOSANITÄR LAGSTIFTNING

1. 31995 D 0514: Rådets beslut 95/514/EG av den 29 november 1995 om likvärdighet av fältbesiktningar av utsädesodlingar i tredje land och om likvärdighet av utsäde producerat i tredje land (EGT L 296, 9.12.1995, s. 34), ändrat genom

- 31996 D 0217: Kommissionens beslut 96/217/EG av den 8.3.1996 (EGT L 72, 21.3.1996, s. 37),
- 31997 D 0033: Rådets beslut 97/33/EG av den 17.12.1996 (EGT L 13, 16.1.1997, s. 31),
- 31998 D 0162: Rådets beslut 98/162/EG av den 16.2.1998 (EGT L 53, 24.2.1998, s. 21),
- 31998 D 0172: Kommissionens beslut 98/172/EG av den 17.2.1998 (EGT L 63, 4.3.1998, s. 29),
- 32000 D 0326: Rådets beslut 2000/326/EG av den 2.5.2000 (EGT L 114, 13.5.2000, s. 30),
- 32002 D 0276: Kommissionens beslut 2002/276/EG av den 12.4.2002 (EGT L 96, 13.4.2002, s. 28).

I del I i bilagan skall uppgifterna för följande länder utgå:

Tjeckien,
 Ungern,
 Polen,
 Slovenien,
 Slovakien.

2. 31997 D 0005: Kommissionens beslut 97/5/EG av den 12 december 1996 om erkännande av Ungern som fritt från *Clavibacter michiganensis* (Smith) Davis et al ssp. *sepedonicus* (Spieckerman et Kotthoff) Davis et al (EGT L 2, 4.1.1997, s. 21).

Beslut 97/5/EG skall upphöra att gälla.

3. 31997 D 0788: Rådets beslut 97/788/EG av den 17 november 1997 om likvärdighet av kontroller i tredje land av förfaranden för upprätthållande av sorter (EGT L 322, 25.11.1997, s. 39), ändrat genom

– 32002 D 0580: Rådets beslut 2002/580/EG av den 18.6.2002 (EGT L 184, 13.7.2002, s. 26).

a) I bilagan skall uppgifterna för följande länder utgå:

Tjeckien,

Ungern,

Polen,

Slovenien,

Slovakien.

b) I fotnot 1 i bilagan skall följande utgå:

"CZ = Tjeckien", "HU = Ungern", "PL = Polen", "SI = Slovenien" och "SK = Slovakien".

4. 31998 D 0083: Kommissionens beslut 98/83/EG av den 8 januari 1998 om erkännande av vissa tredje länder och vissa regioner i tredje länder som fria från *Xanthomonas campestris* (alla stammar som är patogena på Citrus), *Cercospora angolensis* Carv. & Mendes eller *Guignardia citricarpa* Kiely (alla stammar som är patogena på Citrus) (EGT L 15, 21.1.1998, s. 41), ändrat genom

- 31999 D 0104: Kommissionens beslut 1999/104/EG av den 26.1.1999 (EGT L 33, 6.2.1999, s. 27),
- 32001 D 0440: Kommissionens beslut 2001/440/EG av den 29.5.2001 (EGT L 155, 12.6.2001, s. 13).

I artikel 1 första strecksatsen skall följande länder strykas:

"Cypern" och "Malta".

5. 32000 L 0029: Rådets direktiv 2000/29/EG av den 8 maj 2000 om skyddsåtgärder mot att skadegörare på växter eller växtprodukter förs in till gemenskapen och mot att de sprids inom gemenskapen (EGT L 169, 10.7.2000, s. 1), ändrat genom

- 32001 L 0033: Kommissionens direktiv 2001/33/EG av den 8.5.2001 (EGT L 127, 9.5.2001, s. 42),
- 32002 L 0028: Kommissionens direktiv 2002/28/EG av den 19.3.2002 (EGT L 77, 20.3.2002, s. 23),
- 32002 L 0036: Kommissionens direktiv 2002/36/EG av den 29.4.2002 (EGT L 116, 3.5.2002, s. 16),
- 32002 L 0089: Rådets direktiv 2002/89/EC av den 28.11.2002 (OJ L 355, 30.12.2002, s. 45).

a) I del B i bilaga I skall följande läggas till efter punkt 1 i tabell a:

1.	
"1.1 <i>Daktulosphaira vitifoliae</i> (Fitch)	CY"

b) I del B i bilaga I skall punkterna 2 och 3 i tabell a ersättas med följande:

"2. <i>Globodera pallida</i> (Stone) Behrens	FI, LV, SI, SK
3. <i>Leptinotarsa decemlineata</i> Say	E (Ibiza och Menorca), IRL, CY, M, P (Azorerna och Madeira), UK, S (Malmöhus, Kristianstads, Blekinge, Kalmar, Gotlands län, Halland), FI (Åland, Åbo, Nyland, Kymmene, Tavastland, Birkaland och Satakunda)"

c) I del B i bilaga I skall punkt 1 i tabell b ersättas med följande:

"1. Beet necrotic yellow vein virus	DK, F (Bretagne), FI, IRL, LT, P (Azorerna), S, UK (Nordirland)"
-------------------------------------	--

d) I del A avsnitt I a i bilaga II skall följande punkt strykas:

"14. <i>Eutetranychus orientalis</i> Klein	Växter av <i>Citrus</i> L., <i>Fortunella</i> Swingle, <i>Poncirus</i> Raf. och hybrider av dessa, utom frukter och fröer"
--	--

e) I del A avsnitt II a i bilaga II skall följande införas efter punkt 6:

"6.1 <i>Eutetranychus orientalis</i> Klein	Växter av <i>Citrus</i> L., <i>Fortunella</i> Swingle, <i>Poncirus</i> Raf. och hybrider av dessa, utom frukter och fröer"
--	--

f) I del B i bilaga II skall punkt 6 d i tabell a ersättas med följande:

"6 d) <i>Ips sexdentatus</i> Börner	Plantor av <i>Abies</i> Mill., <i>Larix</i> Mill., <i>Picea</i> A. Dietr., <i>Pinus</i> L., med en höjd av mer än 3 m, dock inte frukt och fröer, trä av barrträd (<i>Coniferales</i>), med bark, enbart av barrträd	CY, IRL, UK (Nordirland, Isle of Man)"
-------------------------------------	--	--

g) I del B i bilaga II skall punkt 2 i tabell b ersättas med följande:

"2. <i>Erwinia amylovora</i> (Burr.) Winsl. <i>et al.</i>	Växtdelar, utom frukter, fröer och växter för plantering, men inklusive levande pollen för pollinering av <i>Chaenomeles</i> Lindl., <i>Cotoneaster</i> Ehrh., <i>Crataegus</i> L., <i>Cydonia</i> Mill., <i>Eriobotrya</i> Lindl., <i>Malus</i> Mill., <i>Mespilus</i> L., <i>Pyracantha</i> Roem., <i>Pyrus</i> L., <i>Sorbus</i> L. utom <i>Sorbus intermedia</i> (Ehrh.) Pers och <i>Stranvaesia</i> Lindl.	E, F (Korsika), IRL, I (Abruzzerna; Apulien; Basilicata; Kalabrien; Kampanien; Emilia-Romagna: provinserna Forlì-Cesena, Parma, Piacenza och Rimini; Friuli-Venezia Giulia; Lazio; Ligurien; Lombardiet; Marche; Molise; Piemonte; Sardinien; Sicilien; Toscana; Trentino-Alto Adige: de autonoma provinserna Bolzano och Trento; Umbrien; Aostadalen; Venetien: utom i provinsen Rovigo kommunerna Rovigo, Polesella, Villamarzana, Fratta Polesine, San Bellino, Badia Polesine, Trecenta, Ceneselli, Pontecchio Polesine, Arquà Polesine, Costa di Rovigo, Occhiobello, Lendinara, Canda, Ficarolo, Guarda Veneta, Frassinelle Polesine, Villanova del Ghebbo, Fiesso Umbertino, Castelviguelmo, Bagnolo di Po,
--	---	--

	Giacciano con Baruchella, Bosaro, Canaro, Lusia, Pincara, Stienta, Gaiba, Salara, och i provinsen Padua kommunerna Castelbaldo, Barbona, Piacenza d'Adige, Vescovana, S. Urbano, Boara Pisani, Masi, och i provinsen Verona kommunerna Palù, Roverchiara, Legnago (den del av kommunen som ligger nordost om vägen Transpolesana), Castagnaro, Ronco all'Adige, Villa Bartolomea, Oppeano, Terrazzo, Isola Rizza, Angiari), LV, LT, A, (Burgenland, Kärnten, Niederösterreich, Tyrolen (administrativa distriktet Lienz), Steiermark, Wien), P, SI, SK, FI, UK (Nordirland, Isle of Man och Kanalöarna)"
--	---

h) I del B i bilaga II skall tabell d ersättas med följande:

"d) Virus och virusliknande organismer

Art	Föremål för angrepp	Skyddad(e) zon(er)
1. Citrus tristeza virus (europeiska isolat)	Frukter av <i>Citrus</i> L., <i>Fortunella</i> Swingle, <i>Poncirus</i> Raf. och hybrider av dessa med stjälgar och blad	EL, F (Korsika), I, M, P

"

i) I del A punkt 12 i bilaga III skall följande strykas i den högra kolumnen:

"Cypern" och "Malta"

j) I del A punkt 14 i bilaga III skall följande strykas i den högra kolumnen:

"Estland, Lettland, Litauen", "Cypern" och "Malta"

k) I bilaga III skall del B ersättas med följande:

"DEL B

VÄXTER, VÄXTPRODUKTER OCH ANDRA FÖREMÅL

VILKAS INFÖRSEL SKALL

FÖRBJUDAS I VISSA SKYDDADE ZONER

Beskrivning	Skyddad(e) zon(er)
1. Utan att det påverkar tillämpningen av de förbud som tillämpas för växter som anges i bilaga III A 9 och III A 18, i tillämpliga fall, växter och levande pollen för pollinering av <i>Chaenomeles</i> Lindl., <i>Cotoneaster</i> Ehrh., <i>Crataegus</i> L., <i>Cydonia</i> Mill., <i>Eriobotrya</i> Lindl., <i>Malus</i> Mill., <i>Mespilus</i> L., <i>Pyracantha</i> Roem., <i>Pyrus</i> L., <i>Sorbus</i> L. utom <i>Sorbus intermedia</i> (Ehrh.) Pers. och <i>Stranvaesia</i> Lindl., utom frukter och fröer, med ursprung i andra tredje länder än de som är erkänt fria från <i>Erwinia amylovora</i> (Burr.) Winsl. et al. i enlighet med det förfarande som fastställs i artikel 18	E, F (Korsika), IRL, I (Abruzzerna; Apulien; Basilicata; Kalabrien; Kampanien; Emilia-Romagna: provinserna Forlì-Cesena, Parma, Piacenza och Rimini; Friuli-Venezia Giulia; Lazio; Ligurien; Lombardiet; Marche; Molise; Piemonte; Sardinien; Sicilien; Toskana; Trentino-Alto Adige: de autonoma provinserna Bolzano och Trento; Umbrien; Aostadalen; Venetien: utom i provinsen Rovigo kommunerna Rovigo, Polesella, Villamarzana, Fratta Polesine, San Bellino, Badia Polesine, Trecenta, Ceneselli, Pontecchio Polesine, Arquà Polesine, Costa di Rovigo, Occhiobello, Lendinara, Canda, Ficarolo, Guarda Veneta, Frassinelle Polesine, Villanova del Ghebbo, Fiesso Umbertino, Castelguglielmo, Bagnolo di Po, Giacciano con Baruchella, Bosaro, Canaro, Lusua, Pincara, Stienta, Gaiba, Salara, och i provinsen Padua kommunerna Castelbaldo, Barbona, Piacenza d'Adige, Vescovana, S. Urbano, Boara Pisani, Masi, och i provinsen Verona kommunerna Palù,

Roverchiara, Legnago (den del av kommunen som ligger nordost om vägen Transpolesana), Castagnaro, Ronco all'Adige, Villa Bartolomea, Oppeano, Terrazzo, Isola Rizza, Angiari), A (Burgenland, Kärnten, Niederösterreich, Tyrolen (administrativa distriktet Lienz), Steiermark, Wien), LV, LT, P, SI, SK FI, UK (Nordirland, Isle of Man och Kanalöarna)

"

- l) I del A avsnitt I punkt 34 andra strecksatsen i bilaga IV skall följande strykas i vänstra kolumnen:

"Estland, Lettland, Litauen"

- m) I del A avsnitt I punkt 34 tredje strecksatsen i bilaga IV skall följande strykas i vänstra kolumnen:

"Cypern" och "Malta"

- n) I del B punkt 6 i bilaga IV skall följande införas i högra kolumnen efter "IRL":

"CY"

- o) I del B punkt 12 i bilaga IV skall följande införas i högra kolumnen efter "IRL":

"CY"

p) I del B punkt 14.5 i bilaga IV skall följande införas i högra kolumnen efter "IRL":

"CY"

q) I del B i bilaga IV skall punkt 21 ersättas med följande:

"21. Växter och levande pollen för pollinering av <i>Chaenomeles</i> Lindl., <i>Cotoneaster</i> Ehrh., <i>Crataegus</i> L., <i>Cydonia</i> Mill., <i>Eriobotrya</i> Lindl., <i>Malus</i> Mill., <i>Mespilus</i> L., <i>Pyracantha</i> Roem., <i>Pyrus</i> L., <i>Sorbus</i> L. utom <i>Sorbus intermedia</i> (Ehrh.) Pers. och <i>Stranvaesia</i> Lindl., utom frukter och fröer	Utan att det påverkar tillämpningen av de förbud som tillämpas på växter som anges i bilaga III A 9 och 18 samt i bilaga III B 1, i tillämpliga fall, ett officiellt uttalande att a) växterna har sitt ursprung i skyddsområdena CZ (Sydmähren), E, F (Korsika), IRL, I (Abruzzerna; Apulien; Basilicata; Kalabrien; Kampanien; Emilia-Romagna: provinserna Forlì-Cesena, Parma, Piacenza och Rimini; Friuli-Venezia Giulia; Lazio; Ligurien; Lombardiet; Marche; Molise; Piemonte; Sardinien; Sicilien; Toscana; Trentino-Alto Adige: de autonoma provinserna Bolzano och Trento; Umbrien; Aostadalen; Veneto: utom i provinsen Rovigo kommunerna Rovigo, Polesella, Villamarzana, Fratta Polesine, San Bellino, Badia Polesine, Trecenta, Ceneselli, Pontecchio Polesine, Arquà Polesine, Costa di Rovigo, Occhiobello, Lendinara, Canda, Ficarolo, Guarda Veneta, Frassinelle Polesine, Villanova del Ghebbo, Fiesse Umbertino, Castelfranco, Bagnolo di Po, Giacciano con Baruchella, Bosaro, Canaro, Lusina, Pincara, Stienta, Gaiba, Salara, och i provinsen Padua kommunerna Castelbaldo, Barbona, Piacenza d'Adige, Vescovana, S. Urbano, Boara Pisani, Masi, och	E, F (Korsika), IRL, I (Abruzzerna; Apulien; Basilicata; Kalabrien; Kampanien; Emilia-Romagna: provinserna Forlì-Cesena, Parma, Piacenza och Rimini; Friuli-Venezia Giulia; Lazio; Ligurien; Lombardiet; Marche; Molise; Piemonte; Sardinien; Sicilien; Toscana; Trentino-Alto Adige: de autonoma provinserna Bolzano och Trento; Umbrien; Aostadalen; Veneto: utom i provinsen Rovigo kommunerna Rovigo, Polesella, Villamarzana, Fratta Polesine, San Bellino, Badia Polesine, Trecenta, Ceneselli, Pontecchio Polesine, Arquà Polesine, Costa di Rovigo, Occhiobello, Lendinara, Canda, Ficarolo, Guarda Veneta, Frassinelle Polesine, Villanova del Ghebbo, Fiesse Umbertino, Castelfranco, Bagnolo di Po, Giacciano con Baruchella, Bosaro, Canaro, Lusina, Pincara, Stienta, Gaiba, Salara, och i provinsen Padua kommunerna Castelbaldo, Barbona, Piacenza d'Adige, Vescovana, S. Urbano, Boara Pisani, Masi, och
---	---	--

Pontecchio Polesine, Arquà Polesine, Costa di Rovigo, Occhiobello, Lendinara, Canda, Ficarolo, Guarda Veneta, Frassinelle Polesine, Villanova del Ghebbo, Fiesso Umbertino, Castलगuglielmo, Bagnolo di Po, Giacciano con Baruchella, Bosaro, Canaro, Lusina, Pincara, Stienta, Gaiba, Salara, och i provinsen Padua kommunerna Castelbaldo, Barbona, Piacenza d'Adige, Vescovana, S. Urbano, Boara Pisani, Masi, och i provinsen Verona kommunerna Palù, Roverchiara, Legnago (den del av kommunen som ligger nordost om vägen Transpolesana), Castagnaro, Ronco all'Adige, Villa Bartolomea, Oppeano, Terrazzo, Isola Rizza, Angiari), A (Burgenland, Kärnten, Niederösterreich, Tyrolen (administrativa distriktet Lienz), Steiermark, Wien), LV, LT, P, FI, SI, SK, UK (Nordirland, Isle of Man och Kanalöarna)	i provinsen Verona kommunerna Palù, Roverchiara, Legnago (den del av kommunen som ligger nordost om vägen Transpolesana), Castagnaro, Ronco all'Adige, Villa Bartolomea, Oppeano, Terrazzo, Isola Rizza, Angiari), A (Burgenland, Kärnten, Niederösterreich, Tyrolen (administrativa distriktet Lienz), Steiermark, Wien), LV, LT, P, FI, SI, SK, UK (Nordirland, Isle of Man och Kanalöarna)
eller b) växterna har producerats eller, i de fall då de flyttats till en "buffertzona" under en period på minst ett år förvarats på ett fält	

- | |
|---|
| <p>aa) som är beläget i en officiellt avgränsad "buffertzona" som täcker minst 50 km², dvs. ett område där värdväxterna genomgår ett officiellt godkänt och övervakat bekämpnings-program avsett att minimera risken för att <i>Erwinia amylovora</i> (Burr.) Winkl. <i>et al.</i> sprids från de växter som odlas där</p> <p>bb) som före ingången av den senast avslutade växtperioden har godkänts officiellt för odling av växter i enlighet med de krav som fastställs i denna punkt</p> <p>cc) som i likhet med de andra delarna av "buffertzonen" har befunnits vara fritt från <i>Erwinia amylovora</i> (Burr.) Winkl. <i>et al.</i> efter ingången av den senast avslutade växtperioden</p> <ul style="list-style-type: none">– vid åtminstone två officiella kontroller av fältet och av den omgivande zonen |
|---|

på en radie av
åtminstone 250 m,
dvs. en gång under
juli/augusti och en
gång under
september/oktober

och

- vid officiella
stickprovs-
kontroller som har
gjorts i den
omgivande zonen
inom en radie på
åtminstone 1 km,
åtminstone en
gång under juli till
oktober, på utvalda
lämpliga platser,
särskilt där det
finns lämpliga
indikatorväxter,

och

- vid officiella
undersökningar
som utförts på
officiellt tagna
stickprov från
växter som visat
symptom på

<i>Erwinia amylovora</i> (Burr.) Winsl. <i>et al.</i> på fältet eller i andra delar av "buffertzonen" i enlighet med en lämplig metod för laboratorieundersökning, och dd) från vilket, liksom från de andra delarna av "buffertzonen", inga värdväxter som visat symptom på <i>Erwinia amylovora</i> (Burr.) Winsl. <i>et al.</i> har förflyttats utan föregående officiell kontroll eller ett officiellt godkännande."

r) I del B i bilaga IV skall följande läggas till efter punkt 21:

"21.1 Växter av <i>Vitis</i> L., utom frukter och fröer	Utan att det påverkar tillämpningen av det förbud som gäller för växter som anges i bilaga III A 15, ett officiellt uttalande att växterna a) har sitt ursprung i ett område som har påvisats vara fritt från <i>Daktulosphaera vitifoliae</i> (Fitch), eller b) har odlats på ett produktionsställe som har påvisats vara fritt från <i>Daktulosphaera vitifoliae</i> (Fitch) vid officiella kontroller som utförts	CY
---	--	----

21.2 Frukter av *Vitis* L.

	under de två senaste avslutade växtperioderna, eller c) har genomgått gasning eller annan lämplig behandling mot <i>Daktulosphaira vitifoliae</i> (Fitch).	
	Frukten skall vara fri från blad och ett officiellt uttalande att frukten a) har sitt ursprung i ett område som har påvisats vara fritt från <i>Daktulosphaira vitifoliae</i> (Fitch), eller b) har odlats på ett produktionsställe som har påvisats vara fritt från <i>Daktulosphaira vitifoliae</i> (Fitch) vid officiella kontroller som utförts under de två senaste avslutade växtperioderna, eller c) har genomgått gasning eller annan lämplig behandling mot <i>Daktulosphaira vitifoliae</i> (Fitch).	CY"

s) I del A II i bilaga V skall följande läggas till i punkt 1.9:

", frukter av *Vitis* L."

t) I del B I punkt 7 b i bilaga V skall följande strykas:

"Estland, Lettland, Litauen", "Cypern" och "Malta"

u) I del B II i bilaga V skall följande läggas till efter punkt 6:

"6a Frukter av *Vitis* L."

6. 32001 L 0032: Kommissionens direktiv 2001/32/EG av den 8 maj 2001 om erkännande av skyddade zoner som utsätts för särskilda växtskyddsrisker inom gemenskapen och om upphävande av direktiv 92/76/EEG (EGT L 127, 9.5.2001, s. 38), ändrat genom

– 32002 L 0029: Kommissionens direktiv 2002/29/EG av den 19.3.2002 (EGT L 77, 20.3.2002, s. 26).

a) I artikel 1 skall följande punkter läggas till:

"Den zon som anges i punkt a.3.1 och som gäller Cypern erkänns fram till den 31 mars 2006.

Den zon som anges i punkt a.6 och som gäller Lettland, Slovenien och Slovakien erkänns fram till den 31 mars 2006.

Den zon som anges i punkt a.11 och som gäller Cypern erkänns fram till den 31 mars 2006.

Den zon som anges i punkt a.13 och som gäller Cypern och Malta erkänns fram till den 31 mars 2006.

Den zon som anges i punkt b.2 och som gäller Lettland, Litauen, Slovenien och Slovakien erkänns fram till den 31 mars 2006.

Den zon som anges i punkt d.1 och som gäller Litauen erkänns fram till den 31 mars 2006.

Den zon som anges i punkt d.3 och som gäller Malta erkänns fram till den 31 mars 2006."

- b) I tabell a i bilagan skall följande punkt 3.1 läggas till efter punkt 3:

"3.1 <i>Daktulosphaira vitifoliae</i> (Fitch)	Cypern,"
---	----------

- c) Punkt 6 i tabell a i bilagan skall ersättas med följande:

"6. <i>Globodera pallida</i> (Stone) Behrens	Lettland, Slovenien, Slovakien, Finland,"
--	---

d) Punkt 11 i tabell a i bilagan skall ersättas med följande:

"11. <i>Ips sexdentatus</i> Boerner	Irland, Cypern, Förenade kungariket (Nordirland och Isle of Man)"
-------------------------------------	---

e) Punkt 13 i tabell a i bilagan skall ersättas med följande:

"13. <i>Leptinotarsa decemlineata</i> Say	Spanien (Ibiza och Menorca), Irland, Cypern, Malta, Portugal (Azorerna och Madeira), Finland (Åland, Tavastland, Kymmene, Birkaland, Satakunda, Åbo, Nyland), Sverige (Blekinge, Gotland, Halland, Kalmar och Skåne), Förenade kungariket"
---	--

f) Punkt 2 i tabell b i bilagan skall ersättas med följande:

"2. <i>Erwinia amylovora</i> (Burr.) Winsl. et al.	Spanien, Frankrike (Korsika), Irland, Italien (Abruzzerna; Apulien; Basilicata; Kalabrien; Kampanien; Emilia-Romagna: provinserna Forlì-Cesena, Parma, Piacenza och Rimini; Friuli-Venezia Giulia; Lazio; Ligurien; Lombardiet; Marche; Molise; Piemonte; Sardinien; Sicilien; Toskana; Trentino-Alto Adige: de autonoma provinserna Bolzano och Trento; Umbrien; Aostadalen; Veneto: utom i provinsen Rovigo kommunerna Rovigo, Polesella, Villamarzana, Fratta Polesine, San Bellino, Badia Polesine, Trecenta, Ceneselli, Pontecchio Polesine, Arquà Polesine, Costa di Rovigo, Occhiobello, Lendinara, Canda, Ficarolo,
--	---

Guarda Veneta, Frassinelle Polesine, Villanova del Ghebbo, Fiesso Umbertiano, Castelguglielmo, Bagnolo di Po, Giacciano con Baruchella, Bosaro, Canaro, Lusia, Pincara, Stienta, Gaiba, Salara, och i provinsen Padua kommunerna Castelbaldo, Barbona, Piacenza d'Adige, Vescovana, S. Urbano, Boara Pisani, Masi, och i provinsen Verona kommunerna Palù, Roverchiara, Legnago (den del av kommunen som ligger nordost om vägen Transpolesana), Castagnaro, Ronco all'Adige, Villa Bartolomea, Oppeano, Terrazzo, Isola Rizza, Angiari), Lettland, Litauen, Österrike (Burgenland, Kärnten, Niederösterreich, Tyrolen (administrativa distriktet Lienz), Steiermark, Wien), Portugal, Slovenien, Slovakien, Finland, Förenade kungariket (Nordirland, Isle of Man och Kanalöarna)"

g) Punkt 1 i tabell d i bilagan skall ersättas med följande:

"1. Beet necrotic yellow vein virus

Danmark, Frankrike (Bretagne), Irland, Litauen, Portugal (Azorena), Finland, Sverige, Förenade kungariket (Nordirland)"

h) Punkt 3 i tabell d i bilagan skall ersättas med följande:

"3. Citrus tristeza virus (europeiska stammar)

Grekland, Frankrike (Korsika), Italien, Malta, Portugal"

7. 32001 D 0575: Kommissionens beslut 2001/575/EG av den 13 juli 2001 om erkännande av Slovakien och Slovenien som fria från *Clavibacter michiganensis* (Smith) Davis et al. ssp. *sepedonicus* (Spieckerman och Kotthoff) Davis et al. (EGT L 203, 28.7.2001, s. 22).

Beslut 2001/575/EG skall upphöra att gälla.

8. 32002 D 0674: Kommissionens beslut 2002/674/EG av den 22 augusti 2002 om erkännande av Slovakien som fritt från *Erwinia amylovora* (Burr.) Winsl. et al. (EGT L 228, 24.8.2002, s. 33).

Beslut 2002/674/EG skall upphöra att gälla.